

A la Bananera en ₡ 4.800.000 Transportistas compran Gash

La Compañía Bananera de Costa Rica, vende a la Unión de Transportistas Centroamericanos la empresa de transportes GASH, que viaja a Centroamérica, por un valor de ₡ 4.800.000.00.

Una reunión se efectuó esta mañana en el despacho del Ministro de Gobernación, Lic. Carlos Manuel Vicente Castro, entre delegados de las dos empresas. Texto en Pág. DIECISEIS

Empleados del Nacional irán a un paro

En una reunión celebrada ayer a las cuatro de la tarde los miembros del Sindicato de Empleados del Banco Nacional (SEBANA), ratificaron su acuerdo de solicitar a la Junta Directiva del mismo la devolución del fondo de pensiones que en la actualidad alcanza aproximadamente los ₡ 31 millones. La Junta Directiva del Sindicato se reunió con el Presidente de la Directiva del Banco. Se acordó un paro simbólico para mañana.

Texto en Pág. DOS

Inaugurado hoy Seminario Ganadero



SEMINARIO GANADERO. — El Lic. Jorge Rossi Chavarría, segundo Vicepresidente de la República con recargo de la Cartera de Agricultura, en momentos en que pronunciaba su discurso durante la ceremonia de inauguración del Primer Se-

minario Ganadero Nacional hoy en horas de la mañana. Asimismo aparecen en la gráfica miembros de la Federación de Cámaras de Ganaderos y otros delegados. (Foto Córdoba).

Con la asistencia de un número aproximado de 100 delegados se inició hoy en horas de la mañana el Primer Seminario Ganadero Nacional, actividad auspiciada por la Federación de Cámaras de Ganaderos de Costa Rica y que finaliza el próximo domingo. El ex presidente de la República don Otilio Ulate presentará un programa de desarrollo agropecuario. "Planificación económica y el Desarrollo Ganadero", fue el primer tema que se discutió en comisiones.

Texto en Pág. TRECE

COMUNAS DEBILES A CAUSA DE ASAMBLEA

La Municipalidad de San José acordó anoche manifestar públicamente, su inconformidad por el procedimiento seguido a instancias, del Poder Ejecutivo, en la Asamblea Legislativa, con objeto de posponer la vigencia del Código Municipal, atraso que lesiona el funcionamiento de las municipalidades del país, a la vez que se ha irrespetado la autonomía de las mismas.

Texto en Pág. DOCE

Candidato a Rector comenzó su campaña

El Contralor de la República, Lic. Eugenio Rodríguez Vega, comenzó su campaña como candidato a Rector de la Universidad de Costa Rica. En horas de la noche y en diferentes casas se reúne con grupos de profesores universitarios y grupos de estudiantes de los distintos departamentos.

Texto Pág. TRECE

LA CCTD DESAGRAVIA A JIMENEZ V.

En una visita realizada ayer en horas de la tarde por el Comité Ejecutivo de la Confederación Costarricense de Trabajadores Democráticos (CCDT) al Ministro de Trabajo y Bienestar Social, Lic. Danilo Jiménez, le manifestaron su desagravio por duras declaraciones de su Secretario Ejecutivo. Texto en Pág. CATORCE

Diputados molestos por constantes ataques

Guerra contra desprestigio

Algunos diputados se encuentran muy preocupados por lo que consideran una campaña de desprestigio contra el primer Poder de la República. Cuando somos solo candidatos somos grandes personas pero al ser diputados parece que dejamos de serlo. Es necesario contrarrestar

los constantes ataques a la Asamblea Legislativa y nada mejor para ello que traer estudiantes de primaria y secundaria para que conozcan lo que trabaja el diputado.

Texto en Pág. SEIS

Contra sobretasa de ₡3.00 por tonelada el comercio

La Cámara de Comercio de Costa Rica hará gestiones ante las autoridades administrativas correspondientes, para que no se aplique, a partir del 1° de octubre, la sobretasa en los fletes por mercaderías importadas por Limón y Puntarenas, de ₡ 3.00 por tonelada como máximo.

Texto en Pág. QUINCE

No hay vacuna contra la encefalomiелitis

"No hay en Costa Rica, ni existe aún en el mundo, una efectiva vacuna contra la encefalomiелitis humana, la cual se transmite con cierta facilidad de los caballos a los seres humanos. El martes llegan médicos de Laboratorio MARU de Panamá y entomólogos de los Estados Unidos.

No hay vacuna tampoco, en Costa Rica, para vacunar caballos. Los entomólogos la tracen. Declaraciones del doctor Rodrigo Jiménez Monge, Director del Departamento de Epidemiología del Ministerio de Salubridad.

Texto en Pág. QUINCE



Agradecen al IICA la colaboración prestada

El Director del Seminario Ganadero Nacional, Lic. Oscar Padilla Sellen se encuentra muy agradecido por la colaboración que ha prestado el Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas de la OEA.

Señaló el señor Padilla que la asistencia técnica que ha tenido la Federación de Cámaras de Ganaderos de Costa Rica en la preparación del Seminario por parte del IICA ha sido muy valiosa, especialmente de los doctores José Antonio Aguirre y Joel Martes, quienes han trabajado muchas horas con el Lic. Padilla Sellen y de ello se espera el éxito del Seminario Ganadero Nacional.

Los dos funcionarios del IICA y el director del Seminario harán exposiciones sobre temas de gran trascendencia y la Federación de Cámaras de Ganaderos agradece el interés que han mostrado por el evento a inaugurarse hoy.

Ayer en horas de la tarde los miembros del Sindicato de Empleados del Banco Nacional SEBANA, efectuaron una importante reunión con el fin de ratificar la petición de los fondos de pensiones por un total de ₡ 31 millones a la Junta Directiva de esa institución. La gráfica muestra un aspecto general de la reunión en referencia. (Foto Córdoba).

Empleados bancarios exigen sus ahorros

Ayer a las cuatro de la tarde se llevó a cabo una importante reunión en la que participaron los miembros del Sindicato de Empleados del Banco Nacional (SEBANA), con el objeto de conocer la posición de sus afiliados con respecto al fondo de pensiones de esa institución que actualmente alcanza los ₡ 31 millones.

De acuerdo con los informes obtenidos la Asamblea en referencia ratificó su posición de solicitar a la junta directiva del Banco la devolución de ese fondo, ya que de no hacerse así el mismo pasará a la Caja Costarricense del Seguro Social. Asimismo se acordó durante el desarrollo de la misma, celebrar un paro simbólico mañana sábado de 10 a 11 de la mañana.

Según supo LA PRENSA LIBRE en el edificio COFISA, se efectuó ayer mismo una importante reunión en la que participaron el señor Hernán Robles Oreamuno, presidente

de la junta directiva del Banco y los señores Lisimaco Camacho, Luis Gutiérrez, Dagoberto Carvajal, Carlos León y

Emilio Charpantier miembros de SEBANA con el fin de una vez más el mismo asunto. De la misma se concluyó, a petición

del señor Robles, un compás de espera por un período de 15 días para reiniciar las conversaciones en tal sentido.

Recuperación de precios de café en 3 años ha sido de 11.35 dólares

La recuperación de los precios del café, a partir de enero de 1967 hasta abril del año en curso, un período de tres años y tres meses, ha sido de once dólares y 35 centavos oro por quintal de acuerdo con informes que ha dado a conocer la Oficina Panamericana del Café.

Tomando en cuenta los precios de cafés colombianos, muy semejantes a los del café de Costa Rica, ese aumento de once dólares y 35 centavos por quintal, aunque menor, ha beneficiado también a El Salvador y Guatemala.

En enero de 1967 el precio del café en el mercado norteamericano fue de 42.08 por libra, o sean \$ 42.08 por quintal para el café colombiano, y el precio en abril de este año fue de 53.43 por libra o \$ 53.43 el quintal, una diferencia de once dólares con treinta y cinco centavos el quintal a favor de los precios de este año.

EL MINISTERIO DE AGRICULTURA Y GANADERIA



se complace en saludar a los participantes al Primer Seminario Ganadero Nacional, que se inicia hoy bajo los auspicios de la Federación de Cámaras de Ganaderos de Costa Rica y hace votos por el éxito de este importante acontecimiento.

San José, 21 de agosto de 1970.

la próxima
vez...



Imperial
otra vez!

Imperial la cerveza de gusto grande para gente grande!



ACOGE

REGIDEZ EN LOS MERCADOS LATINOAMERICANOS

—II—

"En el período de preguerra se destinaba 30 por ciento de las exportaciones latinoamericanas a los Estados Unidos, 17 por ciento al Reino Unido, 30 por ciento a los demás países de Europa occidental y menos del 2 por ciento al Japón".

00000

El comercio intralatinamericano absorbía el 6 por ciento con lo cual quedaba un saldo muy reducido que correspondía al comercio con otras regiones en vías de desarrollo y los países de economía centralmente planificada".

00000

"Durante la guerra, el volumen de las exportaciones disminuyó considerablemente y hubo un cambio en las corrientes de destino. Por motivos obvios, disminuyó la proporción destinada a Europa occidental y al Japón, y aumentó la absorbida por los Estados Unidos. Estas modificaciones fueron de gran magnitud y persistieron hasta los primeros años de la década de 1950, hasta el punto que los Estados Unidos llegaron a adquirir cerca de la mitad de las exportaciones latinoamericanas en 1952".

00000

"La reconstrucción de Europa occidental y su consiguiente expansión económica en la década de 1950, estimularon el aumento de las exportaciones con ese destino y, así el comercio exterior latinoamericano tendió en los últimos años a adquirir la misma estructura de preguerra".

00000

"Las diferencias más notables radican en la mayor proporción de las exportaciones latinoamericanas destinadas al Japón y los países de economía centralmente planificada".

Asociación Costarricense de Gerentes y Empresarios

Movimientos separatistas del Banco Obrero denuncia el director de esta institución

El Director Ejecutivo del Banco Popular y de Desarrollo Comunal, (Banco Obrero), dio a LA PRENSA LIBRE hoy, las siguientes declaraciones:

"Debido a que a los educadores no se les ha dado a conocer el Proyecto de Ley, que pretende su exclusión del Banco Popular y de Desarrollo Comunal, que fuera presentado por el Comité Tripartito, que formaron la dirigencia de ANDE, APSE y Caja de Préstamos y Descuentos, considero

oportuno, referirme al citado proyecto en la oportunidad de realizarse simultáneamente 2 importantes congresos de educadores, en nuestra capital.

Mis observaciones van dirigidas en forma especial a los profesionales en educación que son tomadas como simples componentes de una organización gremial poderosa, cuyo señorío indiscutible parece empañarse, a estarse promoviendo movimientos separatistas, sin ninguna razón lógica y, lo que es más grave aún, sin discutir

se de previo su texto y consecuencias con todos sus afiliados, que a ciegas son participantes inocentes de estas actitudes contrarias al espíritu solidario que es esencia misma de la profesión de educador.

En primer lugar, quiero enfatizar que ambas instituciones, el Banco Popular y de Desarrollo Comunal y la Caja de Préstamos y Descuentos, son diferentes, aunque tengan algunos puntos coincidentes. Me refiero a que el Banco Popular favorece a todos los tra-

bajadores del país, mientras que la Caja de Préstamos y Descuentos tiende a favorecer únicamente a unos 18.000 trabajadores.

Algunos de los fines que persiguen ambas instituciones con coincidentes, pero el origen de los recursos son diferentes. Mientras en la Caja de Préstamos y Descuentos obligatoriamente todos los afiliados deben ahorrar ₡ 8.00, sea cual fuere su salario, en el Banco Popular, los trabajadores deben ahorrar el 1% de sus salarios o sueldos. A la vez, en el Banco Popular, los ahorros de los trabajadores se ven aumentados con las bonificaciones provenientes del 1/2% que sobre los sueldos deben pagar los patronos. La coincidencia está en que ambas instituciones se nutren de una cotización obligatoria, aunque en el cálculo de esa cotización para la Caja no haya equidad, en el sentido de aportar de acuerdo a los ingresos lo que sí está logrado en el Banco Popular.

Una de las grandes diferencias existentes entre la Caja de Préstamos y Descuentos y el Banco Popular es la referencia a que en el Banco Popular, LOS AHORROS OBLIGATORIOS, JUNTAMENTE CON LAS BONIFICACIONES APLICABLES SON SUJETO DE RETIROS SEMESTRALES, después de que el ahorro cumpla un año de haberse iniciado; mientras que las acciones ordinarias compradas por los educadores a la Caja con el aporte de ₡8.00 mensuales NO SON RETIRABLES con la regularidad que lo permite el Banco.

Pero la diferencia que más afectaría a los educadores, caso de aprobarse el "proyecto de Exclusión" es sobre los límites de crédito. En el Banco Popular ese límite depende de la capacidad de pago y las garantías que pueda ofrecer el deudor. En la Caja tales condiciones quedan sujetas a un límite máximo de ₡ 3.800.

Quiero llamar la atención sobre el transitorio I del "proyecto de Exclusión", mediante el cual se pretende que los fondos de ahorro de los educadores y lo correspondiente al aporte patronal pase a formar parte del capital de la Caja de Préstamos y Descuentos. No existe en el mencionado "proyecto" disposición alguna que indique cómo se distribuirán esos dineros propiedad de los educadores, los que, de CONFORMIDAD CON LA LEY N° 4351, PODRIAN SER RETIRADOS EN SUS PRIMEROS SEIS MESES DE AHORRO EN EL MES DE SEPTIEMBRE ENTRANTE. Cabe en consecuencia la siguiente pregunta conociendo lo anterior: Querrán los educadores salir del Banco Popular y que sus ahorros sean depositados ad-perpetum en la Caja de Préstamos y Descuentos de la ANDE?

Concluyo dejando en el ambiente la última pregunta: Se le habrá explicado a todos los educadores, la forma en que se ha pretendido "fortalecer" a la Caja de Préstamos y las nuevas ventajas que con ese "fortalecimiento" van a recibir los educadores; ventajas que superan a las ya puestas en servicio en el Banco Popular que apenas va a cumplir un año de servicio?

Gonzalo Méndez Carvajal
Director Ejecutivo del Banco Popular y de Desarrollo Comunal



La presente gráfica nos muestra el momento en que el Dr. Ricardo Moreno Chan, izquierda, dictaba a los participantes en el Seminario Avícola Centroamericano, auspiciado por la

Merck Sharp & Dohme, una interesante conferencia sobre el tema "Conceptos actuales de la enfermedad de Marek".—(Foto Córdoba).—

Exito logra Seminario sobre avicultura

Durante los días 13 y 14 de agosto del presente año, se llevó a cabo en el Hotel Balmoral un importante seminario avícola a nivel centroamericano, auspiciado por la Merck Sharp & Dohme (I.A.) Corp.

En la actividad en referencia, en la que participaron alrededor de 60 técnicos especialistas del ramo en Centroamérica así como destacados conferencistas mexicanos y norteamericanos, se efectuó un amplio análisis de importantes problemas que en la actualidad afectan la industria avícola del Istmo.

El propósito fundamental del Seminario, fue el de reunir a los líderes avícolas de Cen-

troamérica y Panamá para tratar de realizar la industria avícola y de esta manera obtener los mayores logros y beneficios de la misma. Se puede considerar esta actividad realizada como el preámbulo del Congreso Mundial de avicultores que se efectuará en Madrid, España, el próximo mes de setiembre.

Dentro de las actividades efectuadas se encuentran las siguientes conferencias:

"Conceptos actuales de la enfermedad de Marek", Dr. Ricardo Moreno Chan.

"El uso de pasta de algodón en dietas para aves", Dr. Manuel Cuca García.

"Revisión mundial del pro-

grama Amprotección" Mr. Robert L. Bickford, Jr.

"Enfermedades Respiratorias Mixtas", Dr. Norberto Matzer.

"Programas de luz en avicultura", Dr. Edsel J. Bixler.

"Problemas que causan los hongos y sus toxinas en los alimentos de aves", Dr. Luis César López.

"Algunos conceptos de manejo de aves en climas subtropicales y tropicales", Dr. Manuel Cuca García.

"Alimentación de Aves Pesadas", Dr. Edsel J. Bixler.

Posteriormente se efectuaron varias mesas redondas sobre los diferentes temas citados.

Fluoruración del agua en condiciones muy ventajosas y bajo costo busca SNAA

El Ing. Rodrigo Bustamante, Jefe de Producción del Servicio Nacional de Acueductos y Alcantarillado y Profesor de Hidráulica y Sanitaria en la Facultad de Ingeniería de la Universidad de Costa Rica, ofreció al Ministerio de Salubridad Pública un dispositivo de su invención, que puede aplicarse para la fluoruración del agua en condiciones muy ventajosas por su operación y bajo costo.

En nota dirigida al Dr. José Luis Orlich, Ministro de Salubridad, el Ing. Bustamante expresa:

"Hace aproximadamente seis meses estubo en Costa Rica el Dr. Franz Maier, de la Organización Mundial de la Salud,

en un viaje por América Latina para promover la aplicación de fluor al agua, tanto en adueductos urbanos como rurales. El problema que más le preocupó fue la carencia de un dosificador adecuado para los sistemas rurales, en la mayoría de los cuales no hay energía eléctrica para el funcionamiento de ese dosificador. Con miras a buscar una solución apropiada, tanto desde el punto de vista técnico como económico, he estado ensayando un dispositivo de tal naturaleza, que pudiera aplicarse en zonas urbanas y rurales.

El aparato que he desarrollado cumple a satisfacción su cometido, pues opera con la propia energía del agua, cuando llega ésta al tanque de al-

macenamiento, y la dosificación, en todo momento, es proporcional al flujo del agua, lo que se realiza automática e hidráulicamente. Dada la importancia que tiene la fluoración del agua, desde el punto de vista de salud pública, y en concordancia con los planes revolucionarios que está proyectando en todo los campos la administración pública del actual Gobierno, quiero contribuir con mi humilde colaboración a este ramo de la Ingeniería Sanitaria para bien del país.

El dispositivo se puede construir en Costa Rica, a un precio sumamente bajo, y podría aplicarse de inmediato a un acueducto rural o urbano para su demostración".

Fracasa Decano de Odontología dice profesor José A. Sáenz

"Fracasa el estimable señor Decano de la Facultad de Odontología al tratar de sorprender a la madura opinión universitaria con la trillada arma política de presentar a su candidato como víctima de la ofensa de sus opositores electorales de hoy, compañeros de campañas anteriores y amigos de siempre". La amistad y la responsabilidad que implica emitir un voto son cosas que a veces no pueden asociarse; la primera es de carácter estrictamente personal y la segunda de trascendencia institucional, que en mi concepto, está por encima de la primera, dice, contestando declaraciones publicadas en LA PRENSA LIBRE, del Decano de Odontología, Dr. Raymond Pauly, el Prof. José Alberto Sáenz Renaud, Catedrático del Departamento de Biología de la Universidad de Costa Rica.

Sin embargo, reconoce don José Alberto Sáenz, tiene razón el señor Decano: mis declaraciones anteriores dadas en respuesta a su primer artículo, "estaban realmente teñidas de ofensas" para el señor Rector de la Universidad, Prof. Carlos Monge Alfaro. Al releer mis

palabras me encuentro con que las ofensas no las dije yo sino que están contenidas en la transcripción que hice del acta del Consejo Universitario, en la que el Dr. Pauly afirmó: "Las reelecciones traen en la Universidad las intrigas, las argollas y las movidas políticas". Decir eso precisamente a la hora de discutirse en el seno del máximo organismo universitario la moción de no reelección del Rector, en frente de quien ha participado en tres campañas electorales y ha sido electo por igual número de veces para la más alta posición de la Universidad, es definitivamente una ofensa, a menos que las palabras hayan sido sinceras y fundamentadas, en cuyo caso la verdad no estaría, en mi concepto, teñida de ofensas, expresa por otra parte el Prof. Sáenz Renaud.

Explique, Prof. Pauly, a la Asamblea Universitaria y al país en general, en qué han consistido las argollas y las movidas políticas en la Universidad; pues ahora resulta que con la misma candidez que exhibió en su primer artículo, trata de motivar sus palabras antes citadas, según dice "en

los procedimientos inconvenientes adoptados por los dirigentes de postulación opositora tratando de recoger firmas o solicitando de los universitarios que manifiesten por escrito su apoyo a determinado candidato".

¿Desde cuándo las argollas y las movidas políticas "se pueden hacer desde la oposición si ésta desaparece, al menos en la Universidad, inmediatamente después de efectuada la elección? Permítame decirle, con respeto y franqueza, aunque a usted pueda sonarle a insulto, que la política de conseguir votos mediante el compromiso de la llamada telefónica, conversación personal o invitación especial, no ha sido exclusiva de los opositores al candidato oficial. Lo puede asegurar, quien, como el suscrito, ha formado parte activa de comités pro-candidaturas oficiales en los últimos años. Los procedimientos, antes y ahora en todos los grupos, siguen siendo los mismos. Por favor, ofrézcanos una explicación más a nivel universitario de su posición actual con respecto a la reelección en la Universidad. De lo contrario, tendremos que seguir considerando casística su actual manera de pensar.

Y más adelante en su respuesta al Dr. Pauly, el Prof. Sáenz Renaud dice: "Para concluir deseo manifestarle que lo que escribo es bajo mi absoluta responsabilidad y no lleva el asesoramiento de nadie. Si bien puede ser compartido por otros compañeros, en ningún momento representa la voz oficial de ningún grupo o candidato. La posición oficial de nuestro grupo en el presente proceso electoral la lleva exclusivamente don Eugenio Rodríguez Vega.

Sigo pensando lo mismo, Dr. Pauly: demasiadas contradicciones y posiciones acomodaticias. Excúseme si encuentra ofensiva alguna parte de mi respuesta. Esa no ha sido mi intención.

(f.) Prof. José A. Sáenz R.

Catedrático del Departamento de Biología Universidad de Costa Rica.

UNION FERROVIARIA INTEGRAL NUEVA JUNTA DIRECTIVA

Los trabajadores del Ferrocarril Eléctrico el Pacífico, sindicalizados en la Unión Ferroviaria Nacional, reunidos en Asamblea General acordaron integrar su Junta Directiva para el próximo periodo, como sigue:

- Secretario General: Ricardo Castro López
- Secretario General Adjunto: Lisandro Sosa Sandi
- Secretario Actas y Correspondencia: Miguel Muñoz Bolaños
- Secretario de Finanzas: José A. Vega Mena
- Secretario de Conflictos: Jorge A. Salazar Solís
- Secretario de Organización de Campo: Ramón Oconitrillo Jara
- Secretario Organización Administrativa: Sonia Herrera Obando

- Secretaria de Cultura y Propaganda: Grace María González Astorga
- Secretario Educación Sindical: Marco Tulio Alvarado Barrantes
- Secretario Fiscal: Eduardo Carvajal Rojas
- Vocal 1º: Roberto Grijalba Grijalba
- Vocal 2º: Carlos Mondragón López
- Suplente: Fabio Sánchez Rodríguez

En este importante acto Sindical fueron analizados importantes asuntos de orden interno y externo, destacándose por su importancia —en el aspecto externo— el apoyo total a la UNIVERSALIZACION DE LOS SEGUROS SOCIALES, acordado por los trabajadores en dicha asamblea.

SR. PRESIDENTE
JOSE FIGUERES

Después de haber fracasado en toda forma para lograr una entrevista con usted, entrevista que se me discute y regatea, me veo obligada a suplicársela por este medio, lo cual lamento con toda el alma.

Fuí la más humilde de las mujeres liberacionistas, pero sí la que más luchó en plaza pública, poniendo en cada momento coraje y corazón. Tal es el motivo de mi derecho a solicitar esta audiencia.

De usted, señor Presidente, atentamente,

FLORA DE ARANA
Apartado 3985

Quien quiere sabor...
fuma

SAVOY

Sabor que sabe mejor...
es el sabor de Savoy...
pruébelo!



Confíenos la RECETA de su
MEDICO
OCULISTA o del
SEGURO SOCIAL

CONSULTORIO
OPTICO

RIVERA

25 varas Sur de Sears
Frente costado Este del Hotel Costa Rica.

TEL. 21-43-41

Galera

Por Jorge Arguedas

LA PRENSA LIBRE

el diario de la tarde

Temas del Momento

Proyecto de ley de impuesto sobre la renta

Hoy, en horas de la mañana, la Comisión Nacional de Reorganización de la Hacienda Pública, inició el estudio final del proyecto de ley de Impuesto sobre la Renta elaborado por el Ministerio de Hacienda con base en la experiencia práctica acumulada y los propios puntos de vista expresados en el seno de la citada comisión por los representantes de los sectores empresariales y de trabajadores que han colaborado, por más de un año, en la extraordinaria labor de actualización tributaria en la que está empeñado, desde la anterior Administración, el Poder Ejecutivo.

El trabajo realizado por esta comisión tripartita y los asesores internacionales especialistas en la materia, es de grandes dimensiones. Junto con este proyecto de ley sobre la renta, están ya concluidos y la mayoría de ellos presentados a la Asamblea Legislativa para el trámite de rigor, un Código de Normas y Procedimientos Tributarios, una nueva ley de Impuesto Territorial y Ventas y la ley de Organización de la Hacienda Pública, además de otras iniciativas de menor importancia en que la comisión ha servido de consejo asesor del Ministro de Hacienda en asuntos de su competencia.

La filosofía que inspira la nueva ley de la renta queda claramente expresada en la motivación preparada por el Lic. Oscar Barahona S. para la Asamblea Legislativa, cuando al justificar las razones que hacían imprescindible una revisión de este tributo, expresa que "es evidente que este impuesto debe ajustarse a normas de justicia en la materia, de manera que el peso mayor de la carga total que el mismo representa, sea aportado por quienes tienen mayor capacidad de pago, pero es de más importancia aún que su estructura general esté diseñada en tal forma que el mecanismo para su aplicación sirva, simultáneamente, para alcanzar otros fines esenciales. Entre estos —continúa el Sr. Ministro— debe destacarse la necesidad de que se grave la fuente de uti-

lidades en las actividades lucrativas con miras a aumentar el caudal de ingresos para el Estado atendiendo, simultáneamente, al fortalecimiento y a la estabilidad de esas fuentes a través del mismo mecanismo impositivo".

LA PRENSA LIBRE, en varias oportunidades, ha abogado por esta tesis en materia tributaria. Las leyes impositivas, básicamente, deben concebirse como instrumentos de desarrollo y fortalecimiento económico, aunque ello superficialmente pueda parecer paradójico y hasta contradictorio. Todo lo contrario. El mecanismo tributario debe estructurarse dentro de un esquema de fines clara y previamente establecidos, a fin de que no sólo se asegure la vigencia de un principio de justicia imprescindible, cual es el que la carga impositiva se distribuya escalonada y proporcionalmente de acuerdo con los ingresos particulares de los contribuyentes, sino que la ley misma realice un objetivo desarrollista mediante incentivos que estimulen, por ejemplo, la reinversión a fin de fomentar el proceso de capitalización privada o bien que exoneren ciertos gastos necesarios en la etapa de consolidación de las actividades productivas de las empresas y el trabajo de las personas físicas.

Alcanzar tales metas no es cosa fácil. Esa es la labor que se ha impuesto y que ha tratado de plasmar en lo concreto la Comisión Nacional de Reorganización de la Hacienda Pública. El que lo hayan logrado es aún una afirmación susceptible de análisis. A ello dedicaremos algunos comentarios futuros, una vez que oficialmente la nueva ley sea presentada a consideración de la Asamblea Legislativa. Entre tanto, nuestra sincera felicitación a quienes han contribuido a hacer posible el que Costa Rica pueda contar con una legislación tributaria moderna e inspirada, como lo está la nueva ley de la renta, en principios sanos, tanto en su trascendencia económica como en sus objetivos ético-jurídicos.

Guerra contra desprestigio de la Asamblea Legislativa

Por: Carlos Mora Jiménez

En los actuales diputados es fácil notar, desde el primer día en que ocuparon su curul, el deseo de devolverle a la Asamblea Legislativa su prestigio. Constantemente se andan quejando —mostrando preocupación— de lo que consideran una campaña de desprestigio contra el Primer Poder de la República.

Ayer al clausurarse el período extraordinario convocado por el Poder Ejecutivo un diputado expresó, luego de leer un memorando de un compañero por medio del cual se sugiere la necesidad de contrarrestar constantes ataques a la Asamblea Legislativa, que "cuando se es apenas el candidato somos grandes personas... pero que al ser diputado parece que dejamos de serlo".

Tal legislador se quejó de la imagen que se ha creado hasta de la palabra diputado. Comentó: "La gente cree que nosotros solo trabajamos cuando estamos en el plenario. Si se les dijera que es prácticamente a esas horas cuando los diputados tienen menos trabajo no lo creerían". El diputado a que nos referimos ha sugerido que para contrarrestar los ataques al Primer Poder de la República es necesario llevar hasta su seno a estudiantes de primaria y secundaria, de cualquier lugar del país, para que conozcan de cerca la forma en que trabaja el parlamento costarricense.

"No es por nosotros porque este es un cargo que ocupamos en forma transitoria. Es por el bien de la Asamblea Legislativa. Para borrar la imagen creada y que quizás llegue

al extremo de que se vea con simpatía que se llegara a cerrar este Poder", decía ayer un legislador a un compañero.

Todos los diputados que participaron de estas conversaciones en los pasillos de la Asamblea Legislativa mostraban preocupación. Reconocieron que el Poder Legislativo necesita una mayor divulgación de sus actividades y su labor, para que el pueblo conozca la realidad sobre nuestro parlamento.

Los comentarios nacieron a raíz de un memorando sobre el particular que hizo circular entre varios diputados el Jefe de la Fracción liberacionista, Lic. Luis Alberto Monge Álvarez.

Como se puede notar los diputados están buscando manera de unir criterios para emprender una lucha que les permita rescatar el prestigio de la Asamblea Legislativa de Costa Rica.

Ojos sobre el Mundo

OLA DE ARRESTOS DE JUDIOS SOVIETICOS

Del Comité Mexicano Pro Defensa de los Judíos en la Unión Soviética es la información que dice así:

De suma gravedad es la nueva determinación del Gobierno Soviético de arrestar a judíos que han firmado cartas dirigidas al gobierno de la URSS y a las Naciones Unidas en las cuales expresan sus deseos de emigrar a Israel.

A las detenciones de judíos realizadas el mes pasado en Georgia y de 8 jóvenes Ingenieros de Leningrado, se agregan las de 7 judíos de la ciudad de Riga. Khanoch Leib Cireshevich de 26 años y su mujer Meri Mendelevich de 20 años de edad así como su hermano Josif Mozovish Mendelevich de 23 años.

También fueron detenidos la Sra. Zamanson Silva de 26 años, y su hermano Wolf de 31 años, y los Srs. Anatoly Altman y Boris Pestner también de la ciudad de Riga.

Han continuado los arrestos también en Leningrado, sabiéndose de la detención de Victor Bogoslavsky de dicha ciudad en estos días.

Además, las autoridades soviéticas han procedido a realizar docenas de allanamientos de casas de judíos que habían solicitado permiso de salida a Israel. Durante esos allanamientos fueron confiscados libros de contenido judío, libros para estudio de hebreo, y libros de historia, así como copias de cartas dirigidas a las Naciones Unidas. Las autoridades también llevaron los dos primeros ejemplares de una publicación clandestina en ruso llamada "Exodo" que contiene artículos y cartas de judíos que habían solicitado emigrar a Israel.

Se teme que las detenciones en Leningrado, Riga, Moscú, Kharkow y otras ciudades son parte de un plan destinado a amormorizar y reprimir las aspiraciones de los judíos soviéticos de emigrar a Israel.

Judíos soviéticos se dirigen al Soviet Supremo

Las agencias extranjeras informan desde Moscú que al iniciarse las reuniones del Soviet Supremo de la URSS se dirigieron a él varios grupos de judíos pidiéndole se les otorgue el derecho de salida. Entre otros:

- 1—Un grupo de 54 judíos de Moscú que pidió se dicte una ley sobre el derecho de emigración a Israel.
- 2—10 judíos, y entre ellos el escritor Josef Kerler, pidieron autorización de salida de la URSS a Israel.
- 3—30 judíos de Riga pidiendo la salida a Israel.

Nuevas Cartas de Judíos Soviéticos a las Naciones Unidas

Entre las numerosas cartas que envían los judíos soviéticos a las Naciones Unidas y al gobierno de la URSS, destaca la enviada por 9 judíos de Leningrado que piden se cumpla con la Carta de los Derechos Humanos y se les permita emigrar a Israel. Entre los firmantes: el Ingeniero Lassal de 40 años; los Ingenieros Mogilever y Friedman de 30 años de edad; el jurista Vertlib Grigory de 38 años, y otros.

El brote de encefalomielitís equina que ha aparecido en la zona fronteriza norte obliga a medidas y disposiciones emergentes que requieren fuertes erogaciones económicas y la ocupación de técnicos, vehículos y equipos que necesariamente deben de distraerse de otros programas agrícolas y de asistencia a la producción nacional. Es lamentable que haya llegado a nuestro territorio esta epidemia que venía introduciéndose en los países centroamericanos al través de contagios directos de los animales en ferosos o bien por medio de los mosquitos. Pero más lamentable aún es que los propios interesados, como son los productores ganaderos que se dedican a la cría de caballos, no hayan puesto atención a los avisos y solicitudes de ayuda que les formularon las autoridades sanitarias y pecuarias del gobierno cuando en el mes de noviembre del año pasado, se les envió en comunicaciones dando los cuenta de la presencia de la encefalomielitís equina en países como Honduras y Nicaragua y la necesidad de que se tomaran medidas de precaución.

En efecto, todas las Cámaras de Ganaderos fueron informadas al respecto y se les dijo de la urgencia de formar un frente común y consolidar un fondo económico para actuar en todas las formas posibles y evitar la intromisión de la dolencia en territorio costarricense. Las organizaciones ganaderas ni siquiera contestaron. Ahora, sucedió lo que tenía que suceder. Y es posible que el flagelo ocasione pérdidas apreciables entre la población equina del país.

Por otra parte, algunas informaciones que se están dando sobre lo ocurrido pueden ocasionar perjuicios a nuestro comercio ganadero en el exterior.

Algunas de estas informaciones hacen referencia a que la encefalomielitís es algo parecido a la aftosa, cuando no es así. Especialmente por la circunstancia de que no ataca, en forma alguna, al ganado bovino. Pero este tipo de comentarios puede crear confusión en el extranjero y es posible que se proyecte, como hemos dicho, en el desarrollo de las exportaciones ganaderas. Y con motivo del aspecto grave de la cuestión, como lo es que la dolencia puede atacar al ser humano, es indudable que debe ser atendida como emergencia nacional.

Const...
ca Nac...
niendo...
blico, i...
autores...
jeros...
Tulio...
lista...
disposic...
te de l...
Ingenie...
Charles...
Qué so...
tales?...
Ronald...
Diccion...
gua Es...
Antoni...
El Jap...
Japón...
Extran...
Manuel...
Suzann...
Mitolog...
Samuel...
El Arb...
Pío Ba...
La Seg...
A. Lat...
La Ori...
Darío...
Enriqu...
Introdu...
so del...
Bruce...
Los Pr...
de Sión...
Serge...
El Cor...
Bernar...

Cán... elig...

Señores...
LA F...
Prese...
Estimac...
Tengo...
carle q...
ral Ord...
lebrada...
se proc...
Junta...
rfo de...
dó inte...
forma:

Inic...

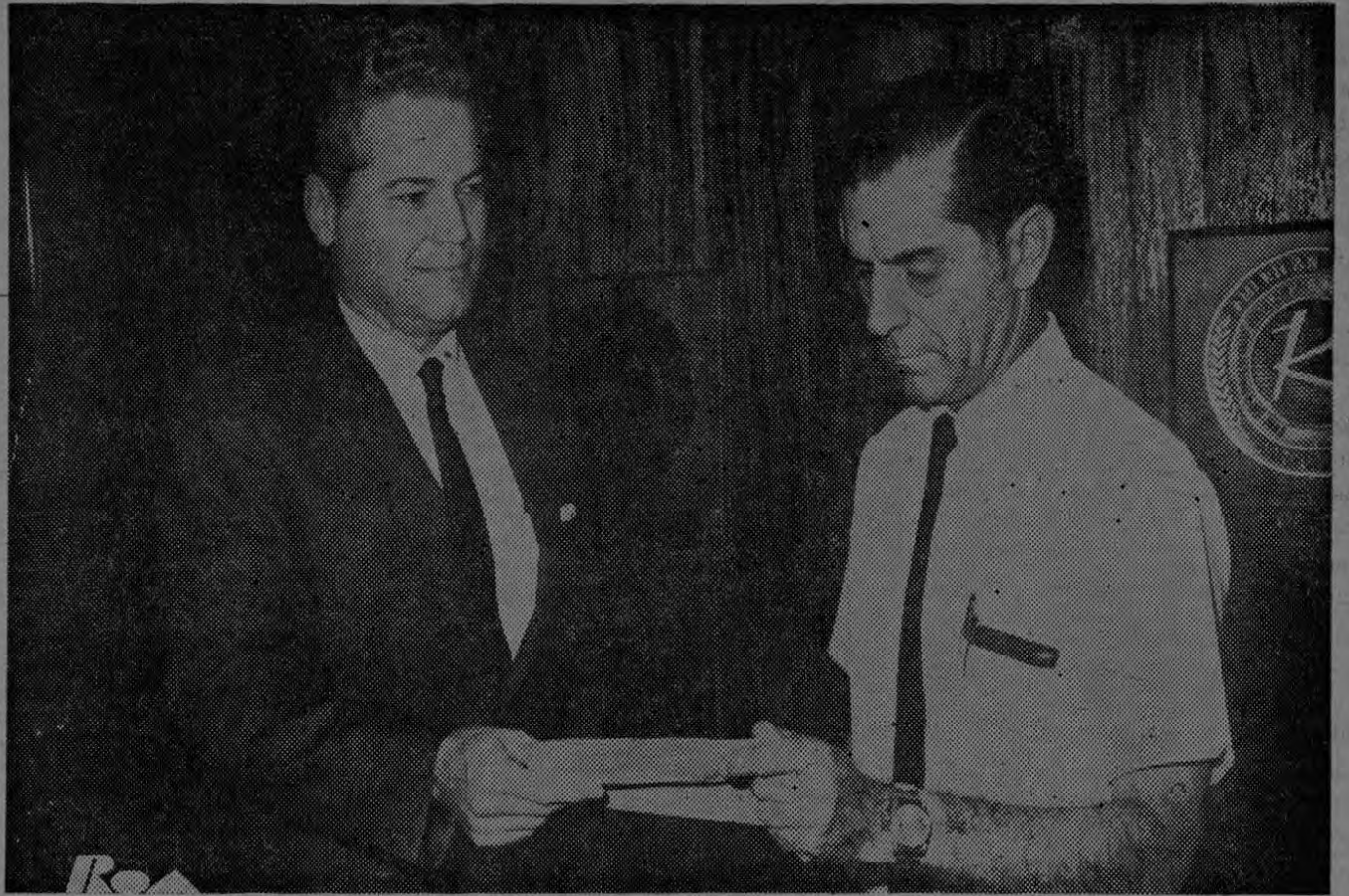
Esta...
habiam...
rios dia...
organiza...
Pública...
después...
activida...
ses, con...
tro de...
hona St...
La C...
ción de...
se ocup...
días ex...
diar el...
a la l...
Impuest...
recto q...
comenzó

Nuevas obras para el público en la Biblioteca Nacional

Constantemente la Biblioteca Nacional se encuentra poniendo a disposición del público, interesantes obras de autores nacionales y extranjeros. Su Director, don Marco Tulio Zeledón nos envió la lista de lo último puesto a disposición del público amante de la lectura:

- Ingeniería Electrónica
- Charles L. Alley
- Qué son los Ordenadores Digitales?
- Ronald M. Benrey
- Diccionario Porrúa de la Lengua Española
- Antonio Baluy Poudevida
- El Japón en Transición
- Japón. Ministerio de Asuntos Extranjeros
- Manuel de Falla
- Suzanne Demátquez
- Mitologías del Mundo Antiguo
- Samuel Noah Kramer
- El Arbol de la Ciencia
- Pío Baroja
- La Segunda Guerra Mundial
- A. Latreille
- La Originalidad de Rubén Darío
- Enrique Anderson Imbert
- Introducción al Teatro Religioso del Siglo de Oro
- Bruce W. Wardropper
- Los Protocolos de los Sabios de Sión
- Serge Nilus
- El Corazón de los Vivos
- Bernard Clavel

La Compañía Bananera de Costa Rica hace donación de un vehículo rústico Toyota al Ministerio de Agricultura y Ganadería para la campaña contra el Moko.



El señor Carlos E. Roesch, Representante de la Compañía Bananera de Costa Rica en San José, entrega al señor Mario Tanzi, Gerente de Ventas de Purdy Motor S. A., el cheque que cubre el valor de la unidad donada por la Compañía. Además de este aporte, la Compañía Bananera de Costa Rica ha suministrado al Ministerio de Agricultura asesoramiento técnico y ha ofrecido la colaboración del Departamento de

Investigaciones de la Tela Railroad Company en La Lima, Honduras.

Próximamente se anunciará por medio de la prensa la proyección de una película sobre el Moko la cual será de mucho interés para las Compañías y Cámaras bananeras, agricultores independientes y todas aquellas personas interesadas en el cultivo del banano.

Cámara Nac. de Transportes eligió su Junta Directiva

Señores Diario
LA PRENSA LIBRE
Presente.—

Estimados señores:

Tengo el agrado de comunicarle que en Asamblea General Ordinaria de Asociados celebrada el 5 del presente mes, se procedió a elegir la nueva Junta Directiva para el período de 1970-1971, la cual que dó integrada en la siguiente forma:

- Don Arnoldo Acosta Aguilar
Presidente
- Don Julio Viquez Soto
Vice Presidente
- Don Humberto Grossi Cerdas
Secretario
- Lic. Dagoberto Fallas Valverde
Prosecretario
- Don Constantino Sibaja G.

- Tesorero
- VOCALES:**
- Oscar Carvajal García
- Otoniel Monge Quesada
- Juan J. Monge Gamboa
- José R. Solís Rodríguez

- FISCALES:**
- Manuel A. Arias García
- Guillermo Barquero Cabezas
- Franklyn Naranjo Gamboa
- Antonio Mora Delgado.

Sirva esta oportunidad para saludarlo y decirme de Ud.,
Muy atento servidor,

Por CAMARA NACIONAL DE TRANSPORTES
HUMBERTO GROSSI
Secretario.

Iniciado hoy estudio de reformas al impuesto sobre la renta

Esta mañana, tal como lo habíamos anunciado hace varios días, la Comisión de Reorganización de la Hacienda Pública reanudó sus sesiones, después de haber suspendido actividades durante varios meses, convocada por el Ministro de Hacienda, Lic. Barahona Streber.

La Comisión de Reorganización de la Hacienda Pública se ocupará en los próximos 15 días exclusivamente de estudiar el proyecto de reformas a la legislación vigente del Impuesto sobre la Renta, proyecto que hace algunos meses comenzó a redactarse.

tenga completado el estudio del proyecto de reformas, y con la correspondiente aprobación, en el menor tiempo posible a fin de remitirlo a la Asamblea Legislativa para que pase a estudio de la Comisión de Asuntos Hacendarios.

Todavía no se han dado a conocer las reformas que se le introducirán a la ley vigente del Impuesto sobre la Renta, y solo se sabe, y así lo informó LA PRENSA LIBRE hace algunos días, que se elevarán para las clases de menores ingresos las escalas deducibles actuales, a fin de que

Colegio de Ingenieros Agrónomos CONVOCATORIA

La Junta Directiva se permite convocar a los Miembros Ordinarios, Miembros Asociados y Miembros Afiliados, a la Asamblea General Extraordinaria que se celebrará el sábado 22 del mes en curso en el Salón de Actos, para conocer los siguientes asuntos:

- I.—Lectura del acta N° 68.
- II.—Propuesta de compra del edificio del Colegio.
- III.—Edificación en la finca de recreo, según los planos presentados:
 - a) Construcción de las oficinas con el producto de la venta del edificio;
 - b) Financiación del resto de las construcciones.
- IV.—Propuesta del Colegio de Ingenieros y Arquitectos.
- V.—Reformas al Reglamento del Colegio en lo referente a reconocimiento de Especialidades Agronómicas.

La sesión se iniciará a las 13:30 horas (1:30 de la tarde), con un quórum de la mitad más uno del total de colegiados. Si a esa hora no se hubiere completado, se iniciará a las 14:30 horas (2:30 de la tarde), con un quórum del diez por ciento del total de colegiados.

Para efectos de control de asistencia, se ruega a los presentes anotar su nombre y firma en el Registro respectivo.

San José, 18 de agosto de 1970.

ENTREVISTA Y EMPRESA

Revista circulada en

LA PRENSA LIBRE
el diario de la tarde

Incremento sus negocios con nuestra interesante "ENTREVISTA".

Emanuel Carvajal Pérez

Director — Teléfono 21-00-11.



Cabos sueltos

Por Kanapay

Un señor y una señora muy trabajadores se casaron, y como no tenían dinero para comprar una finquita hicieron un denuncia de terrenos en la montaña. Se pusieron a trabajar duro y al tiempo ya podían darse el lujo de comer algunos productos sembrados en su nueva parcela. Pero como nunca faltan cosas en la vida, la ley les exigía que cercaran. No tenían con que para hacerlo, entonces al señor que era muy inteligente se le ocurrió hacer un cruce de culebra con cuerpo espin, nació alambres púas con lo que pudieron cerrar su finca.

Este caso da una idea concreta de que perseverar es sumamente importante, pero en eso de perseverancia nadie le gana a los ticos, que somos la tapa del perol:

Hace ocho años, parece increíble, ocho años, que comenzaron los técnicos a hablar de la creación de un puerto nuevo en la costa del Atlántico. Desde hace ocho años estuvieron de acuerdo en que Cieneguita no era el lugar indicado. Hace ocho años que lo están discutiendo y en ese período se han gastado nada menos que 6 millones tratando de probar que el nuevo puerto, no debe ser en ese lugar. Pero somos tan perseverantes que al fin de cuentas, de tanto decir que Cieneguita no, y no, y no, dicen Cieneguita sí, y para decirle sí a lo que antes le dijeron no, hubo un interés que costó 30 millones en la fabricación de muelles temporales de emergencia en el puerto viejo. Eso sí que es chirota! Una perseverancia al no, que cuesta para decir al final que sí, nada menos que 36 milloncitos de colones que no se los brinca un venado con ocho días de impulso ni Tarzán agarrado del bejuco mayor.

Si Cieneguita fuera una novia y deseando casarse, el no vio siempre le decía no, el sí que al final le dio, fue la más antieconómica aceptación, pues con la platilla que gastó el no vio en estudios técnicos cuando decía que no, ahora que dijo sí hubieran podido efectuarse 36 millones de bodas.

Así es nuestra perseverancia, un poco costosa en este caso, pero perseverancia al fin, ojalá que con la carretera a Limón, no pase lo mismo al señalar las rutas y que al final no le digan un costoso sí a lo que antes le dijeron no pudiendo decir sí, sí desde el comienzo.

689.274 electores hay en Costa Rica

Según el último informe suministrado por la Secretaría del Tribunal Supremo de Elecciones, existe actualmente en nuestro país un total de 689.274 electores, de acuerdo con el "Corte" efectuado hasta el 30 de junio del año en curso.

Asimismo señala el informe, que del total anteriormente señalado, el número de hombres

es de 358.128 y el de mujeres de 331.146, por lo que existe una diferencia de 26.982 hombres. Asimismo se deriva que la provincia con menor número de sufragantes es Limón y la de mayor número San José.

A continuación publicamos, el dato estadístico sobre el número de votantes que existen actualmente:

	FEM.	MASC.	TOTAL
SAN JOSE	142.257	136.754	279.011
ALAJUELA	57.438	62.082	119.520
CARTAGO	36.218	40.630	76.848
HEREDIA	23.337	24.203	47.540
GUANACASTE	28.634	34.156	62.790
PUNTARENAS	28.924	40.908	69.832
LIMON	13.823	19.395	33.218
TOTAL GENERAL	331.146	358.128	689.274

PIDEN AL LIC. ALFONSO CARRO EN DIRECTIVA DE LA C.C.S.S.

Los miembros de las diferentes organizaciones, obreras y sindicales del país, en una elocuente carta dirigida a los miembros del Consejo de Gobierno, le solicitan en forma muy respetuosa el nombramiento del Lic. Alfonso Carro Zúñiga, como miembro de la Junta Directiva de la Caja Costarricense del Seguro Social en sustitución del Dr. Edgar Hütt, quien renunció recientemente.

Expresan los petentes: "El Movimiento Sindical Costarricense consciente de la urgente necesidad de extender la seguridad social a todos los estratos sociales, conociendo la problemática por la que pasa en estos momentos el Seguro Social y de la fuerte oposición que intereses creados hacen a tan trascendental avance; propone ante Uds., con todo respeto, consideren el nombre del Lic. Alfonso Carro Zúñiga como representante en la Junta Directiva de la Caja Costarricense de Seguro Social, en sustitución del Dr. Edgar Hütt,

quien renunció a esa posición. Don Alfonso se ha distinguido siempre como un luchador insigne en beneficio de la clase menos pudiente y siempre ha demostrado ser un verdadero amigo del Movimiento Sindical como de todos los trabajadores en general.

Bien conoce el país la gran labor desarrollada por don Alfonso en el Ministerio de Trabajo y muy especialmente en la C. C. S. S., como representante ex-oficio del Poder Ejecutivo, a un grado tal que los avances de los últimos 8 años se le deben prácticamente a él".

También señalan: "En estos difíciles momentos y ante tantos problemas que se vislumbran contra esa Institución de bido a la Universalización, es necesario en esa Junta Directiva personas que crean en los principios de la justicia social, que conozcan el funcionamiento de la Caja y que impriman la dinámica necesaria para beneficio del pueblo".

"Cosillas"

Por "Fisgón"

Hola, amigos.... siempre largo.... pero recordamos ahora que don P. P. dijo un día que de los tractores rusos no conocía más que sus colores....

Y agregó que... había visto los catálogos.... un montón de tractores de muy bonitos colores, dijo....

Ojalá que no nos salgan malos porque sería torta.... Ojalá que los bonitos colores correspondan también a la buena calidad....

Y recordamos ahora también don Beto Cañas, cuando nos visitó en LA PRENSA LIBRE, nos contó el montón de aspiraciones....

Y don Beto se mostró contento de que hubieran eliminado el montón de trabas que tenía el proyecto de su Ministerio.....

Y no lo dijo... pero lo dio a entender... que se iría resbaladito..... como casita de ja bonero....

¿Qué estará pasando con los caballos?.... ¿Qué estará pasando con los carretones?....

Es de esperar que definitivamente los hayan prohibido en el centro de la capital. pero... quizá no....

Y es que no deja de ser divertido que así de la noche a la mañana supriman un vehículo que tanto sirvió para que nos pasáramos de casa en muchas ocasiones....

Un vehículo que sirvió para que nos coláramos muchas veces cuando éramos güllas...

En fin, que es un chunche que nos va a dar una cabanga tremenda si cuando llegamos ya no están por esas calles de Dios....

Y ayer tuvo un olvidito el diputado Chalo Solórzano cuando presidía la sesión plenaria...

Como un legislador muy empunchado ni siquiera pensaba que era la última sesión del período extraordinario y levantó la misma así porque así....

¡Vaya brinco pegó!.... cuando alguien le dijo que había que clausurar el período. Y los diputados muy tranquilos ya iban por la calle....

Claro está que hubo que llamarlos de nuevo, sentarse otra vez en la curul y clausurar el período convocado por el Ejecutivo.

TERTULIA TICA

LA CARRETERA RUSTICA

Dos comerciantes conversan y....

UNO—Pues el descongestionamiento de mercaderías allá en la aduana de Limón va a ser difícil corregirlo.

OTRO—Claro, mientras no haya medios de transportar a San José con más facilidad, esto seguirá a paso de tortuga.

UNO—Ahí es en donde digo yo que no se debería de menospreciar la carretera rústica.

OTRO—Lo mismo creo yo. Todos sabemos que no es una carretera de primer orden, pero sí ayudará en mucho a ese descongestionamiento.

UNO—Supongamos que por no estar asfaltada dicha carretera, no resista el paso continuo de grandes trailers, pero entonces se reglamentaría el asunto de manera que sólo camiones de cierto tonelaje transiten por la misma.

OTRO—Esa carretera, con buen mantenimiento, como cualquier otra carretera, dará buenos resultados.

UNO—Pues vos y yo la conocemos y sabemos que está construida sobre bases de trochas viejas.

OTRO—Lo que quiere decir, que tiene buena base y que no será como algunos piensan que no aguantará siquiera los primeros camiones.

UNO—Pues eso no es así. Si actualmente dicha carretera tiene un buen mantenimiento con los camiones del Ministerio de Transportes.

OTRO—Eso, camiones cargados con materiales continuamente van y vienen.

UNO—Aquí lo que hace falta es un poquito de buena voluntad.

OTRO—Dejar a un lado el orgullo y no tomar en cuenta quién la empezó, sino que Limón la necesita, y por eso me alegro que se haya dispuesto inaugurarla en octubre.

COLABORO: "Limonense".

"TERTULIANO"

Gestionan nombramiento de J. Francisco Chang Morales para Director de Servicio Civil

Señor Lic. Carlos Manuel Coto Albán, Ministro de la Presidencia.

Excelentísimo Sr. Ministro:

Todos los abajo firmantes, funcionarios de la Dirección General de Servicio Civil, en terados a través de la prensa de que en los próximos días ha de designarse, el sustituto del señor Enrique Chacón Zúñiga, en forma respetuosa nos permitimos manifestarle lo siguiente:

1. — Que los funcionarios de esta Dirección General nominados hasta ahora para ocupar el honoroso cargo, son a nuestro parecer, muy buenos candidatos.

2. — Que, no obstante lo anterior, veríamos con suma complacencia, que el nombre de J. Francisco Chang Morales, se tenga presente a la hora de hacer este importante nombramiento.

3. — Que las razones en que fundamentamos nuestra proposición son las siguientes:

a) El señor Chang Morales se ha distinguido como servidor de esta Dirección, por su inteligencia, su dinamismo, iniciativa, honorabilidad y don de gentes.

b) Las cualidades anteriores y el pleno conocimiento de los fines organización y funciones del Servicio Civil, adquiridos a través de ocho años de labores en los diversos departamentos, lo han hecho acreedor del aprecio y respeto de todos sus compañeros, y del reconocimiento de otras organizaciones directamente vinculadas con el Servicio Civil.

c) Creemos sinceramente,

que los méritos apuntados lo hacen digno de figurar entre los candidatos al puesto de Director General de Servicio Civil.

Del señor Ministro, con muestras de distinguida consideración y respeto,

FIRMAS QUE ACOMPAÑAN EL ORIGINAL

- German Vargas,
- Gilberth Rodríguez,
- Ligia Mercedes Méndez,
- Róger Fallas,
- Rosa M^{ra} Brenes,
- Grace Mora,
- Ileana de Cárdenas,
- Hazel de Campos,
- Teresita Quesada,
- Ramiro Cabezas,
- Marta Calvo,
- Mayra Valverde,
- Jorge Barboza,
- Leticia Castro,
- Gonzalo Sanstad,
- Eladio Espinoza,
- Luis A. Vargas,
- Rosemary Len,
- Ligia Salazar,
- Jimmy Alvarez,
- Carmen de Zúñiga,
- Rodrigo Mata,
- Edwin Richmond,
- Rodrigo Piedra,
- María Antonieta Andrade,
- Vilma de Gallardo,
- Haydee Quesada,
- M^{ra} de los A. Rojas,
- Sonia Cubero,
- Deyanira de Borge,
- Roxana de Chacón,
- Juan Luis Chavarría,
- Lissete Láscarz,
- Virginia Retana,
- Edgar Rodríguez,
- Gerardo Cavallini y
- Franklin Rechner.

Sindicato Patronal de Comerciantes de Heredia integró nueva Directiva

El Sr. Manuel Murillo D. Secretario General del Sindicato Patronal de Comerciantes del Mercado Municipal de la ciudad de Heredia, ha enviado para su publicación a LA PRENSA LIBRE la forma que quedó integrada la nueva Junta Directiva de ese Sindicato, que fue efectuada en Asamblea General y que habrá de fungir en el período 1970-1971. La Directiva en mención quedó integrada de la siguiente manera:

- Presidente: José A. Alfaro P.
- Vice-Presidente: Belisario Pérez A.
- Secretario: Misael Murillo D.
- Tesorero: Orlando Benavides Z.
- Fiscal: Alvaro Hernández G.
- Primer Vocal: Bernardo Alpizar,
- Segundo Vocal: Carlos L. Alfaro A.

ICE CONCLUYE OBRAS DE SUBESTACIONES REDUCTORAS EN PUENTE DE MULAS

El Instituto Costarricense de Electricidad ha dado por concluidas las obras de dos Subestaciones Reductoras en Puente de Mulas, a solicitud del Servicio Nacional de Acueductos y Alcantarillado. Estas dos Subestaciones están instaladas una en el margen del Río Virilla, en las proximidades de la Planta Hidroeléctrica de Belén y otra en la Estación de Bombeo situada en San Rafael de Escazú, con un costo de ₡ 450.000.00.

Esta dos subestaciones suministrarán la energía eléctrica a ambas estaciones de bombeo y cada subestación comprende un transformador y el equipo correspondiente de medición protección y operación. Formará la tensión de 34.500 a 2.300 voltios y una capacidad de 3.500 kilovatios.

Con este gran aporte del ICE, estas dos obras mejorarán notablemente los servicios de agua en un amplio sector del Área Metropolitana.

Especialistas de Estados Unidos se reunirán con técnicos del MAG

Por espacio de dos días, hoy jueves y mañana viernes, un grupo de científicos y socios de la Alianza, especialistas en desarrollo y conservación de parques nacionales, efectuarán reuniones con funcionarios del Ministerio de Agricultura en la sede del Ministerio de Relaciones Exteriores, según informes obtenidos.

Dentro de los temas que serán analizados se encuentran:

conservación, manejo, salud ambiental y reforestación de los parques, actividad en la que se encuentra sumamente interesada la Dirección Forestal del Ministerio.

Por parte del MAG participarán en estas importantes reuniones el Ing. Arnaldo Madriz Jefe de la Dirección Forestal y el Ing. Mario Andrés Boza, jefe del departamento de Parques Nacionales de la misma

Mejoramiento en el plan vial de la Ciudad de San José

Importantes obras de asfalto y pavimentación está realizando la Municipalidad de San José. En el curso de los 3 meses de trabajo de la presente administración se ha intensificado el mejoramiento en el plan vial de la ciudad de San José, lo cual significa un avance muy efectivo en el desarrollo de vías del Cantón Central dice a LA PRENSA LIBRE el Ing. Fernando Loaiza Chavarría de la Dirección Técnica de la Municipalidad de San José.

Solamente en el mes de Agosto estamos desarrollando un plan de pavimentación en una longitud de 7 y medio kilómetros que abarca los siguientes vecindarios Colonia López Mateos, Barrio Claret, Pitahaya, Calle de Tenis Club en La Sabana Sur, carretera que une a Paso Ancho desde Guacamaya a Barrio Jardines de Cascajal con la carretera hacia Desamparados carretera que une Hatillo desde la Iglesia hasta la Colonia Kennedy, la apertura del Callejón de la Puñalada y pavimentación de esta vía sobre la avenida 9 a empatar con la carretera hacia Heredia en el Paso de la Vaca.

Todas estas obras, dijo el Ing. Fernando Loaiza Chavarría, han sido desarrolladas en el curso de los 3 meses de trabajo de la presente administración. Se contará entonces con un mejoramiento en el Plan Vial de la ciudad de San José, equivalente a 7 y

Trámite de apelaciones facilita Contraloría

Para facilitar el trámite de las apelaciones la Contraloría se ha dirigido al Proveedor General de la Dirección de Asistencia, haciéndole algunas importantes observaciones. Luego de realizar un estudio de los diversos documentos que se envían a la Contraloría para tramitar al apelación de licitaciones públicas la Contraloría considera que no es indispensable que la Proveeduría de la Dirección de Asistencia envíe todos los documentos que se han estado enviando.

En la nota correspondiente, la Contraloría detalla cuáles son los documentos indispensables y de utilidad pública inmediata

medio kilómetros, lo cual indica un gran avance y el continuo desarrollo de vías del Cantón Central.

Cazadores confundidos con guerrilleros

En la Dirección General de la Guardia Civil se le informó esta mañana a LA PRENSA LIBRE, que ya habían regresado los tres oficiales de la Fuerza Pública que se encontraban en el cerro "El Nene" en Quepos, Puntarenas.

Al parecer encontraron va-

rios jóvenes portando rifles de bajo calibre, comprobándose que la afirmación que se había hecho al principio no era otra cosa que cazadores y no guerrilleros.

El Ministro Valverde Vega, por otra parte, manifestó que

aunque se han estado recibiendo constantes denuncias de gente armada, cree que se trata únicamente de deportistas a la cacería y no de gente que esté preparándose para actos bélicos, aunque todas las denuncias las iremos investigando poco a poco, concluyó.

Excursión a México

Sale el 6 y regresa el 26 de setiembre. Aproveche este viaje y disfrute de los mejores días de su vida en un México tibio y sabroso, con una asistencia de 25 millones de personas, que celebran con Ud., la magna fiesta de la Independencia el 16, con un desfile militar, con aviación, caballería, etc., que dura 6 horas atravesando el Paseo Reforma, con una víspera llena de luz y alegría y con sus ojos ve al señor Presidente de la República dar el toque a la campana del Grito de Dolores; paseo por todo Centro América y el gran sur de México. Quedan muy pocos lugares; pueden viajar socios de los Clubes y aceptamos pasajeros para San Salvador y Guatemala de ida o ida y vuelta.

Valor del pasaje ₡ 500.00 ida y vuelta, más impuestos, etc. Acompañarán al grupo los señores gerentes don Jorge y doña Cristina.

EMPRESA JORGE LEON CASTRO E HIJO, Teléfono: 25-21-80.

CARLOS MA. BONILLA, frente al Anglo, Teléfono: 22-67-92.

Progreso industrial, es progreso nacional

LA CAMARA NACIONAL de TRANSPORTES

COMUNICA A TODOS LOS EMPRESARIOS DE TRANSPORTE REMUNERADO DE PERSONAS DEL AREA URBANA E INTERURBANA DE SAN JOSE

que en reunión celebrada con la Comisión Técnica de Transportes el jueves 20 del mes en curso, se nos ratificó que no hay nada de finido hasta el momento con respecto a los nuevos recorridos o rutas de autobuses y cambio de paradas que se proyecta, y que ha sido discutido con esta organización para descongestionar el Área Metropolitana y en forma que tanto usuarios como los empresarios no sean sensiblemente afectados. Por lo tanto, una vez que se hayan fijado esas rutas y paradas, la Cámara convocará nuevamente a todos los empresarios interesados para enterarlos como quedarán distribuidas sus respectivas rutas y paradas.

CAMARA NACIONAL DE TRANSPORTES

San José, Agosto 21 de 1970

LOS CLASIFICADOS

de La Prensa Libre venden más...! porque

LA PRENSA LIBRE

EL DIARIO DE LA TARDE

se lee más...!



Joyería "ULCA" víctima de los cacos

Tres sujetos no identificados aún, pretendieron realizar un golpe en la joyería "ULCA" situada en calle 2 entre avenidas Central y Primera.

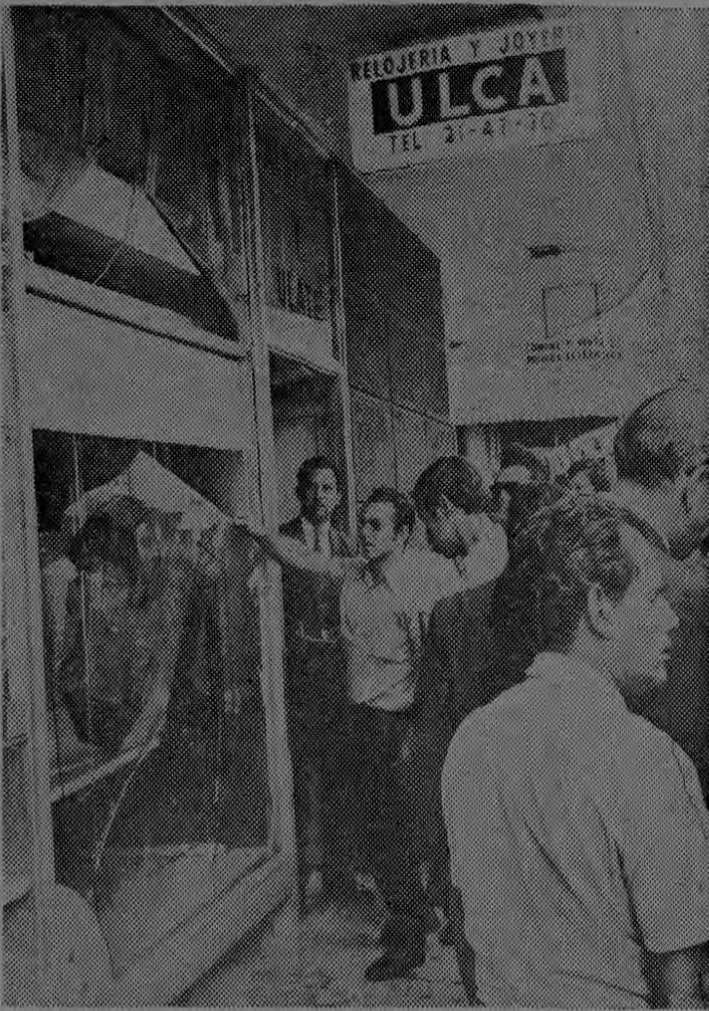
Los antisociales aprovechando que a eso de las 12 de la noche era poca la gente que pasaba por el lugar y que el guarda del edificio en ese momento se encontraba en la esquina opuesta, rompieron la vitrina con un cajón de la basura que se encontraba en la acera, con lo que comenzó a sonar de inmediato la alarma de la Joyería.

Ante el ruido de la alarma los antisociales no tuvieron mucho tiempo para realizar su cometido, logrando únicamente sustraer 3 relojes finos y cantidad de brazaletes y otras prendas, cuyo valor no ha sido determinado aún por los perjuiciados.

El señor José Angel Ulate Ramos, uno de los dueños de la joyería "ULCA", se presentó esta mañana a la Dirección de Investigaciones Criminales a fin de poner la denuncia, sin embargo tuvo que esperarse más de dos horas para que lo atendieran, ya que los detectives se encontraban en una reunión.

DOS IMPLICADOS EN ESTE ATRACO DETENIDOS

El sujeto que rompió la vidriera con un cajón de madera, venía acompañado de otros dos elementos más. Estos dos fueron detenidos por particulares que en esos momentos se encontraban en la esquina del edificio donde está el negocio joyería "ULCA". Entre las personas que lograron la detención de los sujetos estaba el conocido deportista "Tuzo Portu-guez", quien colaboró en la detención.



En la gráfica de Córdoba el señor José Roberto Calderón, uno de los propietarios de la Joyería ULCA cuando mostraba la vidriera completamente destrozada, por donde lograron llevarse objetos de valor.

ES EL SEGUNDO VITRINAZO A LA MISMA JOYERIA

El señor Calderón uno de los dueños de la Joyería ULCA ma-

nifestó que este es el segundo atraco que les hacen. El primero se produjo en los días de Semana Santa cuando los ladrones lograron llevarse más de 19.000 colones en joyas y relojes.

Colilla de cigarro causa incendio en Cartago

El edificio donde está instalado el taller mecánico propiedad del señor José Camacho Araya, estuvo a punto de desaparecer, a causa de un incendio que se formó en el sótano del taller, amenazando la propiedad que está valorada en cerca de 30.000 colones y otras casas vecinas.

Este taller mecánico está situado en avenidas 4 y 6, calle 7 de la ciudad de Cartago. Según el informe que dieron las

autoridades sobre el incendio que consumió el sótano del taller propiedad del señor Camacho, el incendio comenzó cuando a causa de un descuido una colilla de cigarro encendida fue a caer en un tanque de gasolina.

Al lugar se hicieron presentes los bomberos de Cartago y autoridades del lugar, procediéndose a la extinción del fuego que causó serios daños materiales.

Siguen destazando caballos en Santa Ana

Están destazando caballos en San Rafael de Santa Ana. Ayer fueron encontradas patas, vísceras y sangre de dos equinos, destazados ilegalmente, claro está, minutos antes del hallazgo mencionado, dice a través de LA PRENSA LIBRE el Director del Departamento de Control de Alimentos del Ministerio de Salubridad Pública, doctor Eladio Chaverri.

"Yo le ruego a la ciudadanía, agregó, que denuncien por favor cualquier cosa de estas que vean. De lo contrario se guiremos comiendo caballos, destazados ilegalmente, tal vez por el resto de la vida.

Yo no tengo nada en contra de los carniceros, pero sí les pido, que tengan un poco más de consideración con la salud del pueblo. El caballo, mani-

festó más adelante, sigue apareciendo en salchichón. Esta es cosa vieja. Lo mismo lo de los gatos, de lo cual LA PRENSA LIBRE informó objetivamente en días pasados, dijo.

El matadero de caballos del cual se ha hablado por la prensa, no está funcionando, no ha sido terminado ni ha sido autorizado para operar por el Ministerio de Salubridad Pública. Si quieren seguir comiendo carne de caballo o de gato quédense callados; allá ustedes ciudadanos, pero si encuentran un sabor diferente en la carne, denúnciela a este Departamento, que estamos para servir al pueblo, concluyó diciendo el doctor Eladio Chaverri, Director del Departamento de Control de Alimentos del Ministerio de Salubridad Pública.

Joven grave al estrellarse cuando escapaba de las autoridades

El joven E. Jiménez de 18 años de edad, se encuentra sumamente grave en las salas del Hospital San Juan de Dios, donde ingresó presentando fractura en la base del cráneo y golpes múltiples en la cabeza y el rostro.

Al parecer el joven Jiménez chocó violentamente contra un poste del alumbrado público en carretera a San Antonio de Desamparados, cuando pretendía escapar de las autoridades de la Sección de Narcóticos de la Dirección de la Guardia Civil.

El otro joven que viajaba en la parte trasera de la motocicleta, Rr. Ramos, también resultó seriamente lesionado, sien-

do atendido primeramente en el Hospital San Juan de Dios de donde fue trasladado a la detención.

Según el reporte de las autoridades a estos jóvenes se les venía siguiendo los pasos desde hace días bajo el cargo de tráfico y consumo de marihuana. Al ser sorprendidos en la noche de ayer, quisieron darse a la huida con tan mala suerte que se estrellaron contra un poste del alumbrado.

Los médicos están haciendo todo lo posible por salvar la vida del joven Jiménez, quien se encuentra en un estado sumamente delicado debido a las lesiones que recibiera.

En Guatemala anciana busca parientes en Costa Rica

La señora Esmeralda Alvarado Hernández de 65 años de edad, desea saber el paradero de su hijo José Clotilde Alvarado y de sus nietas, que hace 22 años se fueron a adicar a San José, Costa Rica. Manifiesta la anciana que sus familiares le escribían con cierta regularidad, pero desde hace dos años no ha tenido noticias de ellos, quizá porque ella cambia de domicilio frecuentemente y las cartas se hayan extraviado.

Como no tiene a quien recurrir en busca de ayuda para encontrar a sus familiares, por medio de la Embajada de Cos-

ta Rica en Guatemala se ha informado de este asunto.

Al parecer el señor José Clotilde Alvarado trabajó en la construcción de puentes entre Cañas y la frontera con Nicaragua y la empresa FELCO, bajo las órdenes del Ingeniero Edwin Góngora durante los años de 1957 y 1958, trasladándose luego a la ciudad de Alajuela.

La señora Esmeralda Alvarado vive ahora en la 18 avenida A, 1-25 zona 6, Ciudad Guatemala, donde solicita den noticia de sus familiares que viven en Costa Rica.



En la gráfica aparece el Coronel Marco A. Muñoz Castro cuando explica al señor Ministro de Seguridad Pública don Fernando Valverde, las renovaciones que hasta el momento se han hecho en el cuerpo de radiopatrullas y comu-

nicaciones, así como los planes que se tienen para el futuro. Esto fue en los altos de la Penitenciaría Central donde ha sido instalado el Cuerpo de Radiopatrulleros y Comunicaciones.

Ministro de Seguridad Pública visitó Radiopatrullas

El señor Ministro de Seguridad, don Fernando Valverde Vega, realizó un recorrido por las nuevas instalaciones de la Comandancia de Radiopatrullas y Comunicaciones, ahora ubicada en los altos de la Penitenciaría Central.

La visita que a más de corteía, fue para observar la forma en que se ha venido recuperando el Cuerpo de Radiopatrullas bajo la dirección del Coronel Marco A. Muñoz; Primer Comandante de esa unidad. Debidamente acondicionados y con todas las necesidades indispensables, los miembros del Cuerpo de Pa-

trullas estarán instalados en los altos de la Peni, una vez que se den por terminados los trabajos de remodelación del edificio.

Lo último que falta es hacer el doble piso de las habitaciones donde dormirán los patrulleros, ya que han sido debidamente construidas las oficinas de la Comandancia y Secretaría, Cabinas para los operadores de radio y una eficiente cafetería donde a precios módicos se vende toda clase de comestibles a los radiopatrulleros.

Todas estas reformas que poco a poco ha venido realizando el Coronel Muñoz Castro en

compañía de sus oficiales y subalternos, hizo que el señor Ministro Valverde Vega, elogiará lo avanzado de las reformas no solo en el nuevo edificio, sino también en la reorganización que se ha implantado en cuanto a vigilancia y comunicaciones en todo el país.

El señor Ministro se mostró sumamente satisfecho por la labor hasta el momento hecha, e instó a los miembros de radiopatrullas, con quienes compartió, a continuar en ese proceso de mejoramiento a fin de cumplir cabalmente la misión que les fuera encomendada en un beneficio a la sociedad costarricense.

Proyecto de reglamento sobre patentes no tiene fundamento

El Departamento Legal de la Municipalidad de San José consultó a la Contraloría sobre un proyecto de Reglamento sobre el uso de determinadas patentes.

En su nota de contestación, la Contraloría considera que ésta no es una materia que le corresponde. Sin embargo, y en un afán de colaboración

con la Municipalidad de San José, la Contraloría observa que, en su criterio, el reglamento proyectado carece de fundamento legal, por cuanto en nuestro medio no existe obligación legal de obtener licencias municipales para establecer actividades lucrativas, salvo la venta al menudeo de licores.

5 millones se adeudan a organismos internacionales

En relación con el estudio que se lleva a cabo, al que se refirió LA PRENSA LIBRE hace algunos días, para determinar si le es posible al país salirse de algunos organismos internacionales, a los que hay que pagar cuotas, pero de los cuales el país no obtiene ningún beneficio, nos enteramos hoy de que el gobierno adeuda a organismos internacionales por cuotas atrasadas algo más de cinco millones de colones.

Si a organismos de los que se disponga salirse Costa Rica están entre los acreedores, habrá que pagarles lo que se les adeuda por atraso en las cuotas.

El estudio para determinar a cuáles organismos internacionales dejará de pertenecer Costa Rica en el futuro va muy adelantado y es posible que de un momento a otro se tome una resolución.

Problemas de productores de leche al seminario ganadero

En el Seminario Ganadero Nacional que se ha de inaugurar el próximo viernes es posible que los señores de la Cámara Nacional de Productores de Leche, lleven hasta allí diferentes aspectos de problemas que tienen en estos momentos y que son de urgente solución.

Los señores de la Cámara Nacional de Productores de Leche, enviarán al Seminario una delegación compuesta por el ingeniero Alfredo Volio Escalante como Presidente, el ingeniero Eduardo Montealegre Gutiérrez, el ingeniero Jorge González, Thomas Harrington Calvo y el Lic. Warren Bonilla A.

En círculos ganaderos se ha comentado que, las exposiciones de estos delegados serán muy interesantes sobre todo que en estos momentos se necesita mayor atención a la industria lechera que pasa crisis tremendas.

Curso sobre fundamentos de democracia cristiana

Durante los días 22 y 23 de agosto en la sede del Partido Demócrata Cristiano el Instituto de Formación y Estudios Políticos de la Democracia Cristiana (INCEP) ofrecerá un curso básico sobre fundamentos de la Democracia Cristiana.

De acuerdo con informes dados con el objeto de que se conozca el mensaje auténtico de la Democracia Cristiana, su ideario de lucha y su posición sobre los principales problemas que inquietan al pueblo, es que ha sido elaborado

el cursillo en el que se resume el pensamiento político del Partido Demócrata Cristiano.

Entre los expositores estarán el Dr. Jorge Arturo Monge, Presidente del Partido; Lic. Jaime González, Director del Instituto; Dr. Arnoldo Mora; Prof. Jorge Rovira Mas; Prof. Manuel Oviedo; Prof. Germán Muñoz; Lic. Juan José Delgado; Prof. Jorge León; Prof. Elman Chavarría; Prof. Eliecer Venegas; Prof. Oscar Fernández; y Lic. Jesús Fernández (diputado).

FALTAN VARIOS MILLONES PARA SUELDOS DE PRIMARIA

El Ministerio de Educación Pública, está haciendo un estudio para determinar el faltante que deberá cubrirse en el mes de diciembre para el pago de maestros de enseñanza primaria ya que tomando en cuenta el presupuesto actual se llega a la conclusión de que hacen falta varios millones de colones, según lo que se informó a LA PRENSA LIBRE en fuentes del Ministerio de Educación Pública.

El año pasado este presupuesto fue de ₡ 165 millones y este, con más maestros, fue de ₡ 13.472.200.00 (trece millones, cuatrocientos setenta y dos mil doscientos).

Todavía, dijo nuestro informante, no llegamos a la solución total del problema presentado con el pago a maestros. Cuando no es el pago para unos cuantos, es escasez en el presupuesto, comentó.

VEAN
PAGINA Nº 23
LA GANGA
DE HOY.

Buena noticia para Hombres

En los primeros síntomas de debilidad sexual, falta de vitalidad, y otros trastornos frecuentes en el hombre, las tabletas OPOVITAM restablecen su VIGOR SEXUAL, retardan su vejez, y hacen que vuelva a sentirse joven y animoso como antes. OPOVITAM contiene Vitamina B₁ Methyltestosterone y EXTRACTO TESTICULAR, y es muy eficaz combatiendo la neurastenia general o SEXUAL, y la prematura DEBILIDAD en hombres de mediana edad. OPOVITAM no contiene dañinos excitantes. Vuelva a ser el mismo hombre de antes.

(Venta por prescripción médica)
Pida en Farmacia y tome
OPOVITAM

Lic. Rossi a cargo del Ministerio de Agricultura

Con motivo del viaje del señor Fernando Batalla Esquivel, Ministro de Agricultura y Ganadería, el próximo viernes a Londres, donde participará en la reunión del Consejo Ejecutivo del Convenio Internacional del Café, ha sido designado el Lic. Jorge Rossi Chavarría, como encargado de esa Cartera mientras dure la ausencia del titular de la misma.

El señor Batalla Esquivel viaja acompañado de los señores Carlos Piedra y Antonio Figueres, y permanecerá en el viejo continente hasta finales del mes en curso.

CAMBIO EN PRESUPUESTO BANCARIO FUE APROBADO

La Contraloría ha dado su aprobación a un presupuesto muy importante enviado por el Banco de Costa Rica. Hace algunos meses, los empleados de esta institución bancaria presentaron un conflicto económico, que se llevó a los Tribunales de Trabajo.

Posteriormente, el Banco y sus servidores convinieron en una serie de mejoras de carácter laboral, que se concretaron en una modificación al presupuesto de esa institución bancaria.

La Contraloría, luego de estudiar detenidamente el asunto, resolvió impartirle su aprobación.

LA DIRECCION GENERAL DEL REGISTRO CIVIL

RECIBIRA OFERTAS PARA LLENAR LAS SIGUIENTES PLAZAS VACANTES

SECRETARIO GENERAL DEL REGISTRO CIVIL:

Salario inicial ₡ 2.800.00

Salario máximo ₡ 3.990.00

REQUISITOS:

Tener amplia experiencia en labores jurídicas, y en la ejecución de labores administrativas de alto nivel.

Ser abogado debidamente incorporado al Colegio de Abogados.

Las fórmulas para ofertas de servicios deberán retirarse de la Sección de Personal y presentarlas a más tardar el próximo 31 de los corrientes, a las 17:30 horas.

JEFE DE LA SECCION DE OPCIONES Y NATURALIZACIONES:

Salario inicial ₡ 2.600.00

Salario máximo ₡ 3.705.00

REQUISITOS:

Tener experiencia en labores jurídicas variadas de nivel profesional, y en manejo de personal.

Ser abogado debidamente incorporado al Colegio de Abogados.

San José, Agosto 19 de 1970.

Debilitamiento de los municipios por poco interés de la Asamblea

Por Mario Loaiza C.

Los Regidores capitalinos por unanimidad acordaron anoche aprobar una moción presentada por el Regidor Dr. Romano Delcore en el sentido de manifestar públicamente su conformidad por el procedimiento seguido, a instancias del Poder Ejecutivo, en la Asamblea Legislativa, con el objeto de posponer la vigencia del Código Municipal, atraso que lesiona el funcionamiento de las Municipalidades, a la vez que se ha irrespetado la autonomía de las mismas, al negárseles el derecho de ser oídas en un asunto que, como el relativo al nuevo Código Municipal y la posposición de su vigencia, les atañe directamente, según lo establece la Constitución Política de la República.

Algunos Regidores acordaron también enviar su más enérgica protesta por la actitud asumida por el Ministro de la Presidencia, Lic. Carlos Manuel Coto Abán porque hizo algunas exposiciones y presionó ante los diputados de la Comisión Permanente de Gobierno y Administración de la Asamblea Legislativa, y expuso algunos puntos de vista en la reforma del Código Municipal.

EL TRABAJO DE LA COMISIÓN QUE ELABORÓ EL CÓDIGO MUNICIPAL LE COSTÓ AL PUEBLO ₡ 250 MIL

Consideraron los Regidores Municipales en su sesión de anoche que durante 18 meses laboró una comisión integrada por personas conocedoras de los problemas municipales, en afán de encontrar soluciones satisfactorias a los mismos; el trabajo de dicha Comisión totalizó un costo, para el pueblo de Costa Rica, de más de ₡ 250.000.

También consideró la Municipalidad que al aprobarse en la Asamblea Legislativa, por instancia del Poder Ejecutivo, la postergación de la entrada en vigencia del Código Municipal, sin esgrimirse argumento alguno de peso y sin oírse el criterio de las Municipalidades al respecto, se pasó por encima del derecho que estas tienen garantizado por la Constitución Política.

SIEMPRE HA TENIDO POCO INTERÉS LA ASAMBLEA LEGISLATIVA EN LOS ASUNTOS MUNICIPALES

El regidor Rogelio Aguilar manifestó categóricamente que "los municipios y muy en especial el de San José, se han venido debilitando y gran parte de estos, se debe al poco interés con que la Asamblea Legislativa, actual y pasadas, han visto los proyectos que les ha sometido esta corporación a su consideración para su ejecución, para justificar lo anteriormente dicho, voy a citar algunos casos específicos".

"Mediante estudios realizados por ingenieros nacionales, dijo el Regidor Aguilar, y con la colaboración de técnicos extranjeros entendidos en la materia, se hicieron

los planos respectivos para la construcción de un moderno mercado de mayoreo. Se dieron los pasos necesarios para conseguir un préstamo con A.I.D., por \$ 650.000.00 para su construcción (Asamblea Legislativa años 1962-1966); no hubo interés en ese asunto, pese a las gestiones constantes, tanto del municipio como del organismo internacional que iba a dar el préstamo, y el proyecto fue a parar al archivo.

Posteriormente, dijo, en la Asamblea Legislativa siguiente, se acordó mediante ley, a autorizar el préstamo, pero ya la A.I.D. había perdido todo interés en él y había dispuesto los fondos para otro fin. La posposición de la vigencia del Código Municipal, dijo el regidor Rogelio Aguilar, va a entrar en mucho los proyectos y estudio que ha hecho la actual corporación municipal. Se ha conocido en esta corporación un laborioso estudio para la limpieza de San José. Es tudio que se hizo con la cooperación del Ministerio de Salud Pública. Pues bien, para poner en ejecución ese plan, se requiere un equipo considerable de vehículos recolectores de basura. Esta posposición del Código atrasará enormemente nuestros planes, concluyó diciendo el regidor Rogelio Aguilar.

SE HA IRRESPECTADO LA AUTONOMÍA DE LAS MUNICIPALIDADES

Por su parte el Dr. Romano Delcore expresó anoche en el recinto municipal que "se ha irrespetado el mandato expreso del artículo 170 y del artículo 190, de la Constitución Política. No debe esta corporación, guardar de ningún modo, un complaciente silencio ante hechos de esta naturaleza.

De seguir así, —agregó— presagiamos negras tormentas en el horizonte costarricense.

Festinar asuntos, como se ha hecho con la posposición del Código Municipal, es atentar directamente contra nuestro régimen constitucional. Claramente está especificado en los artículos 170 y 190 de nuestra Carta Magna, que las Municipalidades son autónomas y que toda Institución Autónoma debe ser oída cuando se trata de resolver asuntos que tengan que ver directamente con su función.

¿Por qué, entonces, señores regidores, no se escuchó a las Municipalidades, antes de dar le entierro de primera al Código Municipal?, dijo el Dr. Romano Delcore. ¿Por qué —

insistió— señores regidores, resolver asuntos a redoble de tambor? A los costarricenses nos gusta y nos lo garantiza nuestra Constitución, ser oídos, y, señores, debemos pronunciarlos, sin temores sobre todo, si lo afectado es algo tan importante como en este caso, el régimen municipal en su au-

tonomía, y nada menos que el respeto a los mandatos de nuestra Constitución, concluyó diciendo en su exposición el Dr. Romano Delcore Soto. Siendo las once de la noche el Presidente de la Municipalidad de San José don Alvaro Umaña Volio, levantó la sesión.

APROBADO CONTRATO DE CABINAS TELEFONICAS

La Contraloría General de República aprobó un contrato firmado entre el Instituto Costarricense de Electricidad (ICE) y la firma "Mitsui and Company, Limited", para el suministro de cabinas telefónicas de aluminio.

Señala la Contraloría que este es un importante servicio en materia de Telecomunicaciones.



COLA PREPARADA

en

PLYWOOD SHOP LTDA

Esquina Sur del Teatro Capitolio. Tels. 22-28-25 y 22-29-25

Universidad de Costa Rica

ACTO DE GRADUACION DEL SEGUNDO SEMESTRE

En relación con el aviso "Acto de Graduación del Segundo Semestre" que publicó la Universidad se notifica a los interesados que, DE CONFORMIDAD CON EL REGLAMENTO DE GRADUACION, QUIEN NO SE PRESENTE AL ACTO DE JURAMENTACION NO PODRA RECIBIR EL TITULO. En consecuencia, éste le será entregado en futuros Actos de Graduación siempre y cuando se haya cumplido con el requisito de la juramentación.

Ciudad Universitaria "Rodrigo Facio".



Colegio de Ingenieros y Arquitectos de Costa Rica

Asociación de Esposas de Ingenieros y Arquitectos

invita a los señores Ingenieros y Arquitectos y a sus esposas a la proyección de las siguientes películas japonesas a todo color, cortesía de la Embajada de Japón:

- La Arquitectura Japonesa
- El Jardín Japonés y
- Dos semanas en el Japón

Este acto de convivencia se celebrará hoy viernes 21 de agosto a las 7:30 p.m. en el local del Colegio.

Se ofrecerá un brindis a los asistentes.

La Directiva.

VEAN PAGINA Nº 23 LA GANGA DE HOY.

Inaugurado hoy Seminario Ganadero

A las 10 de la mañana de hoy en la sala de conferencias del Hotel Irazú, se llevó a cabo la inauguración del Primer Seminario Ganadero Nacional actividad que se encuentra auspiciando la Federación de Cámaras de Ganaderos.

Con la asistencia de un número aproximado de cien delegados se iniciaron a las once de la mañana los trabajos de comisiones, iniciándose el programa con el primer plenario sobre el tema de "Planifica-

ción Económica y el Desarrollo Ganadero".

Como dato importante es necesario indicar que el señor Otilio Ulate, se encuentra participando en esta importante actividad, y según manifestó en forma exclusiva para LA PRENSA LIBRE, presentará un estudio para el Desarrollo en gran escala de la ganadería nacional. Este trabajo los estudiará la Comisión de Fomento y Crédito. El señor Ulate participa en su calidad de invitado especial. En la ceremonia de inaugu-

ración hicieron uso de la palabra los Sres. Oscar Padilla Sellen, Director del Seminario; Adrián Castro, Presidente de la Federación de Cámaras de Ganaderos y en representación del Poder Ejecutivo y en su condición de Ministro de Agricultura y Ganadería a.i. el Lic. Jorge Rossi Chavarría, asimismo estuvo presente el Ing. Alvaro Rojas Vice Ministro de Agricultura, quienes manifestaron su complacencia por la realización de esta clase de actividades.

Candidato a Rector comenzó su campaña

El Contralor General de la República, Lic. Eugenio Rodríguez Vega, comenzó ya en forma intensiva su campaña como candidato a Rector de la Universidad de Costa Rica para los próximos tres años. El otro candidato es el Prof. Carlos Monge Alfaro, quien aspira a la reelección.

El Lic. Rodríguez se ha estado reuniendo en horas de la noche y en diferentes casas de habitación con grupos de profesores y estudiantes, por separado.

Anoche estuvo reunido el Lic. Rodríguez con un grupo de estudiantes de Química, el próximo sábado lo hará con estudiantes de Derecho, el viernes próximo con un grupo de Artes Dramáticas. El Lic. Rodríguez espera en el término de un mes haberse reunido con todo grupo de estudiantes universitarios.

También se tiene proyectada una gran reunión entre el Lic. Rodríguez y todos los estudiantes de la Federación, quienes desean escuchar los planes y propósitos del candidato a Rector.

Según los informes obtenidos el movimiento en favor de la candidatura del Lic. Rodríguez está muy activo y trabajando con mucha seriedad.

La elección del Rector del Alma Máter para los próximos tres años la hará la Asamblea Universitaria el 10 de octubre próximo. Esta Asamblea la integran la mayoría de los profesores universitarios, unos quinientos; cerca de 50 estudiantes representantes de todos los Departamentos y unos cuarenta representantes de los Colegios Profesionales. Se calcula en unas seiscientas las personas que deberán proceder a escoger el Rector.

Observación estudiantil sobre cultura chorotega

Los alumnos del 1º C del Colegio St. Francis a través de su Directiva, los jóvenes Rodolfo Montero, Luis Felipe Arauz, José Alfredo Sánchez y Oscar Luis Vega, se dirigieron al señor Fred Werner de la siguiente manera:

Sr. Fred Werner M.
Gerente General del Hotel Chorotega Tower
Apartado 10169
San José, C. R.—
Respetable señor:

Primero que todo queremos felicitarle por la inauguración de su excelente hotel y consideramos muy noble de su parte, el haberle puesto el nombre de una de nuestras grandes culturas indígenas. Nos parece que va a resultar una atracción turística.

Con respecto al hotel, creemos que el nombre no está bien puesto si lo relacionamos con la figura indígena hecha de piedra que se halla al frente y que lo simboliza, ya que recientemente hemos estudiado con el profesor Jesús Manuel Fernández, en la asignatura

de Estudios Sociales, que dicha figura es netamente Brunca, y que los Chorotegas nunca sobresalieron tanto en cuanto al trabajo en piedra como para poder representar figuras humanas.

Sugerimos en aras de la cultura costarricense, que Ud., o bien conservando la figura, le cambie el nombre por "Brunca Tower" o lo conserve cambiando la figura por un célebre jarrón trípode policromado, expresión cultural netamente Chorotega.

Muy respetablemente se despiden de Ud. los alumnos del 1º C del Colegio St. Francis.

DIRECTIVA
Rodolfo Montero P.
Luis Felipe Arauz
José Alfredo Sánchez
Oscar Luis Vega.

VEAN
PAGINA Nº 23
LA GANGA
DE HOY.

MARQUE
EL Nº

123



Y
ENVIE SUS
MENSAJES
ESCRITOS POR
TELEFONO!

Desde cualquier zona servida por el Sistema Nacional de Telecomunicaciones, y cómodamente desde su hogar, su oficina o de un teléfono público, usted puede dictar a nuestras operadoras mensajes a EL AREA METROPOLITANA DE SAN JOSE Y LOS CENTROS URBANOS DE PUNTARENAS, LIMON, LIBERIA Y TURRIALBA.

Los mensajes se remiten por escrito al destinatario, en unas pocas horas.

El valor del servicio será cargado en su recibo telefónico. Si el mensaje es dictado de un teléfono público nuestra operadora le indicará la suma a depositar.

INSTITUTO
COSTARRICENSE DE
ELECTRICIDAD
FUENTE DE PROSPERIDAD NACIONAL



UNIVERSIDAD DE COSTA RICA

ACTO DE GRADUACION DEL SEGUNDO SEMESTRE

Se informa a los graduandos que el ACTO DE GRADUACION DEL SEGUNDO SEMESTRE del presente año, se efectuará el 26 de agosto a las 7 de la noche en el Teatro Nacional.

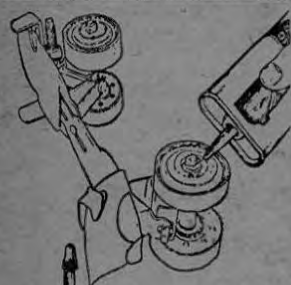
En el Departamento de Actas y Correspondencia, a partir del próximo lunes 24, se entregará a los graduandos la boleta que les identifica y dos entradas para invitados.

PROGRAMA

- Himno Nacional de Costa Rica
- Palabras del señor Rector de la Universidad de Costa Rica
- Juramentación de los graduandos
- Entrega de títulos a los Licenciados (en Ciencias Económicas, Ciencias y Letras, Derecho, Farmacia, Microbiología y Q. Cl., Bellas Artes, Educación, Servicio Social).
Ingenieros (Agrónomos, Civiles, Eléctricos, Mecánicos, Químicos).
Médicos y Cirujanos.
Doctores en: Medicina y Cirugía y Cirugía Dental.
- Palabras del señor Representante Estudiantil

Ciudad Universitaria "Rodrigo Facio"

sus patines...



ruedan mejor
con aceite
3-EN-UNO
que limpia,
lubrica y
evita el
óxido.

COMO
3-EN-UNO
NINGUNO

CCTD desagravia al Ministro de Trabajo

Ayer en horas de la tarde el comité ejecutivo de la Confederación de Trabajadores Democráticos (CCTD) en pleno, visitó en su despacho al señor Ministro de Trabajo y Bienestar Social, con el propósito de manifestarle su desagravio por las declaraciones de su secretario ejecutivo señor Carlos Manuel Acuña con relación a la acusación por prevaricato contra el Lic. Jiménez Veiga.

Indicaron los miembros de la CCTD que deploraban las declaraciones del señor Acuña. También señalaron al señor Ministro de Trabajo que iniciarán de inmediato una investigación de la actuación de los dirigentes extranjeros en la zona y que suspenderían las negociaciones hasta tanto no finalice el cotejo de las boletas de afiliaciones con las planillas de la Standard.

Indicaron que se encuentran en la mayor disposición de lograr un acuerdo por la vía pacífica, en beneficio de los trabajadores y en general de la economía del país.

Por otra parte se informó de Limón que la situación en el Valle y la Estrella tiende a normalizarse, mientras tanto funcionarios del Ministerio de Trabajo continúan con el conteo de las Boletas. Hoy en horas de la noche finalizarán con la UTRAL para iniciar de inmediato el trabajo con SITRAFSCO.

una libertad con justicia social. Es una tarea de compromiso con la clase trabajadora.

La causa de la desorientación sindical costarricense es el hecho incuestionable de que ha venido siendo dirigido por un grupo de compañeros cansados, comprometidos que han mantenido el resorden en el sindicalismo.

Quiero dejar claro mi reconocimiento al Lic. Danilo Jiménez Veiga, Ministro de Trabajo, por ser un hombre capaz, valiente, ágil y, sobre todo, dispuesto a asumir la actitud necesaria en un momento dado.

Fraternalmente,
Jorge A. Salazar Solís
 Secretario General Adjunto
 C.C.T.D. Cédula N° 6-074-652

La Presidencia de la República y la Dirección General de Servicio Civil

Abren concurso de antecedentes para llenar el puesto de **DIRECTOR GENERAL DE SERVICIO CIVIL.**

Los candidatos deberán reunir los siguientes requisitos:

1. Ser costarricense, mayor de treinta años y ciudadano en ejercicio.
2. Ser egresado universitario o tener preparación equivalente.
3. Tener amplia experiencia en manejo de personal.
4. Tener amplia experiencia en cargos administrativos y de responsabilidad.
5. Tener capacidad técnica para el cargo.

Las ofertas de servicios y demás atestados se recibirán hasta el día 31 del presente mes a las 5 p.m. en las Oficinas del Servicio Civil.

REPUBLIC TOBACCO COMPANY

ESTABLECIDA EN COSTA RICA EN 1912



Contribuyendo durante más de cincuenta años al desenvolvimiento agrícola, industrialización y engrandecimiento de Costa Rica con productos de alta calidad a precios justos.

CCTD DESAUTORIZA A SECRETARIO EJECUTIVO

El siguiente es el texto de la nota enviada por el secretario general adjunto de la CCTD, en contra de las declaraciones del señor Carlos Manuel Acuña, secretario ejecutivo de la misma.

Me ha causado profunda extrañeza, el hecho de que el señor Carlos M. Acuña Castro, Secretario General de la C. C. T. D., ha estado dando una serie de declaraciones en contra del señor Ministro de Trabajo, las cuales no obedecen al sentir del Comité Ejecutivo sino más bien al pensamiento del señor Acuña Castro.

Debo por este medio, protestar en la forma más enérgica ante las Organizaciones afiliadas a la C. C. T. D. y ante la opinión pública, por los constantes pronunciamientos del señor Acuña Castro, por cuanto no refleja el pensamiento del Comité Ejecutivo, y por que considero que todo pronunciamiento de la C. C. T. D. debe salir del seno del Comité Ejecutivo y no de una sola persona que se haya arrogado esa facultad.

Creo que debemos apartar cualquier egoísmo, en aras de un movimiento sindical fuerte, el cual debe trabajar por

VALOR NUTRITIVO DEL MAIZ

Si el maíz es apreciado como alimento energético desde el punto de vista proteico su interés resulta mucho más limitado en razón del desequilibrio en aminoácidos de la zeína, su principal constituyente nitrogenado. El principal factor limitador es siempre la lisina. Los especialistas en nutrición han estado, pues, muy interesados por el descubrimiento de un mutante genético, el Maíz Opaque 2, descrito por Mertz y colaboradores en 1964, y mucho más rico en lisina que los maíces habitualmente cultivados.

Felicitamos y nos unimos al Gobierno Estudiantil y Administración del Liceo de Puriscal en la celebración de la Fiesta del Maíz que se llevará a cabo los días 21, 22 y 23 de agosto.

Invitamos al culto público a visitar las instalaciones del Liceo y admirar la bella decoración de las aulas con motivo del cultivo del maíz y sus derivados, lo mismo que al Baile de Coronación de la Reina del Maíz que tendrá lugar el día 22 a las 8:00 p.m. en los Bosques de Camaquiri.

No hay vacuna contra encefalomiélitis humana

No hay vacuna contra la encefalomiélitis humana en Costa Rica; tampoco existe en el mundo. Hay una pero se usa solamente en casos específicos pero nunca, hasta ahora, para vacunación masiva en personas, dice en declaraciones a LA PRENSA LIBRE el Dr. Rodrigo Jiménez Monge, Director del Departamento de Epidemiología del Ministerio de Salubridad Pública.

En Guanacaste siguen muriendo caballos de encefalomiélitis del tipo Venezuela. No hay vacuna tampoco para caballos aún en Costa Rica. El martes, expresó el Dr. Jiménez Monge llegan médicos del Laboratorio MARU de Panamá y ese mismo día llegarán entomólogos del Centro de Enfermedades Infecciosas de Atlanta, Georgia, Estados Unidos de América.

Estos señores, los norteamericanos, traen la vacuna contra la encefalomiélitis equina, y cuando ellos lleguen, inicia-

remos una campaña de vacunación en el Guanacaste; pero esto será hasta el día martes.

MOSQUITOS SON PELIGROSOS

Unos mosquitos denominados CULEX son los que pueden transmitir la enfermedad de los caballos a los seres humanos; y todavía no existen técnicas para vacunar masivamente, dijo don Rodrigo, al ser interrogado sobre qué se haría en caso de que la enfermedad se extienda a los humanos. Enseguida agregó que primero tienen que resultar infestados los caballos y que luego, muy posiblemente, la enfermedad, se pasa a los humanos.

Entre tanto el Ministerio de Salubridad Pública, está dispuesto a trabajar conjuntamente con el Ministerio de Agricultura y Ganadería en esto de la vacunación.

Por otra parte, informamos a nuestros lectores que en t-

dos los demás países de Centroamérica, en donde se ha presentado la encefalomiélitis equina ha sido declarada la emergencia nacional. Todo el país se encuentra a la expectativa, ante esta nueva enfermedad para muchos, que ha cobrado ya sus primeras víctimas equinas en la provincia de Guanacaste.

MEDICOS ESPECIALISTAS DE PANAMA EXAMINARAN

LA SANGRE A LOS HABITANTES DE GUANACASTE

Informó a LA PRENSA LIBRE el Dr. José Luis Solano, Subdirector de Sanidad Animal del Ministerio de Agricultura y Ganadería que el lunes estarán en Costa Rica los doctores Eddy, Martín y el Dr. Rees, quienes vienen de la Zona del Canal en Panamá, para instalarse en el Hospital de Liberia, con el fin de hacer

exámenes de sangre a las personas que así lo deseen, con el propósito de detectar la presencia de virus o anticuerpos de encefalomiélitis en la sangre de estas personas. Concluyó diciendo en su información el Dr. José Luis Solano, que la semana próxima estarán llegando al país unas cien mil vacunas contra la encefalomiélitis, que serán aplicadas a los equinos de Guanacaste y Puntarenas.

Cámara de Comercio contra la sobretasa de ₡ 3 por tonelada

La Cámara de Comercio de Costa Rica hará gestiones ante las autoridades administrativas correspondientes, para que no se aplique, a partir del 1º de octubre próximo, la sobretasa en los fletes por mercaderías importadas por Limón y Puntarenas, de ₡ 3.00 por tonelada como máximo, que la ley que declara una situación de emergencia en dichos puertos facultó al Poder Ejecutivo para establecer a fin de recaudar los recursos necesarios para lograr los objeti-

vos que a través de la misma se persiguen.

La petición de la Cámara se origina en el ofrecimiento hecho por el Ministro de Transportes, Ing. Mario Quirós S., en una reunión con varias entidades públicas y privadas del país, celebrada el mes de junio próximo pasado en las oficinas de esta Institución, en el sentido de que 30 días después de haber entrado en vigencia el Protocolo de San José el Gobierno eliminaría la citada sobretasa.



JUNTA DE PROTECCION SOCIAL DE SAN JOSE

LICITACION PARA LA PROVISION DE HUEVOS DE GALLINA

Se pone en conocimiento de los interesados que en La Gaceta N° 168 del 31 de julio pasado se publican los detalles para la provisión de 1.428 libras de huevos de gallina (aproximadamente 11.400 huevos) por semana, en tres entregas.

El Contrato se firmará por el término de un año prorrogable por seis meses.

LA MUNICIPALIDAD DEL CANTON CENTRAL DE SAN JOSE Hace pública su inconformidad

por el procedimiento seguido, a instancia del Poder Ejecutivo, en la Asamblea Legislativa, con objeto de posponer la vigencia del Código Municipal.

Por moción suscrita por los Regidores: Dr. Romano Delcore Soto, don Jorge A. Rabetta Navarro, don Carlos Luis Jiménez Durán, doña Hortensia Esquivel Iglesias de Luconi, Lic. Fernando Chavez Molina, don Rogelio Aguilar Aguilar, don Carlos A. Rey Sánchez y don Ralf Visser Knhor, la MUNICIPALIDAD DE SAN JOSE, tomó por unanimidad, el siguiente Acuerdo:

CONSIDERANDO:

- 1.—Que ha sido por largo tiempo sentida la necesidad de reestructurar el sistema municipal del país;
- 2.—Que con ese fin, durante dieciocho meses laboró una comisión integrada por personas conocedoras de los problemas municipales, en afán de encontrar soluciones satisfactorias a los mismos;
- 3.—Que el trabajo de dicha comisión totalizó un costo para el pueblo de Costa Rica de más de doscientos cincuenta mil colones;
- 4.—Que el resultado del trabajo serio y laborioso de la citada comisión fue la elaboración del Código Municipal aprobado por la anterior Asamblea Legislativa y que entraría en vigencia el próximo tres de setiembre;
- 5.—Que al aprobarse en la Asamblea Legislativa, por instancia del Poder Ejecutivo, la postergación de la entrada en vigencia del Código Municipal, sin esgrimirse argumento alguno de peso y sin oírse el criterio de las Municipalidades al respecto, derecho que éstas tienen garantizado por la Constitución Política.

ACUERDA:

Manifestar, públicamente, su inconformidad por el procedimiento seguido, a instancias del Poder Ejecutivo, en la Asamblea Legislativa, con objeto de posponer la vigencia del Código Municipal, atraso que lesiona el funcionamiento de las Municipalidades, a la vez que se ha irrespetado la autonomía de las mismas, al negárseles el derecho de ser oídas en un asunto que, como el relativo al nuevo Código Municipal y la posposición de su vigencia, las atañe directamente, según lo establece la Constitución Política de la República.

ACUERDO FIRME.

San José, Agosto 20 de 1970

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS Y DIVULGACION

Bananera vende Gash en ₡4.800.000

La Compañía Bananera de Costa Rica vende a la Unión de Transportistas Centroamericanos, la empresa de transportes GASH, que cuenta con 70 furgones, nuevos en su mayoría, adquiridos por la Compañía a principios de año.

Como recordarán nuestros lectores la Unión de Transportistas se opuso a esta operación de la Bananera y páginas enteras fueron publicadas en los periódicos en contra de la Bananera y su adquisición. Al parecer, estas publicaciones y protestas surtieron efecto. Esta mañana se efectuó una reunión en el despacho del Ministro de Gobernación, Lic. Carlos Manuel Vicente Castro, entre los miembros de la Unión y el Gerente de la Compañía Bananera.

Tal lo informado a LA PRENSA LIBRE, esta última ha ofrecido la venta de todos los furgones; de toda la empresa por un precio de ₡4.800.000,00 (cuatro millones, ochocientos mil colones).

La Unión quiere comprar y la Bananera quiere vender, se dijo a LA PRENSA LIBRE en fuentes del Ministerio de Gobernación.

No se concretó, eso sí, si la compra se hará de inmediato, o por la suma fijada por la bananera; pero se conoce que la Unión de Transportistas Centroamericanos está decidida a comprar GASH, según lo informado.

Antes de término legal será entregado proyecto de presupuesto

La Comisión de alto nivel que ha venido asesorando a la Oficina de Presupuesto en la preparación del proyecto de ley general de presupuesto para 1971 se reunirá una vez más esta tarde para tomar algunas resoluciones, entre otras, la de activar todavía más la confección de ese documento en el que se ocupa no solo el personal de la Oficina de Presupuesto sino otros funcionarios que se han asignado para reforzar el personal de esta Oficina, pues existe el pro-

pósito de hacer entrega del proyecto antes del término legal.

La ley establece que el Poder Ejecutivo debe entregar el proyecto de presupuesto para el siguiente año el 1º de setiembre a la Asamblea Legislativa.

Se realizará un gran esfuerzo por entregar el proyecto totalmente terminado, y listo para su remisión a la Asamblea Legislativa, lo más tarde el miércoles o jueves de la próxima semana.

Discusión en foro esta noche en ANDE sobre la Universalización

A partir de las 7 de la noche de hoy se hará a través de Radio Códin Monumental como un servicio de "La Palabra de Costa Rica", una transmisión promovida por la Asociación Nacional de Educadores (ANDE) sobre el tema: "Reforma al artículo 39 de la Ley Constitutiva de la Caja Costarricense de Seguro Social", N° 17 del 22 de octubre de

1943. (Ruptura de tope en el Seguro de Enfermedad y Maternidad).

Representantes de Asociaciones, colegios y otras entidades nacionales participarán en Foro desde las oficinas centrales de la ANDE con el propósito de orientar e informar a la opinión pública sobre un problema que está en el tapete de la discusión pública.

JUNTA DE PROTECCION SOCIAL DE HEREDIA

HOSPITAL SAN VICENTE DE PAUL

HEREDIA.

PRIMER AVISO.

Comunica al Cuerpo Médico de Costa Rica que tiene:
UNA PLAZA DE MEDICO ASISTENTE ESPECIALISTA EN RADIOLOGIA.

Salario: De acuerdo con el Escalafón Médico.

Horario: De 7 a 11 horas. De lunes a sábado.

Requisitos: Los que estipula la Ley de Estatutos Médicos.

Presentar sus solicitudes hasta el 21 de setiembre, en la Dirección Médica, de este Hospital.

OFICINA DE PERSONAL

Nº 1

Heredia, 20 de Agosto de 1970.

Banco Anglo Costarricense

LICITACION PUBLICA N° 598

CONSTRUCCION DE UNA CASA Y AGENCIA EN PUEBLO NUEVO, GUAPILES, PROVINCIA DE LIMON

La Sección de Proveduría del Banco Anglo Costarricense, situada en el 4º piso del Edificio Principal, avisa a los interesados que en La Gaceta del día sábado 8 de agosto de 1970, aparece publicado el texto de la Licitación Pública arriba mencionada.

El trabajo se deberá hacer de acuerdo con los planos y especificaciones preparadas y conforme a las cláusulas de esta Licitación.

Dicha Licitación vence a las nueve horas (9:00 A.M.), del día lunes 7 de setiembre de 1970.

BANCO ANGLO COSTARRICENSE

José Luis López
PROVEEDOR

San José, agosto de 1970

AUTOXIRI LTDA.

AVISOS

QUE PARA BRINDAR UN MEJOR SERVICIO A SUS CLIENTES NUESTROS DEPARTAMENTOS DE VENTAS Y CUENTAS CORRIENTES TRABAJARAN EN FORMA CONTINUA DE LUNES A VIERNES.

DE LAS 7:30 A.M.

A LAS 6:15 P.M.

SABADOS DE 7:30 A.M.

A 11:45 A.M.



AUTOPISTA GENERAL CAÑAS
(Wilson). Cruce con La Uruca.
Tel.: 21-01-01 — Apdo.: 1112

Dipda. Guevara contra la creación de cantones

La diputada liberacionista Mireya Guevara de Padilla al tramitarse en la comisión de gobierno y administración el proyecto para crear el cantón de Perrita expresó lo siguiente:

"Yo ayer oí como la razón más fuerte aducida para posponer la vigencia del nuevo Código Municipal, la situación económica en que están la mayor parte de las municipalidades de Costa Rica.

Esa fue la razón que se dio para presentar la moción para posponer la vigencia del nuevo Código Municipal y atendida a la enorme votación que hubo para posponer la vigencia del Código Municipal aduciendo la razón pequeñísima de entradas municipales que hay en general, de ahora en adelante me opondré y daré mi voto negativo a toda creación de nuevos cantones, porque si los actuales cantones de la república no pueden salir adelante por falta de medios económicos, muy mal estaríamos nosotros creando nuevos cantones para agravar la situación económica de las municipalidades.

Mi opinión personal al respecto es que municipalidades como la de Esparta, que me di cuenta el domingo que estuvimos con ellos, que tienen un presupuesto anual de doscientos veinte mil colones, no pueden funcionar, es un ridículo un presupuesto como éste, para una municipalidad. Con eso ni siquiera pueden arreglar las calles del centro de la ciudad, hay una enorme debilidad en las municipalidades para cobrar tanto las patentes municipales como todos los impuestos municipales que hay, que podrían venir a arreglar un poco la situación económica.

Se siente en ciertos cantones una gran debilidad en el cobro, hay municipalidades a las cuales las adeudan, no digo ni cincuenta mil, son más de cien mil colones lo que se les está adeudando en concepto de impuestos municipales y precisamente porque las municipalidades son organismos de bitados totalmente, que no tienen casi autoridad para cobrar sus propias cuentas.

Dejo fuera de esto a la Municipalidad de San José, que es la única que de verdad aplica la ley y que cobra debidamente los impuestos, aunque a veces tiene gran cantidad de morosos. Pero mientras la situación de las municipalidades no se arregle, mientras no se vea que son órganos que de verdad están funcionando como deben, es una tontera crear nuevos cantones para todavía hacer más grave el problema económico que existe

en la actualidad.

Yo a pesar de que creo y estoy enterada de la situación que nos apuntaba Rafael, de que Parrita es el distrito de Aguirre que se ha estado quejando en repetidas ocasiones de falta de atención municipal, pero esa no es la razón

de hacer de un distrito un cantón, porque si esa fuera la razón, estaríamos ya en estos momentos con una gran cantidad de distritos con las mismas quejas de que las municipalidades no los atienden. Aquí mismo en San José tendríamos que crear unos tres o

cuatro cantones más, si nos atubiéramos a esas razones.

Creo que si vale la pena es perar un poquito y tener más criterio al respecto y como diputada por Puntarenas, me extraña mucho que los vecinos de Parrita no nos hayan solicitado a nosotros una audiencia, porque con mucho gusto habríamos hablado con ellos y don Rafael sabe a lo que me refiero".



PLYWOOD DE GENIZARO

en

PLYWOOD SHOP LTDA

Esquina Sur del Teatro Capitolio, Tels.: 22-28-25 y 22-29-25

PROFESOR DE CIENCIAS:

Todos están invitados a asistir a la Asamblea General del "Sindicato de Profesores de Ciencias de Enseñanza Media".

Se tratarán asuntos de gran interés con relación a programas y al mejoramiento profesional mediante conferencias, seminarios, etc.

PUEDEN ASISTIR AFILIADOS Y NO AFILIADOS.

Hay permiso escrito del Señor Ministro de Educación Pública y telegrama circular a Directores de colegio para asistir.

Lugar: Colegio Superior de Señoritas

Día: Sábado 22 de Agosto

Horas: 8 a 11 de la mañana

Prof. Hugo Mora Poltronieri
Secretario General

LAS EMPACADORAS DE CARNE EN EL SEMINARIO GANADERO

Se tiene como un hecho la participación de las cinco empacadoras de carne en el Seminario Ganadero Nacional que se celebrará el próximo 21, 22 y 23 de agosto.

La Planta Empacadora de Barranca delegó a los señores Alvaro Brenes Guzmán, Oscar Schera Castro y Carlos A. Urzúa Barrios, como representantes en el Seminario y la Cartago Beef Packing designó

a los señores Edwin Carmona y al licenciado Miguel Angel Rodríguez.

Las empacadoras PECOSA, Pecuaria Costarricense Sociedad Anónima y Taylor Asocia. dos confirmaron la asistencia y sólo se espera que los señores de la Henderson envíen la comunicación respectiva al director del Seminario, licenciado Oscar Padilla Sellen.

Importantes recomendaciones al Municipio de Santa Cruz

En nota enviada a la Municipalidad de Santa Cruz, la Contraloría hace muy importantes recomendaciones, en cuanto a la forma en que ha venido trabajando esa Municipalidad.

Realmente, las recomendaciones de la Contraloría se refieren a hechos y situaciones ocurridos en la Corporación Municipal que acaba de terminar sus funciones.

Entre las recomendaciones

hechas por la Contraloría se citan las siguientes: gestionar con el expropietario de la Agencia de Licores el reintegro de más de ₡ 10.000.00 retenidos en el impuesto de licores; reintegro de horas extra trabajadas por algunos servidores; reintegro inmediato de algunos faltantes determinados en Tesorerías Auxiliares del cantón; reintegro de más de ₡ 3.000.00 a la actual propietaria de la Agencia de Licores del Cantón, etc.

Docenas de revistas puestas al público en la Biblioteca Nacional

Docenas de revistas han sido puestas al servicio del público en la Biblioteca Nacional. Una lista de ellas fue enviada a LA PRENSA LIBRE por don Marco Tulio Zeledón, Director de la misma. La lista, es la siguiente:

- Tiempo, México
- Billiken, Argentina
- La Chacra, Argentina
- Selecciones EE.UU.
- Bohemia, Venezuela
- Time, EE.UU.
- Gaceta Ilustrada, España
- La Familia, México
- Visión, México
- Revista del Colegio de Contadores Públicos de C. R., Vol. III, Nº 4, 1969, Costa Rica
- Revista de la Contraloría General de la República, 1970

- Costa Rica
- Eco Católico Nº 27, 1970, Costa Rica
- Revista Médica de C. R., Setbre.-oct. 1969, Nº 420, Costa Rica
- Costa Rica Grapevine, 1970, Costa Rica
- Boletín del I.C.E., Nº 89, 1970, Costa Rica
- Paris Match, Francia
- Gaceta Ilustrada, España
- Vanidades, Panamá
- Romances, Venezuela
- Buen Hogar, EE.UU.
- Mecánica Popular, EE.UU.
- Artes y Letras, Nº 12, 1970, Costa Rica
- Revista de Biología Tropical, Dicbre 1968, Costa Rica
- Costa Rica de Ayer y Hoy, Nº 9, 1970, Costa Rica.

Instituto Nacional de Seguros

DEPARTAMENTO DE PERSONAL

De acuerdo con las disposiciones de la Ley del Estatuto de Servicios Médicos y su Reglamento, se abre concurso para llenar dos plazas de la clase:

MEDICO ASISTENTE

JORNADA: 4 horas diarias.

HORARIO: 1ª plaza de 3 a 7 p.m. de lunes a sábado.

2ª plaza de 7 a 11 a.m. de lunes a sábado.

SALARIO: El que corresponde según la Ley del Estatuto de Servicios Médicos y su Reglamento.

REQUISITOS MINIMOS DE ADMISION A CONCURSO: Tener título de Médico Cirujano. Estar incorporado al Colegio de Médicos y Cirujanos de Costa Rica.

PRUEBAS: Se efectuarán en la Clínica de Rehabilitación del Instituto Nacional de Seguros el día 21 de setiembre de 1970 a las 8 horas.

OFERTAS DE SERVICIO: Los formularios para "Ofertas de Servicio" podrán retirarse en el Departamento de Personal del Instituto Nacional de Seguros

todos los días hábiles (excepto sábados), de las 13:30 a las 15 horas, para devolverlos debidamente cumplimentados hasta el 14 de setiembre de 1970, junto con un Curriculum Vitae y certificaciones y atestados correspondientes.

(ESTE AVISO ANULA EL PUBLICADO EL DIA 14 DE AGOSTO DE 1970).



Nixon y Díaz ponen fin a las disputas fronterizas

PUERTO VALLARTA, Méx., 21 (AP).— Reunidos en una atmósfera de fiesta el presidente Nixon de los Estados Unidos y el presidente Gustavo Díaz Ordaz de México con vinieron anoche poner fin a 122 años de disputas fronterizas resultantes de los desvíos del Río Grande.

Los dos jefes ejecutivos con fiaban poner fin a la controversia territorial para siempre entre sus dos naciones al señalar la frontera entre Texas y México en el centro del Río Grande.

"Dos pueblos unidos por la geografía no deben tener problemas en delinear nuestras fronteras" dijo Díaz Ordaz a los periodistas.

Desde que terminó la guerra mexicana en 1848, el constante desvío del Río Grande ha generado interminables disputas al colocar pequeñas parcelas primero en un país y luego en el otro.

Después del anuncio presidencial, el Secretario de Prensa de la Casa Blanca Ronald L. Ziegler dijo a los periodistas que los dos gobiernos habían preparado un sistema de "factores compensantes" que entrarían en juego cada vez que cambie el lecho del río.

Detalles del acuerdo serían dados a conocer más tarde

hoy en un comunicado.

Ziegler dijo que en la actualidad una zona importante aún se encuentra en disputa, un trecho de unas 810 hectáreas cerca a Presidio, en Texas.

Nixon expresó confianza de que el Congreso mexicano ha de aprobar el acuerdo. Dijo que sería sometido al Senado de los Estados Unidos como un tratado. Y añadió: "aun cuando tenemos algunas dificultades con algunos votos en el Senado, el Secretario de Estado me asegura que podemos obtener un voto unánime sobre este tratado".

El presidente norteamericano también informó que el presidente Díaz Ordaz y él habían hecho progresos sobre el problema de la salinidad en el Río Colorado después que este cruza la frontera donde se reúne México con los Estados de California y Arizona. México desea obtener más agua del Colorado superior para reducir el contenido de sal.

La visita de 26 horas por el presidente Nixon y su esposa a este balneario de la costa occidental estuvo caracterizada por extraordinaria cordialidad y muchas expresiones de amistad entre los dos dirigentes. Nixon dijo que se sintió "particularmente emocionado" por la bienvenida.



PUERTO VALLARTA, México 21 (AP).— El Presidente Nixon y el primer mandatario mexicano, Gustavo Díaz Ordaz, derecha, brindan por

la cordialidad de las relaciones entre ambos países en Puerto Vallarta. El hombre en el centro no fue identificado. (AP, wirephoto).

Los dos presidentes que hace once meses se reunieron cerca de la localidad de Del Río, en Texas, fueron saludados

con confeti, bandas de mariachis, asnos adornados, tafido de las mamparas de la iglesia, ramos de flores y millares

de pobladores que salieron a aplaudirlos a su paso por las angostas calles empedradas de este balneario.

Secuestrado hoy un industrial argentino

MONTEVIDEO, 21 (AP).— Un industrial argentino de 42 años de edad, fue brevemente secuestrado hoy por cuatro desconocidos, quienes lo sacaron por la fuerza de su curtiembre, tras robar cien mil pesos (400 dólares).

Se ignora si los autores del hecho pertenecen a algún grupo terrorista o si se trata de delincuentes comunes.

Rodolfo Rosenberg, gerente de la curtiembre "La

Aguada", del Barrio de Maronas, declaró que esta mañana fue sorprendido en su establecimiento por cuatro sujetos armados, quienes lo amenazaron de muerte.

Se trataba de hombres jóvenes, afirmó el gerente, que luego de abrir la caja fuerte y sustraer 100.000 pesos, preguntaron a Rosenberg si tenía automóvil. Al responder éste afirmativamente lo llevaron hasta el vehículo, obligándolo a partir a toda veloci-

dad.

Los captores, dijo Rosenberg, lo trataron bien y le ofrecieron cigarrillos. Fueron luego descendiendo en forma escalonada del vehículo, hasta que él último lo hizo cerca de una empresa que trabaja en vinculación con la curtiembre. Antes le indicaron que le dejaban el automóvil "para que pudiera hacer la denuncia".

Gobierno alemán satisfecho con comunicado de pacto de Varsovia

BONN, 21 (AP).— El Gobierno del canciller Willy Brandt se mostró satisfecho hoy con el comunicado emitido después de la conferencia del pacto de Varsovia en relación con el tratado alemán-soviético.

El portavoz Ruediger Von Wechmar dijo que el gobierno "tomó nota del comunicado con interés y comparte la esperanza que el tratado soviético-alemán, firmado el 12 de agosto, conducirá a una mejora en las relaciones con los países del pacto de Varsovia".

Añadió que el comunicado, en contraste con el expedido en diciembre, no contiene mención desfavorable hacia Alemania Occidental. El documento que se emitió en diciembre después de la conferencia céntrica de las naciones del pacto de Varsovia, se refirió en forma positiva hacia el gobierno de Brandt pero también mencionó a las "fuerzas revanchistas" que aún existen en Alemania Occidental.

Von Wechmar dijo que el gobierno confía que la mención de aliviamiento de las tensio-

nes en el comunicado indica que se encontrará una solución satisfactoria en el problema de Berlín.

Manifestó que el gobierno "examinará cuidadosamente todos los puntos que enumera el comunicado y que celebrará consultas con los aliados sobre los mismos".

La reunión de un día de los dirigentes soviéticos, rumanos, alemanes orientales, checoslovacos, húngaros y polacos se llevó a cabo ayer en Moscú.

Paulo VI exhortó a católicos de Hungría

CIUDAD DEL VATICANO, 21 (AP).—El Papa Paulo VI exhortó a los católicos de Hungría a no renunciar a un milenio de fe católica y de histórica eclesialística.

El Sumo Pontífice en un mensaje que, aparentemente, tenía el propósito de llevar consuelo a millones de católicos que viven en una sociedad comunista, dijo que mientras las circunstancias externas de la vida civil cambian, la iglesia se mantiene inmutable.

La declaración del Pontífice está contenida en una carta apostólica que el Pontífice di-

rigió a los católicos de Hungría con motivo de conmemorar hoy el nacimiento de San Esteban, fundador del reino de Hungría y de la iglesia en ese país.

El Vaticano dio hoy a publicidad esa carta, que lleva fecha del 6 de agosto, una semana antes que la Santa Sede y Yugoslavia anuncien su reanudación de las relaciones diplomáticas interrumpidas desde hace 18 años. La medida significa un alivio en las relaciones comunista-eclesialísticas que se cree puede tener posibles acontecimientos futuros.

Libertad de extranjeros secuestrados es posible

MONTEVIDEO, 21 (AP).— La posibilidad de una libertad negociada de dos extranjeros secuestrados por los guerrilleros urbanos tupamaros recibió un considerable aliento esta madrugada, cuando un alto funcionario uruguayo admitió que esas transmisiones podrían cumplirse fuera de este país, "siempre que no se lesione el derecho interno".

La declaración, formulada por un funcionario gubernamental de alto nivel, que pidió no ser identificado, confirmó la impresión de que podría quebrarse el "punto muerto" producido luego que el Presidente Jorge Pacheco Areco

rehusó aceptar el canje del Cónsul brasileño Alcysio Mares Dias Gomide y del agrónomo norteamericano Claude L. Fly, por todos los detenidos políticos.

"No nos oponemos ni podríamos hacerlo en el plano legal, a que otros países o instituciones obtengan la libertad del cónsul brasileño o del técnico norteamericano, siempre y cuando ello no interfiera con nuestro orden interno", afirmó el funcionario.

Sin embargo, ratificó que sigue en pie la terminante negativa del gobierno uruguayo a liberar presos políticos a cambio de Dias Gomide y de

Fly.

Afirmó que esa posición era "incomovible", pero que "el gobierno uruguayo no puede hacer nada, si es que existen negociaciones para canjear por dinero o por presos políticos de otros países, a los funcionarios secuestrados".

Queda ahora por ver si los tupamaros aceptaron esta variante.

Entre los detenidos cuya libertad pidieron en canje, figuran sus principales dirigentes y militantes, en número aproximado a los 180.

Antes de la declaración del funcionario consultado por The Associated Press, otro vo-

cero de la cancillería uruguayo se había pronunciado en términos similares.

Joaquín Constanzo, director de política exterior del Ministerio de Relaciones Exteriores, dijo al "Journal Do Brasil" que el gobierno uruguayo no podía impedir ni objetar si gobiernos extranjeros o particulares realizaran "gestiones" para liberar a Dias Gomide y Fly.

Refiriéndose concretamente al cónsul brasileño, dijo que el gobierno de Pacheco Areco confiaba en lograr su liberación. Pero también reiteró la terminante negativa al canje por presos políticos.

Los guerrilleros urbanos tupamaros, entretanto, seguían manteniendo estricto silencio sobre la suerte de los dos secuestrados.

Fly se halla en cautiverio desde hace 15 días y Dias Gomide desde hace 20.

Existen fundadas dudas, en cambio, sobre una serie de posteriores mensajes de los tupamaros, aparecidos en Buenos Aires y Porto Alegre. El último, que llevaba el número 15, amenazó con dar muerte al cónsul el próximo domingo a las 23, si el día anterior Pacheco Areco no rectificaba su posición y accedía al canje propuesto.

Garrastazu Medici trata de desacreditar a guerrilleros

RIO DE JANEIRO, 21 (AP). — Los dirigentes juzgados del Brasil, aparentemente por órdenes del Presidente Emilio Garrastazu Medici, están apresurando los juicios de sospechosos de actividades subversivas.

Más de 50 personas fueron llevadas a juicio en tres coches militares diferentes. Algunos de los cargos databan de 1964.

A principio de este mes, el Presidente Garrastazu Medici, en un aparente esfuerzo por mejorar la idea que tiene el público de su gobierno ordenó una aceleración de los procesos

judiciales en los que están en vueltas acusaciones de terrorismo y subversión.

Esto parecía ser parte de una campaña del gobierno, hecha a fin de desacreditar a los terroristas brasileños y vencer la idea difundida por la prensa extranjera, según la cual Brasil es un país de represión y tortura.

De acuerdo con los observadores extranjeros, las intensificadas búsquedas terroristas, la creciente censura a los informes de la prensa local acerca de las actividades terroristas, las transmisiones nacionales de

televisión en las que se presenta a terroristas arrepentidos que denuncian la subversión y la orden de acelerar los juicios, son todo parte de esta campaña.

El muy complejo sistema judicial de Brasil ha sido objeto de los ataques de izquierdistas y liberales. Dejando aparte los diferentes niveles de juzgados civiles, las tres ramas de las fuerzas armadas tienen cada una sus propias cortes y parecen competir en el número de procesos contra sospechosos de terrorismo que son capaces de manejar.

Prioridad a la reforma agraria de Balaguer

SANTO DOMINGO, 21 (AP). El presidente Joaquín Balaguer asumió personalmente la dirección del Instituto Agrario de la República Dominicana.

Balaguer, al expedir el decreto, indicó que la medida es de "carácter provisional".

En los círculos oficiales y privados se dijo que ella es indicación que Balaguer intensificará en los próximos días el programa de la reforma

agraria, que es considerado como el sector más difícil del gobierno.

Balaguer, en reiteradas ocasiones, dijo que dará prioridad a la reforma agraria en su segundo período presidencial y ante la Asamblea Nacional, al reunirse el 16 de agosto, dijo que el Estado adquirirá todas las tierras baldías que abonará con una opción de bonos.

Estados Unidos decidió no usar una zona en Panamá para entrenamiento

WASHINGTON, 21 (AP). — Estados Unidos ha decidido no seguir utilizando una zona de entrenamiento militar en Panamá de más de 7.500 kilómetros cuadrados, según anunció el Departamento de Estado.

El centro de entrenamiento está situado en Río Hato, a unos 80 kilómetros al oeste de la ciudad de Panamá y ha sido usado por las fuerzas estadounidenses merced a un tra-

tado firmado en 1955, el cual expira a fines de este mes.

El portavoz del Departamento de Estado, Robert J. McCloskey, declaró que "esta zona no sigue siendo esencial a nuestras necesidades" y que por lo tanto, Washington no intentó prolongar el tratado más allá de su fecha de expiración.

El entrenamiento necesario a las fuerzas de Estados Unidos será efectuado en otros lu-

gares, dijo. De acuerdo con el portavoz, Río Hato es la única región utilizada fuera de la Zona del Canal que haya estado siendo utilizada por fuerzas norteamericanas que como base la usaba para el entrenamiento de batallones y para ejercicios de artillería y aterrizaje, poseyendo una pista de aterrizaje de 2.700 metros, capaz de ser utilizada por aviones de carga C-130, declaró.

Explosiva disparidad entre los que tienen y no tienen

NACIONES UNIDAS, 21 (AP). — El Secretario General U Thant advirtió hoy que "la división entre norte y sur... la creciente disparidad entre los que tienen y los que no tienen" es "en última instancia más explosiva" que las diferencias ideológicas en el mundo.

Thant llamó la atención sobre el hecho de que desde terminada la Segunda Guerra Mundial, las naciones ricas se han enriquecido aún más y los países pobres han continuado empobreciendo.

El jefe de las Naciones Unidas dijo que la diferencia

entre naciones desarrolladas y subdesarrolladas era la verdadera división entre norte y sur.

Thant, hablando ante la conferencia anual de la Asociación Internacional de Escuelas, dijo que "la humanidad está ante una encrucijada de la historia".

"Hay que decidir si las naciones ricas marcharán junto con las pobres hacia una sociedad pacífica y planificada", dijo, o marcharán separadas "hacia un futuro no planificado y caótico".

Thant dijo que había cada

día una percepción más clara de que "el progreso nacional no puede seguir limitado a las propias fronteras".

La paz en cada país "depende de la paz y el progreso internacional", añadió.

Thant urgó a que la Carta de las Naciones Unidas se convirtiera en realidad tangible para la comunidad internacional, sin tener en cuenta diferencias religiosas.

"Si queremos contemplar unas Naciones Unidas fortalecidas... una sociedad pacífica", dijo, la fidelidad únicamente del propio país "no es suficiente".

la sumadora eléctrica-impresora más famosa del mundo!

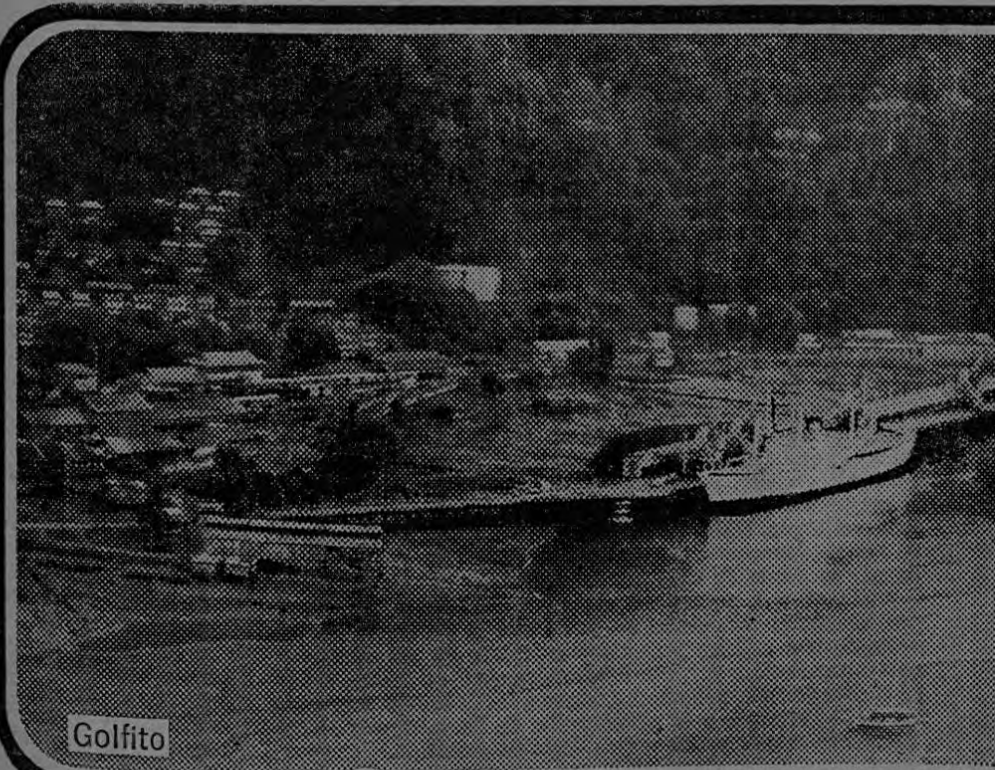


FACIT X

Pida una demostración sin compromiso alguno a sus distribuidores exclusivos:

TROPICAL COMMISSION CO. LTD.

FRENTE A LA BIBLIOTECA NACIONAL • TEL. 22-55-11 • APDO. 661 • SAN JOSÉ



Golfito

**A GOLFITO EN 50 MINUTOS
A PALMAR EN 35 MINUTOS**

Pasajeros y carga todos los días excepto los domingos, saliendo de El Coco a las 6 a.m. y a las 10 a.m.

Con gusto le atenderemos por los teléfonos:
Pasajes (Oficina Central) 21-73-15 Ext. 255 y 265
Pasajes (Aeropuerto) 41-12-44
Carga (Bodega San José) 21-73-15 Ext. 238, 272 y 273
Carga Aeropuerto 41-05-08



MINISTRO DE HACIENDA

hecho el señor Ministro de Hacienda sobre la necesidad de defender un criterio restrictivo (antes de la definición de un reglamento verdadera alcahuetería, como ha sido, la exoneración masiva del sector en otra forma: ¿Ha emitido al rescargo algún pronunciamiento serio

o es incongruente el hecho de que, el Ministerio de Hacienda, en su inactividad ministerial con el Convenio Centroamericano al Desarrollo Industrial— se escaquea cada vez mayor de la misma dirección intelectual del señor Ministro es "una fuente de los empresarios y de sacrificio para los empresarios" (discurso en la Cámara de Industrias, 1970; y por otro —Protocolo de San José algunos renglones de los derechos internos (de consumo), que, ¿han pagados por el consumidor? ¿congruencia de su actitud ministerial a lado— usted opina que el Mercaderío "más eficazmente, en beneficio de la Cámara de Industrias), ¿cómo se justificó por la creación de más impuestos más bien el tipo de impuesto debido, precisamente sobre aquellos sectores de la integración.

Ministerio de Hacienda ni el señor Ministro, han tratado de que el Gobierno, en las últimas reuniones de la restrictiva en la aprobación de normas de aplicación del Convenio de Incentivos de que la Hacienda Pública no sus ingresos.

— II —

reservas monetarias del país son más para:

los empresarios, de materias primas, de bienes de ca.

ación e intereses de la deuda divi-

reservas acumuladas anualmente —al empleo por las clases sociales ante bien (burócratas, terratenientes, media alta, etc.), para importar mercancías, de consumo duradero y no durables de publicaciones del Banco Central un alto porcentaje de las reservas con miras a cumplir con objetivos de las clases empresariales del país. problema que se presenta por la falibilidad monetario—, se origina en la falta del desarrollo económico, basado

l se encuentra con un déficit for-
de entra suficiente dinero por con-
tales y otros, de los cuales ha ex-
s, que utilizan ese dinero para im-
equipo de capital y mercancía du-
esta, a las capas superiores de la
un sistema impositivo tradicional
o por impuestos aduaneros es muy
monopólico de las reservas mone-
clases superiores de la colectividad,
limitaciones inherentes al mercado
la dependencia al mismo de parte
portación, una situación de escaso
de pagos.

situación fiscal y monetaria es crí-
principalmente, el resultado de la
berado" por las franquicias y exen-
ción de materia prima y equipo y
es al extranjero; y a su vez, tal dé-
r en la situación monetaria nacio-
nalgos, originando mayor crisis en el
do a la inexistencia, de parte del
de un plan global hacendario, que
de prácticas ineficaces en la lucha
de déficit económico del país.

darias no aceptables se originan, en
a plan de verdadera reorganización
a. Las malas prácticas hacendarias
omemento actual y que perjudican al

pacto de retrocompra, para finan-
del Gobierno Central;

de mostrar superávit presupuesta-
d fiscal sea la existencia de un dé-
vez más acentuado;

superávit presupuestario en base a
ningún planteamiento integral de

os indirectos, cuyo mayor porcen-
paldas de la mayoría (directa o in-
medida adicional para aumentar los

el Protocolo de San José, el Im-
s, el Convenio Centroamericano de
impuestos de consumo, las tibias
as por el Ministerio de Hacienda al
ritorial) y otras reformas tributa-

rias, son PRODUCTO natural y lógico del actual sistema (repleto de cuellos de botella) de desarrollo económico.

Todo ello nos hace ver que:

—La balanza de pagos no presenta perspectivas REALES de salvación a corto ni a mediano plazo, si seguimos con el empleo de los instrumentos "hacendarios" ya conocidos.

—El Protocolo de San José, por medio del cual un regular sector de los industriales se impone una leve traba —necesidad de mayor liquidez monetaria para importar y explotar la industria (el costo adicional luego se recarga al producto que pagará el consumidor)—, tendrá efectos superficiales sobre su estructura productiva. Tal como dijo la Cámara de Industrias, "los efectos del Protocolo serían los de restringir MOMENTANEAMENTE las importaciones". (La Nación, pág. 32, 14 de julio de 1970. De carta dirigida al Ministro de Hacienda, mayo de 1969).

Por lo tanto, tenemos como conclusión obligatoria: el Protocolo de San José es sólo un medio de llevar ingresos al Estado. Y surgen en nosotros algunas dudas que conviene aclarar, para lo cual le formulamos al señor Ministro de Hacienda algunas otras preguntas.

—PREGUNTA.—Si el déficit financiero acumulado del Poder Central asciende entre 400 millones (datos que el Ministro ha dado) y 800 millones (datos publicados recientemente por la prensa). ¿Cómo espera el señor Ministro que con 70 millones de colones —a recaudar el primer año por concepto de Protocolo), se encuentre ya solucionado el problema fiscal, de acuerdo con lo que él mismo ha afirmado? ¿No cree usted, señor Ministro, que hablar de esa manera es tomar poses demagógicas?

PREGUNTA.—¿Existen argumentos de carácter económico y hacendario, CUANTIFICABLES, como para asegurar que la balanza de pagos de nuestro país se consolidará con firmeza con la aprobación del Protocolo de San José?

PREGUNTA.—Si el déficit fiscal al año 1969, de acuerdo al análisis hecho por el Lic. Jenaro Valverde, ascendía a 54.3 millones de colones siendo, como es cierto, que los impuestos de CONSUMO y de VENTAS no han permitido balancear el Presupuesto, ¿qué nos garantiza que el déficit previsto para los próximos años, incluyendo el ya acumulado, será subsanado con el ingreso fiscal proveniente del Protocolo de San José?

PREGUNTA.—El endeudamiento del Gobierno Central ha venido creciendo y el déficit también, a pesar de los impuestos nuevos. Para 1968, el déficit económico ascendió a 82.0 millones; para 1969 llegó a 97.3 millones. La deuda pública, para esos años llegó a 1.061.3 millones y 1.451.8 millones de colones, respectivamente. Y es ya conocido que la tasa de crecimiento de los EGRESOS del Estado es mayor que la tasa de crecimiento de ingresos, aun si se incluyen los ingresos por concepto del Protocolo. Con estas tasas de crecimiento de la crisis hacendaria y sin planes concretos, cuantificables, para señalar objetivos claros de saneamiento fiscal, ¿no habría más sinceridad si se admitiera que el Protocolo de San José es un simple parche, que no puede resolver el problema fiscal, ni el problema de la balanza de pagos del país?

.....

En una publicación reciente, el Ministro Barahona ha dicho que "la administración tributaria tiene grandes defectos", y que "hay que evitar que unos paguen los tributos y que otros los evadan". (La Nación, 4 de agosto de 1970, pág. 6).

También ha afirmado, en esa misma publicación, que para solventar "las penurias fiscales y las grandes necesidades sociales insatisfechas... sólo se logra a través de una eficiente recaudación de impuestos... Y también hay que impedir —sigue diciendo el señor Ministro—, que para satisfacer esas necesidades, en lugar de cobrar rápida y eficientemente los impuestos actuales, haya que crear otros nuevos".

D

Cualquiera que haya leído esto, jamás podría imaginarse que durante la administración de la Hacienda Pública en manos del señor Ministro Barahona Streber y su grupo de asesores más inmediatos, se han condonado deudas impositivas a empresas de gran influencia política, que han significado para el Estado una pérdida de casi un millón de colones. Por lo menos, si sumamos sólo lo conocido hasta ahora.

Las acciones administrativas hacendarias, renuentes a cobrar impuestos a poderosas empresas comerciales, son las que, en buena parte, originan el bache existente en la actualidad entre los ingresos y los egresos del Fisco.

Con el mayor respeto para quienes tienen a su cargo el Ministerio de Hacienda en estos momentos, creemos que ya es hora de ir acabando con estos antecedentes de pésima conducta administrativa.

La única solución para los problemas fiscales de Costa Rica está en definir planes técnicos REALES de la labor hacendaria, que no exijan el constante recargo impositivo indirecto sobre el pueblo. Pese a ello, pareciera que en la alta jerarquía del Ministerio de Hacienda no existe la suficiente modestia y humildad para reconocer que están en incapacidad de modificar sustancialmente la actual línea de desarrollo del proceso fiscal.

.....

MANUEL CARBALLO QUINTANA
ANGEL E. SOLANO CALDERON
REINALDO MAXWELL KENNEDY
PEDRO GASPAS ZUNIGA
Diputados.

HOY - VIERNES DE MODA - HOY

en su Centro Turístico preferido:

RANCHO ALEGRE

frente Aeropuerto El Coco

con el conjunto exclusivo:

GRUPO SHOW "SUPER 6"

Por cada ₡ 50.00 de consumo en mesa
LE OBSEQUIAMOS UN DELICIOSO "POLLO AL
CARTUCHO" ESTILO RANCHO ALEGRE

MAÑANA SABADO 8 P.M. EN ADELANTE:

Gran mano a mano entre los conjuntos SETIMO SONIDO (la sensación del 70) con sus cantantes Juan Nolan y Franklin Román y el GRUPO SHOW SUPER 6 con sus cantantes Marta Eugenia, Eddy Moon y Carlos Jara.

Reservaciones Tel. 41-08-86

Cocina Internacional — Abierto desde las 10 a.m.

Esmerado servicio de Bar.

EMBAJADA ALEMANA

INSTITUCION CULTURAL GERMANO-COSTARRICENSE

INVITAN

al gran concierto

LUDWIG VAN BEETHOVEN

en el

TEATRO NACIONAL

SABADO 22 - 8 P.M.

interpretado magistralmente

por el grupo de cuerdas

ENDRES QUARTETT



Precios: ₡ 20.20 - ₡ 15.20 - ₡ 10.20 - ₡ 5.20
ESTUDIANTES EL 50%

Cortesía: Brandt & Cía Ltda.

**Distinguido
enlace
nupcial
Brealey
Orlich-
Rodríguez
Beeche**

Hoy viernes 21 de agosto a las 6:30 de la tarde la Iglesia de San Rafael de Escazú estará de gala con motivo de la boda de los jóvenes Ing. John J. Brealey Orlich y la encantadora Srta. Marielos Rodríguez Beeche.

La noticia de esta boda ha sido recibida con suma complacencia, ya que ambos pertenecen a dos estimables hogares como son los formados por don John H. Brealey Aguilar y doña Amalia Orlich de Brealey y por don Allan Rodríguez Ruiz y doña Mercedes Beeche de Rodríguez.

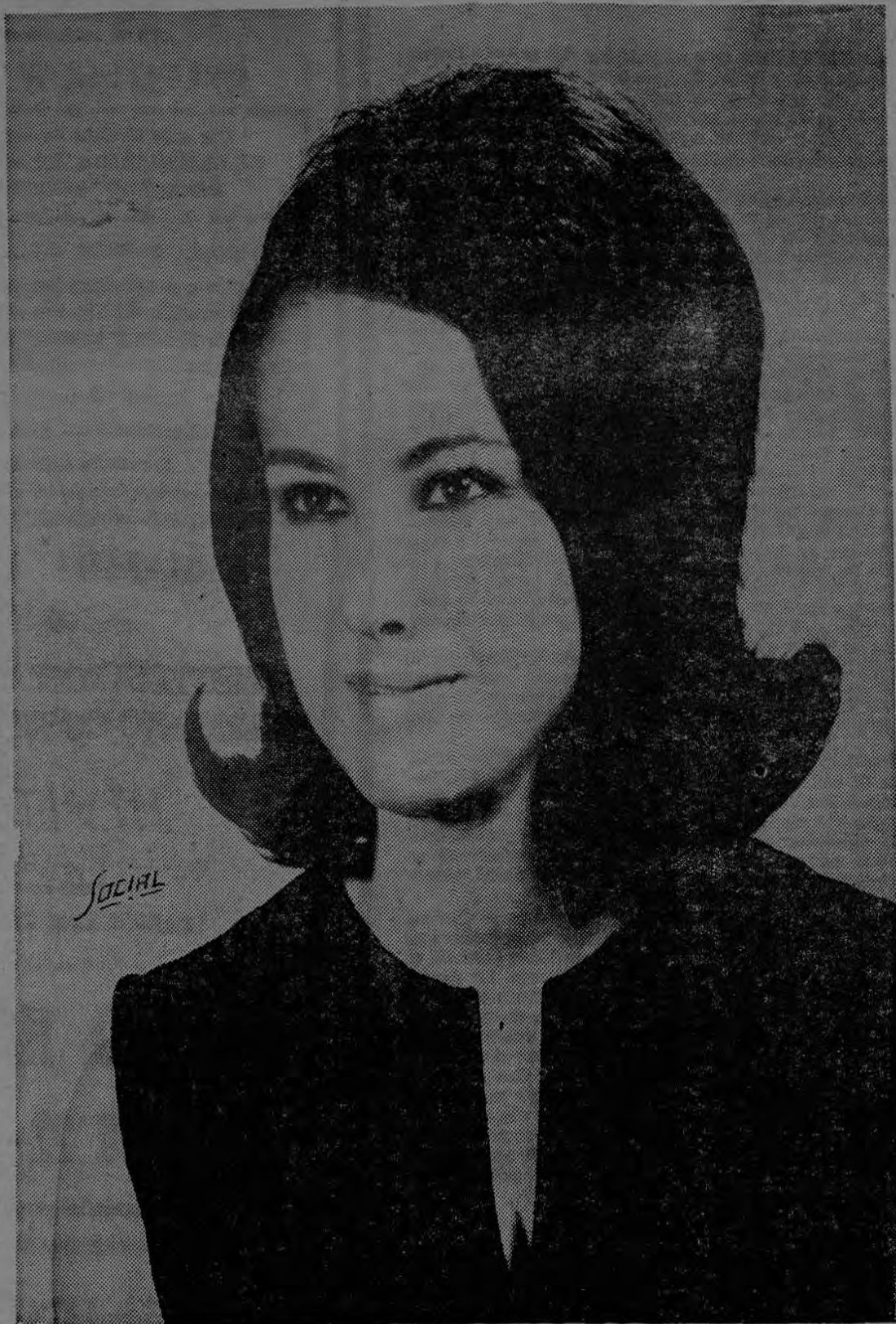
Los novios desfilarán con el siguiente cortejo:

Padrinos:

Sr. John H. Brealey A. y Sra. Mercedes B. de Rodríguez
Sr. William Brealey A. y Sra. Marta R. de Rodríguez
Ing. Arnoldo L. Rodríguez y Sra. Mary B. de Echeverría
Ing. Jorge Marchena y Sra. Irma A. de Orlich
Ing. Cornelio Orlich B. y Sra. Edith de Nowlin
Sr. Carlos Beeche S. y Sra. Margarita B. de Loria
Sr. Alfredo Brealey A. y Sra. Virginia de Beeche
Sr. Max Nowlin y Sra. María O. de Tristán
Ing. Jorge Orlich B. y Sra. Nena de Rodríguez
Dr. José Luis Orlich y Sra. Ana Mercedes Navarro
Sr. Isidoro Ferenz y Sra. Elsie B. de Aguilar
Sr. Danilo Rodríguez y Sra. Rosalia S. de Castro
Sr. Alberto L. Arce y Sra. Hilda de López
Dr. Enrique Aguilar A. y Sra. Aminta de Quirce
Sr. Carlos A. Alvarado y Sra. Carmen de Guevara
Sr. Enrique Vázquez y Sra. Iza C. de González
Sr. Mario Hoffmaister y Sra. Margarita Q. de Aguilar
Sr. William Brealey U. y Sra. Pilar R. de Narhang
Sr. Rodolfo Loria y Srta. Vicky Beeche
Sr. Ricardo Orlich y Sra. Marta E. de Montecalegre
Sr. Arturo Beeche y Sra. Rita B. de León Páez
Sr. Fidel Tristán y Sra. Georgina de Rojas
Sr. Percy A. Elbrecht y Srta. Silvia Beeche
Sr. Miguel Angel Vargas y Sra. Anabelle R. de Escrivano
Sr. Harry Esquivel y Sra. Mylena de Echeverría

Padrinos Ausentes:

Sr. Teodoro H. Prestinary - San José
Sra. Adela B. de Prestinary - San José
Sra. María C. de Orlich - San José
Sra. Enriqueta Beeche - San José
Dr. Ricardo Marchena - San José



Srta. Marielos Rodríguez Beeche

Sra. Ana C. de Herrera - Lima, Perú
Sr. José Edgar López y Sra. - San Salvador
Sr. Milton Miller y Sra. - Estados Unidos
Sra. María Mayela P. de Esquivel - San José
Sr. Arturo Beeche - Estados Unidos
Sr. Rodrigo Beeche - Estados Unidos
Srta. Clara María Beeche - Estados Unidos

Damas y Acompañantes:

Mariamalia Rodríguez A. y Arturo Rodríguez L.
Norma Cubero B. y Rolando León Páez B.
Isabel Beeche y Arnoldo Rodríguez L.
Mercedes Rodríguez L. y José Rodríguez C.
Laura Marchena R. y Francisco J. Orlich C.
Ivania Orlich y Jorge A. Marchena R.
Victoria L. de Rodríguez e Ing. Allan A. Rodríguez
Amalia A. de Rodríguez y Henry Brealey O.

Mejores Amigos:

María Marta R. de Marchena e Ing. Kenneth Brealey O.

Porta Arras y Anillos:

Irene Marchena R. y Juan José Echeverría A.

Maestro de Ceremonias: Carlos Luis Montero

Foto: Social, Rodrigo Mora P. (Exclusivo)

La recepción que se había preparado no se realizará por motivo de la gravedad de la Sra. Adela Beeche de Prestinary.

LA PRENSA LIBRE se complace en anticipar a John y Marielos los más sinceros votos por la dicha del futuro.

Desfile de Modas Infantiles pro-Hogar de Santa Ana

El jueves 27 de agosto a las 3 de la tarde en el Costa Rica Tennis Club se realizará un Té Canasta organizado por las Damas Visitadoras del Hospital San Juan de Dios y Tuberculoso, con el fin de dar ayuda al Hogar Infantil de Santa Ana. Cooperando con ellas están las Madrinas del Hogar Infantil, esposas de diplomáticos y Ministros del Gabinete y algunas damas de nuestra sociedad.

Habrà un Desfile de Modas Infantiles con la participación de las siguientes simpáticas modelos:

Irene Mendieta, Gloria Torelli, Florencia y Claudia Valverde, Mónica Zamora Velasco, María Lourdes Salgado Zedón, Katia María Guardia Jiménez, Giuliana Mainieri Hidalgo, Isabel María Jinesa Urbini, Carla Facio, Marlene Fernández, Paulina Ugarte, Rosa María Madrigal, Ana Cristina Madrigal, Rosana Castro, Carla María Urbina, Isabel Cristina Urbina, María y Marcela Mora Esquivel.

También desfilarán las niñas Susana y Diana Garaiz e Ivonne Gamio.

Con el tiquete de entrada se rifará lo siguiente: Un pasaje de ida y regreso por avión a México; un vestido suizo de la Boutique de Lila Karolki; cosméticos Estee Lauder, de la Tienda Sylvia de Pass; juego de mantelitos individuales, obsequio de doña Evelyn de Munro, esposa del Embajador de Canadá; un Baby Doll de niña, regalo de la Fábrica Lix Form; una bolsa plástica, obsequio del Buen Precio; una sombrilla de la Paragüería Rigo.

Otro obsequio para rifar es una hermosa orquídea de oro, con perla, cortesía de la Esposa del Embajador de Venezuela.

Alumnas de la Academia de Baile de Ximora presentarán unos números de gran atractivo.

Tienen tiquetes a la venta las esposas de los Embajadores, las señoras Ana de Facio Segreda, Betty de Barahona Streber, María Montis de Martínez y Rosario de Jiménez.

El desfile empezará a las 4 en punto de la tarde y tan pronto termine éste, se presentarán las danzas y números artísticos.



LILIANA SANCHO
CHAVARRIA

Cumple mañana sus ocho años la simpática niñita Liliana Sancho Chavarría, hija de don Rafael Angel Sancho y doña Margarita Chavarría de Sancho.

LA PRENSA LIBRE se complace en hacerle llegar una cariñosa felicitación.

SR. ALFONSO FILLOY A.

Enviamos un cordial saludo a don Alfonso Filloy Alvarez, que mañana recuerda su natalicio.

**SRA. MAGGIE CARMOL
DE ARAGON**

Muy congratulada estará mañana la gentil dama Maggie Carmiol de Aragón con motivo de celebrar su natalicio.

LA PRENSA LIBRE se complace en hacerle llegar un cordial saludo.

**SRA. KATTY PATTERSON
DE SAENZ**

Rodeada de cálidas manifestaciones de simpatía celebra mañana la llegada de un año más de vida la gentil dama Katty Patterson de Sáenz.

LA PRENSA LIBRE le desea mucha felicidad.

**SRTAS. EUNICE Y BETZABE
BENAVIDES MORA**

Rodeadas del cariño de todos los suyos recuerdan mañana su cumpleaños las gentiles damitas Eunice y Betzabé Benavides Mora.

Son hijas de don José A. Benavides y doña Isabel Mora de Benavides.

LA PRENSA LIBRE les envía sus mejores felicitaciones.

**ANIVERSARIO DE BODAS
EN EL HOGAR CHAVERRI
GUEVARA**

Celebran mañana un nuevo Aniversario de Bodas, los estimados esposos Ing. Martín Chaverri Roig y su gentil señora María Isabel Guevara de Chaverri.

LA PRENSA LIBRE une sus felicitaciones a las muchas que recibirán en tan feliz ocasión.

**SALON
ROXADA
PEINA
el famoso
ESTILISTA
VICTOR**

visítenos y
regresará

175 varas al Este
del Banco Anglo
Av. 2 G. 5 y 7
TEL. 22 54 12

La boda de mañana Campos Rojas-Lara Solórzano

Mañana sábado 22 de agosto a las 6:30 de la tarde en la Iglesia de Nuestra Señora de Fátima, el Reverendo Fray Nazario Reyereros impartirá la bendición nupcial a los jóvenes Dr. Alfonso Campos Rojas y la Srta. Roxana Lara Solórzano.

Los contrayentes provienen de dos estimables hogares, formados por el Lic. don Antonio Campos González y la Sra. doña Isabel Rojas de Campos y por el Ing. don Guillermo Lara Bustamante y la Sra. doña Margarita Solórzano de Lara.

Llevarán el siguiente cortejo:

Padrinos:

Sr. Lic. Antonio Campos G. y Sra. doña Margarita Solórzano de Lara.

Sr. don Federico Solórzano M. y Srta. Ellet Rojas N.

Sr. Lic. Fernando Lara Bustamante y Sra. doña Rosibel Solórzano de Harrington

Sr. Dr. Manuel Aguilar Bonilla y Sra. Doña María Eugenia de Aguilar

Sr. don Aguedo De Oña y Sra. doña Carmela de De Oña

Sr. don Ernesto Lara Bustamante y Sra. doña Blanca Rosa Esquivel de Campos

Sr. don Antonio Herrero G. y Sra. doña María del Carmen de Herrero

Sr. Dr. Rodrigo Campos Rojas y Sra. doña Cecilia Lara de Carrillo

Sr. don Salvador Lara Bustamante y Sra. doña Nelly Rojas de Orellana

Sr. don Thomas Harrington C. y Sra. doña Adriana Carrillo de Lara

Sr. Lic. Rafael Carrillo E. y Sra. doña Ofelia Calvo de Lara

Sr. don Federico Lara Solórzano y Srta. Xiomara E. Pérez R.

Sr. Dr. Rodrigo Cedeño G. y Srta. Alicia María Monge R.

Padrinos Ausentes:

Sra. doña Flavia N. de Rojas. (San José)

Hermana María José Lara (m. Bethlemita) (Guatemala)

Srta. Rosario Campos G. (San José)

Dr. Gabriel Orellana (Guatemala)

Sr. Dr. Guillermo Handam y Sra. (México)

Dra. Nelly Dutrem de Olivé (México)

Sr. Bernardo Lara (EE.UU.)

Sr. don Arturo González y Sra. (EE.UU.)

Mejor Amiga:

Srta. Gilda Lara Solórzano

Mejor amigo:

Lic. Luis Campos Rojas

Floristas:

Audry y Melanie Wells

Foto Social (exclusiva)

Maestro de Ceremonias: Sr. Jorge Mora.

Después de la ceremonia religiosa se ofrecerá una recepción en el Club Unión y los novios partirán en viaje de luna de miel hacia Europa.

LA PRENSA LIBRE, al consignar tan grato acontecimiento social, formula los mejores votos por la felicidad de los futuros esposos.

Damas de Compañía:

Srta. Flor de María Lara Carrillo

Srta. Eillen Harrington Solórzano

Niña Griselda Lara Solórzano

Porta Arras:

Jaime Felipe Harrington Solórzano

ROXANA URBINA ARAYA

Rodeada del cariño de sus padres don Sergio Urbina y doña Ligia Araya de Urbina celebra mañana la llegada de sus nueve años la encantadora niñita Roxana Urbina Araya.

LA PRENSA LIBRE formula los sinceros votos por su dicha.

FIESTA DE LA EGRESADA EN EL LICEO DE SRTAS. ANASTASIO ALFARO

El sábado 5 de setiembre, se rá la tradicional fiesta de la egresada en el Liceo de Señoritas Anastasio Alfaro.

Hora de reunión: 10:30 horas
Asamblea: de 11:00 horas a 12:00 m.

Almuerzo: de 12:00 a 13:00 horas.

Cuota: ₡ 10,00

Se hace un llamado especial a todas las exalumnas para que envíen con tiempo la cuota.

Reunión de Egresados del Colegio Nocturno León XIII

El próximo sábado 22 de agosto será la reunión de Egresados del Colegio Nocturno León XIII a las 2:30 de la tarde en el local de Colegio. Se ruega la asistencia de todos los egresados ya que se tratarán asuntos de gran importancia para el Colegio.

Ileana Liz y Ana Vanessa González G.

Mañana celebran con una alegre fiesta en el Salón de Patines sus siete y ocho años respectivamente, las encantadoras niñitas Ana Vanessa González G. e Ileana Liz.

Cursan sus estudios con mucho éxito en el Colegio La Salle, donde son muy queridas de profesores y compañeras.

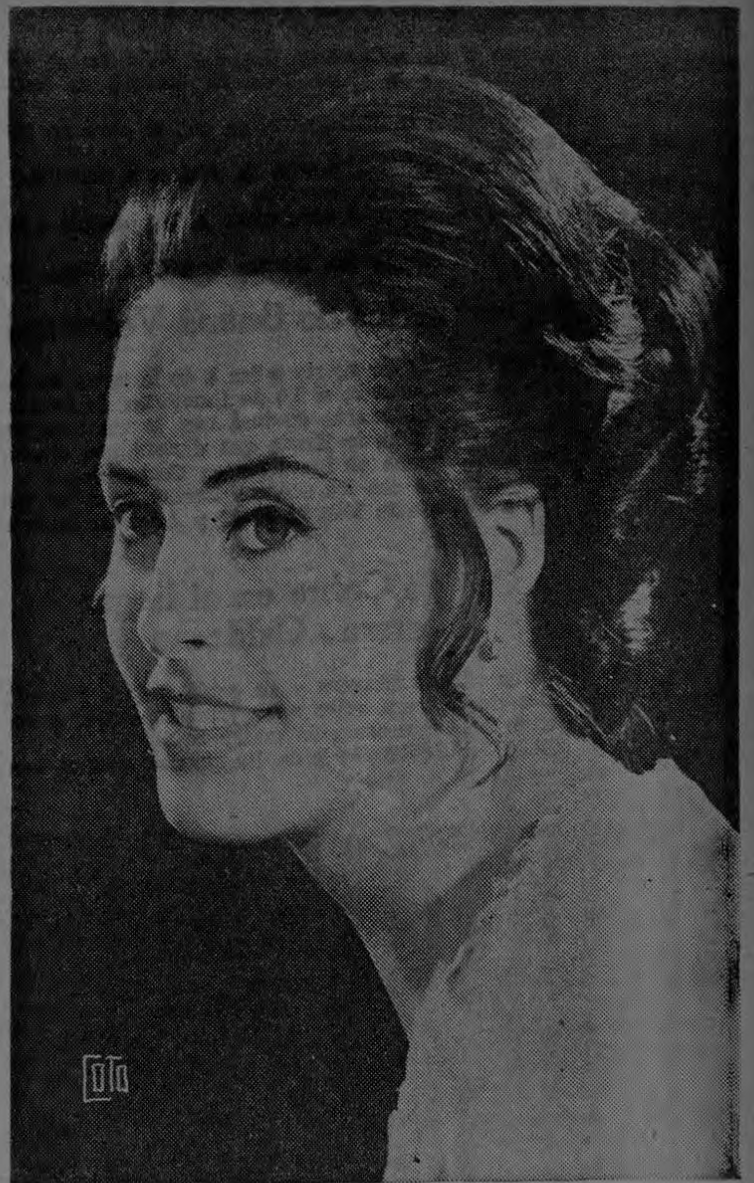
LA PRENSA LIBRE les desea toda clase de felicidades.

Té de Canastilla en honor de la Sra. Giselle Muñoz de Valverde

Mañana sábado 22 de agosto a las 3:30 de la tarde será el Té de Canastilla en honor de la señora Giselle Muñoz de Valverde, en la residencia de la señora Sonia de Granados.

Organizan el agasajo las señoras Yolanda Cavallini de Vargas y Teresa C. de Rodríguez.

Srta. Roxana Lara Solórzano



FERIA ANUAL EN EL HOSPICIO DE HUERFANOS

Para los días 19 y 20 de setiembre se está preparando la Feria Anual del Hospicio de Huérfanos, que todos los años se realiza para recoger fondos para esa Institución.

SEMINARIO SOBRE LA RESPONSABILIDAD SOCIAL DE LA EMPRESA PRIVADA

Hoy viernes a las 4:30 de la tarde tendrá lugar la Mesa Redonda sobre "La Empresa y el Estado como Aliados en la Lucha Social". Moderador: Dr. Miguel Angel Rodríguez, Prof. de Ciencias Económicas. Participan: don Enrique Gutiérrez, estudiante de Ciencias Políticas; don Francisco Morales, Diputado; Lic. Rodrigo Carazo Odio, Exdiputado y el Lic. Danilo Jiménez Veiga, Ministro de Trabajo y Bienestar Social.

La
**GANGA
de HOY!**

COBIJAS FUERTEJIDOS

GRANDES

ROSADA — VERDE — CE-
LESTE — ROJAS

VALOR ACTUAL
ES ₡ 17.00

OFERTA
SOLO POR HOY

₡ **12.95**

ALMACENES

MIAMI

NO VENDEMOS, REGALAMOS...!

COSTADO ESTE DEL
MERCADO CENTRAL
SAN JOSE.

Tómbola Infantil

El próximo 9 de setiembre, Día del Niño en el Centro Israelí a tendrá lugar la Gran Tómbola Infantil de las 2.30 de la tarde en adelante.

Los niños pueden ir disfrazados, ya que se dará un premio al mejor disfraz.

Habrán títeres, marimba, desfile de disfraces, barrilito; con fiteria y deliciosa repostería israelí a.

Valor del ticket: C 3.00 cada niño. A las madres o acompañantes no se les cobrará.

Organizan este evento las Damas Israelitas, Grupo B.

Té de Industrias de Buena Voluntad

Para el próximo 27 de agosto a las 3 de la tarde en la Casa España se está preparando el Té de Industrias de Buena Voluntad. En esta oportunidad se contará con la colaboración de la señora Soledad Murrillo de Kruse que dictará una charla sobre el tema: El Problema de invalidez en Costa Rica.

Para más informes con las señoras Teresa de Alier Tel. 22-27-91 Anita de Zamora Tel: 21-25-47 y Alice de León Páez. Tel: 21-53-21.

Bodas de Cobre en el hogar Herrera - Calderón

El Ing. don Moisés Herrera y su gentil señora María Paulina Calderón de Herrera celebran mañana sus Bodas de Cobre, siete años de venturosa vida matrimonial.

LA PRENSA LIBRE les hace llegar una cordial enhorabuena.



La gráfica recoge el momento en que los integrantes del Grupo de Drama de la Universidad Católica de Washington hacían su primera presentación en nuestro país en un programa para Little Theater Group de San José. Son ellos en el orden usual John Pielmier, Gerri Troisi, David Payne-Carter y Helena Light.

Grupo de drama de Washington hace debut

El lunes en la noche hizo su primera presentación el grupo de Drama de la Universidad Católica de Washington, Estados Unidos, en un programa para el Little Theater Group de San José.

Los cuatro talentosos estudiantes universitarios, que están en gira presentando varios programas sobre la música y teatro de los Estados U-

nidos, se presentarán, también, en la Facultad de Bellas Artes de la Universidad de Costa Rica hoy 21 de agosto en dos programas a saber: a las 4 p.m. que consistirá en demostraciones teatrales y varias canciones folklóricas cantadas en inglés y español. A las 8 p.m. se presentará un nutrido programa de canciones representativas de las piezas im-

portantes del teatro musical norteamericano.

El grupo de drama se presenta en la universidad como parte del programa de actividades del Segundo Ciclo Cultural sobre las Artes en los Estados Unidos patrocinado por la Facultad de Bellas Artes y el Servicio Cultural e Informativo de los Estados Unidos.



La Princesa de vacaciones

PORTOFERRAIO, Isla de Elba, agosto (AP) Una foto de cerca de la Princesa Paola de Liege usando un collar hecho de conchas marinas, mientras está de vacaciones con su familia en este lugar de recreo en el mar Tirreno. (AP wirephoto exclusiva para LA PRENSA LIBRE).

MALKUTT DE LA FUENTE

ASTROLOGA, QUIROLOGA,
ASTRONOMA Y CABALISTA.

de reconocido prestigio; le ayudará a resolver sus problemas, consúltela y quedará satisfecho.

Apartado 2503. San José. Teléfono 21-92-98.

Olman Castro Castro lleva LA PRENSA LIBRE a hogares de Aserrí

Olman es apenas un pequeño de 11 años escasos. Hijo de don Eladio Castro y doña Sara Castro de Castro, un estimable hogar de Aserrí.

Nos encontrábamos sudorosos, aprovechándonos de la fresca cura de frondosos arbustos del Parque. Reponíamos junto con el fotógrafo las energías del gran esfuerzo físico realizado en el viaje a La Piedra.

Allí estaba Olman Castro, el pequeño que curioso como son los niños listos —pregunta:—

—Acaso son ustedes los enviados de LA PRENSA LIBRE?....

—Ajá—repusimos. Y tú?

—Pues el que reparte la prensa aquí.... Todo el pueblo sabe que van a hacer un Suplemento dedicado a nosotros".

—"Así es.— Y cómo lo haces....

—"Bueno, yo soy el prego nero, pero me ayuda el agente".

—Ha. Así que te ayuda el

Agente. Y quién es el señor Agente?

—Don Virgilio Sandí. Es buena persona. Por eso trabajamos juntos con el periódico. Yo corro mucho y antes de que oscurezca cumplimos la faena.

—Te gusta mucho trabajar con LA PRENSA LIBRE?

—"Mucho.... recibo muchas satisfacciones de los que están apuntados aquí para recibirla y los que la compran. A veces nos hacen falta porque se espera ansiosamente, más cuando me doy cuenta que vienen noticias de Aserrí..."

—Estudias?...

—Y mucho. Ya terminé el quinto grado y el año entrante al sexto.

—"Seguirás estudiando?"

—Sí... y creo que me graduaré en mecánica de aviación. Ya tengo promesa de mis padres que me ayudarán cuando sea grande, pues he sido como todos mis hermanos;

buen estudiante y nunca hemos perdido un año....

—Las fiestas que comienzan?....

—Van a estar lindas. Mire, allí están los chinamos y la rueda Chicago. Nos divertiremos mucho.... Y oigame, voy a salir en LA PRENSA LIBRE? Me gustaría mucho.

—Claro Te lo mereces, ya que si sos el encargado de hacer llegar nuestro periódico a los hogares de Aserrí, a ellos llegarás tú también en el Suplemento.

Y aquí terminó la charla con el simpático Olman, quien nos habló de muchas cosas más de la vida aserriceña, preocupación de jovencuelo en aras del progreso de ese culto pueblo.

Luego salió, raudo, buscando dar la noticia.... y muchos compañeritos ya le decían: ¡No nos dejes sin el suplemento!....

SANTOR

SE VENDEN

BOBINAS DE PAPEL PERIODICO

TAMAÑOS: 2" - 4" - 8" -

9" DE ANCHO.

Informes: Teléfono 21-00-11.

AUTO TRANSPORTES ABANGARES

PEYCA LTDA.

Servicio diario de pasajeros y encomiendas entre

ABANGARES Y SAN JOSE.

Salida de Las Juntas 6 y 15 a.m.

y de San José a las 6 y 15 p. m. de la Estación Coca Cola.

TELEFONO 22-32-50 — Agente en Las Juntas: R. M. Fuentes.



Niñita Susana Garaiz F.

Té pro-Hogar Infantil de Santa Ana

El próximo 27 de agosto a las 3 de la tarde en el Costa Rica Tennis Club se llevará a cabo el té con desfile de Modas Infantiles Pro Hogar Infantil de Santa Ana. Entre las modelos estará la encantadora niñita Susana Garaiz, hija del Lic. Esteban Garaiz y doña Rebeca de Garaiz, que adorna hoy nuestra Página Social.

LA PRENSA LIBRE desea el mejor de los éxitos a las organizadoras de este gran evento social.

FERIA AGOSTINA EN TURRIALBA

Para los días 29 y 30 de agosto se prepara en la ciudad de Turrialba la gran Feria Pro construcción Colegio Nocturno y escuela especial. Asista Ud.

Sra. Virginia Volio de Castro

La gentil dama Virginia Volio de Castro esposa de don Rodrigo Castro, celebra mañana su natalicio.

LA PRENSA LIBRE se complace en hacer llegar hasta la residencia de la distinguida cumpleañera su atento saludo de felicitación.

FESTIVAL DE COMUNIDADES SE EFECTUARA EL DOMINGO

Auspiciado por el Ministerio de Trabajo y Bienestar Social y la Oficina de Acción Social del mismo, se efectuará el próximo domingo 23 de los corrientes un interesante festival deportivo-cultural en el que participarán las siguientes comunidades: Guadalupe, Sagrada Familia, Hatillo, Lomas de Oloro, Ciudadela Kennedy, Colonia 15 de Setiembre, San Rafael de Cinco Esquinas, Bº Claret, Escazú, Cartago centro, Paraíso, San Rafael de Oreamuno, Tierra Blanca, Los Angeles, Heredia centro y Aia Juela centro.

Bajo el lema: "La comunicación entre los grupos comu-

les contribuye a una mejor realización de labores", se llevará a cabo el siguiente programa:

- 1—8:30 a. m. juramentación de los participantes por el Sr. Harry Muñoz, Oficial Mayor del Ministerio de Trabajo.
- 2—Himno Nacional.
- 3—9 horas: Inicio de campeonato relámpago de Fútbol.
- 4—10 horas: Campeonato relámpago de Bolley. Ball.
- 5—10:30 horas campeonato relámpago de Ping-Pong.
- 6—12 horas: Concierto.
- 7—14 horas: Actos artísticos y culturales.
- 8—15 horas: Acto de clausura.

SE VENDEN

GARRAFAS DE VIDRIO DE 150 LIBRAS (75 litros)

Informes 21-00-11

Extensión 008

Si su niño tiene diarrea, no haga caso de consejos de amigas o familiares ni le dé remedios caseros que pueden empeorarlo. Llévelo enseguida donde su médico particular, al Hospital o a la Unidad Sanitaria más cercana a usted.

Dr. Alfonso Campos Rojas

Roxana Lara Solórzano

celebrarán su matrimonio mañana sábado 22 de agosto de 1970 en la Iglesia de Nuestra Señora de Fátima, en Los Yoses, a las 6:30 de la tarde.

Sus padres:

Lic. ANTONIO CAMPOS GONZALEZ
ISABEL ROJAS DE CAMPOS

Ing. GUILLERMO LARA BUSTAMANTE
MARGARITA SOLORZANO DE LARA

se complacen en participarlo a sus familiares y amistades.

San José, Costa Rica



COSTA RICA
COUNTRY CLUB
Club Campestre

INVITA

a sus socios, familiares y amigos al

BAILE "LA NUEVA GENERACION"

que se efectuará en sus salones el

VIERNES 28 DE AGOSTO

A LAS 9 P.M.

Como homenaje de despedida a los costarricenses que estudian en el exterior y finalizan sus vacaciones en Costa Rica.

ORQUESTA: "ST. FRANCIS"

Fernando Echandi y su Conjunto

Trajes para damas y caballeros LOS DE LA EPOCA.



Alejandro Rafael Agüero Wathen

Simpático cumpleañero

Adorna nuestra Página Social con su simpática presencia la fotografía del amiguito Alejandro Rafael Agüero Wathen, hijo del Arq. Rafael Angle Agüero Segura y doña Leonor Wathen de Agüero, residentes en Washington, D. C.

Alejandro Rafael cumplió su primer año de vida el 4 de agosto y con tal motivo sus padres le ofrecieron una espléndida fiesta.

El cumpleañerito tiene por abuelitos a don Rafael Agüero Bolaños y doña Claudia S. de Agüero y a don Benjamín Wathen W. —de grato recuerdo— y doña Luisa Valle vda. de Wathen.

Nos complacemos en publicar un acróstico que le hizo su abuelita, para su cumpleaños:

ACROSTICO

Para mi nieto en su primer año de vida.

Angel amoroso eres
Luz de mi vida
Espejo de mi alma
Júbilo radiante
Amor de mis amores
Nube de rosas
Diadema de esperanza
Refugio de mi soledad
Oración sublime.

Eso eres tú, nietito adorado.
Tu abuelita,

MALUI

ROLANDO LEIVA ESCALANTE

Doce años celebra mañana el simpático amiguito Rolando Leiva Escalante, hijo del Lic. Alvaro Leiva y doña Lúgía Escalante de Leiva.

LA PRENSA LIBRE le desea toda clase de felicidades.

LUCTUOSAS

SENTIDO FALLECIMIENTO

Falleció el pasado 15 de agosto en esta capital la estimada señora Adilla Arroyo de Pérez.

Sus funerales se efectuaron en la Capilla de Las Animas con una gran asistencia.

LA PRENSA LIBRE renueva su pesar a sus hijos Eduardo y Lía de Pérez, Jaime y Flora Pérez de Badilla, Rafael Angel y Virginia de Pérez, Raúl y María Eugenia de Pérez, Jenier y Noemí de Santamaría, Daisy Pérez Arroyo, hermanos, nietos y demás familiares.

NIEVES GONZALEZ DE VISO

Murió confortada con los Santos Sacramentos

Nuestro pesar a su esposo: Eduardo Viso Abella.

Sus hijos: Eduardo y Concepción de Viso
Hermanos, primos, sobrinos y demás familia.

AMPARO PAGÉS TALTAVULL

Descansó en la paz del Señor. Confortada con los Santos Sacramentos.

Nuestra condolencia a sus sobrinos: Francis y Ruth Marién de Jiménez

Sus hermanos: Antonia, Teresa, Josefina, Carlos y Sara, y Cristina Pagés Taltavull, Sobrinos y demás familia.

ABEL ZUNIGA RODRIGUEZ

ha descansado en la paz del Señor Confortado con los Santos Sacramentos

Nuestro pesar a su esposa: Elld Caballero de Zúñiga.

Sus hijos: Eduardo y Mirya de Zúñiga, Luis Carlos y Rosario de Hernández, Máximo y Teresa de Cubillo, Juan Eloy y Ana Virginia de González.

Hermanos, nietos, sobrinos y demás familiares.

MARIA OLIMPIA SANCHEZ SANCHEZ (OLIVA)

HA MUERTO

Sentido pésame a sus hermanas: Rosa S. de Trejos Carmen Céspedes Sánchez.

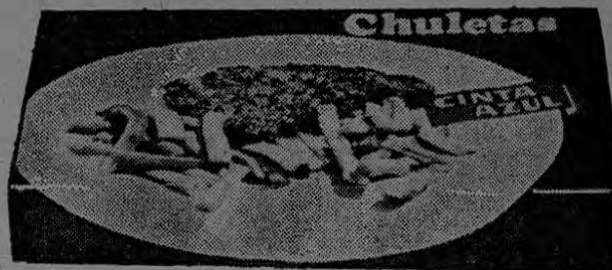
Sus sobrinos: José Francisco y María Isabel de Trejos, María Adela Trejos Sánchez y demás familia.

Srta. Alda María Cañas Collado

Estará mañana muy congratulada la gentil damita Alda María Cañas Collado hija del Lic. Alberto Cañas y doña Alda Collado de Cañas.

LA PRENSA LIBRE le envía un cariñoso saludo.

PARA SU BARBECUE DE FIN DE SEMANA



a la venta en el
EXCLUSIVO

SUPER CARNES CINTA AZUL

75 vrs. Sur Hotel Balmoral
Teléfono 21-30-18



ESTE ES EL DOMICILIO DE LA MEJOR CARNE EN COSTA RICA

¡A PETICION DEL PUBLICO!

SE EXPONDRÁ NUEVAMENTE
LA EXCELENTE COLECCION DE

CARICATURAS

realizada por el genial dibujante costarricense

HUGO DIAZ

a solicitud del público por el éxito alcanzado en la pasada exposición.

Abierta desde hoy 21 al 29 de agosto - 1970.

Sala de Exposiciones - Edificio Raventós.

Para arranque instantáneo BATERIAS UNITED

18 MESES DE GARANTIA
TELEFONOS: 22-57-30 — 22-59-56



Srta. Leda María Ramírez Murillo

Elegante boda Vargas Carmona-Ramírez Murillo

Con gran complacencia ha sido recibida la noticia de la boda de los jóvenes Sr. Andrés Vargas Carmona y la gentil Srta. Leda María Ramírez Murillo, hijos, respectivamente, de don Andrés Vargas, de grata memoria y doña Dominga Carmona vda. de Vargas y de don Juan Ramírez S. y doña Clara Murillo de Ramírez.

La ceremonia nupcial se realizará mañana sábado 22 de agosto a las 9:30 a.m. en la Iglesia de San Joaquín de Flores con el siguiente cortejo:

Padrinos:

- Sr. David Carmona G. y Sra. Eva de Carmona
- Sr. Oscar Antonio Campos Ch. y Srta. Haydee Murillo B.
- Sr. Francisco Carmona V. y Sra. Paquita de Carmona
- Sr. Carlos Alberto Murillo V. y Sra. Lidia Carmona G.
- Sr. Cecilio Barrantes M. y Sra. Paquita de Barrantes
- Sr. Ervin Castro y Sra. Lorenza de Castro
- Sr. Carlos Chaverri R. y Sra. Blanca Rosa de Chaverri
- Sr. Ramón Quirós M. y Sra. Gladys de Quirós
- Sr. Julio Barrantes C. y Srta. Mercedes Madrigal C.
- Sr. Enrique Morice y Srta. Felicia Barquero
- Sr. Antonio Carmona G. y Sra. Chepita de Carmona
- Sr. Fausto Roldán y Sra. Belarmina de Roldán
- Sr. Lic. Manuel Francisco Díaz y Sra. Cecilia de Díaz
- Sr. Víctor Manuel Matamoros y Sra. Rosalba de Matamoros
- Sr. Ricardo Muñoz R. y Sra. María Eugenia de Muñoz
- Sr. Jorge Luis Arias V. y Sra. María del Rosario de Arias
- Sr. Alberto Rojas L. y Sra. Amalia de Rojas
- Sr. Jorge Luis Elizondo P. y Sra. Felicia de Elizondo
- Sr. James P. Hansen Ch. y Srta. Virginia Barrantes R.
- Sr. Carlos Rodolfo Campos Ch. y Srta. Roxana Quirós Ch.

Padrinos Ausentes:

- Sr. Dr. Víctor Julio Barrantes R. y Srta. Lilliana Zamora R. - San Joaquín de Flores, Heredia
- Sr. Jorge Murillo V. y Sra. Ana de Murillo - Los Angeles California, U.S.A.
- Sr. Ramón Morales y Sra. Teresa de Morales - Nueva York, U.S.A.
- Srta. Elisa Carmona Elizondo - Nueva York, U.S.A.
- Sr. Antonio Carmona N. y Sra. Lupita de Carmona - México, D.F.
- Sr. Carlos Ramírez y Sra. Chepita de Ramírez - Panamá
- Sr. Roberto Duque y Sra. Margarita de Duque - Panamá

Mejor amigo:

Guillermo Pacheco S.

Mejor Amiga:

Ana Guiselle Ramírez M.

Porta Anillos:

Niños Félix A. Gutiérrez M. y Yazmin Ramírez M.

Ave María:

Jorge Rodrigo Cubillo M.

Maestro de Ceremonias: Rodrigo Barrantes E.

A las muchas felicitaciones que reciba la joven pareja, nos complacemos en unir las nuestras más cordiales, con los mejores augurios para el porvenir.

XINIA MARIA PEREDA HERNANDEZ

Celebra mañana sus ocho años la simpática niña Xinia María Pereda Hernández.

LA PRENSA LIBRE le envía sus parabienes en unión de sus padres don Gerardo Pereda y doña María de los Angeles Hernández de Pereda.

BICENTENARIO DE LUDWIG VAN BEETHOVEN

Mañana sábado a las 8 de la noche tendrá lugar en el Teatro Nacional, en conmemoración del Bicentenario del ilustre músico alemán Ludwig Van Beethoven.

Programa

Streichquartett en C-Dur, op. 18,3

"Grosse Fuge" en B-Dur, op. 133

Streichquartett en C-Du, op. 59,3

Precios: ₡ 20,20 - ₡ 15,10 - ₡ 10,20 - ₡ 5,20.

Reservaciones se están recibiendo en la Boletería del Teatro Nacional.

Estudiantes con carnet pagan la mitad.

Federación de Club de Mujeres Profesionales y de Negocios

El próximo 27 de agosto en el Hotel Costa Rica a las 8 de la tarde será la Sesión cena de la Federación de Clubes de Mujeres Profesionales y de Negocios, con el fin de instalar la Primera Junta Directiva y de la iniciación de nuevas socias. Para más informes llamar al teléfono 21-97-94.

Próximo Bingo

En el Centro Israelita, organizado por los quintos años del Instituto Jaim Weizman, tendrá lugar un Bingo, el próximo 5 de setiembre a las 7:30 de la noche. Valor del tiquete ₡ 10,00. Valiosos premios.

Virginia Patricia Zeledón D.

La encantadora niña Virginia Patricia Zeledón Durán, celebra mañana la llegada de un año más de vida.

Es hija de don Luis Zeledón y de la Virginia Durán de Zeledón.

LA PRENSA LIBRE le desea mucha dicha para el futuro.

Sra. Lidiette Rojas de Trejos

Hasta la residencia de la gentil dama Lidiette Rojas de Trejos, hacemos llegar nuestra felicitación con motivo de recordar mañana la grata fecha de su cumpleaños.

EL MAS AMPLIO
SURTIDO EN
Ropita para Niños
de las famosas
marcas francesas

PETIT BATEAU
ONZA
ABSORBA
CREACIONES DE PARIS
Y CARABI

Vestidos franceses y suizos,
en telas de tergal, Panty Hose,
pijamas, camisetas,
etc.

Todo lo necesario
para sus niños A
**PRECIOS MUY
ATRACTIVOS.**

VISITENOS

TIENDA
Rivoli

75 varas Norte de LA PRENSA LIBRE

ESTA NOCHE EN BALONCESTO TENNIS CLUB VS. UNIVERSIDAD

Esta noche en el Gimnasio Nacional habrá una triple función de baloncesto por el Campeonato Nacional, iniciándose a las 6 de la tarde con preliminar en la categoría femenina, lo que hará más interesante el programa.

UNIVERSIDAD - REYCO:

Las damitas de ambos equipos saldrán al rectángulo a las 6 p.m. y se espera un encuentro muy reñido, pues son de los equipos más fuertes en el Campeonato, por lo que se cree habrá dura lucha por la conquista de puntos.

SEMINARIO ANTE REYCO:

Los punteros invictos del certamen mayor de baloncesto, los carmelitas estudiosos del Seminario enfrentan a los "textileros" del Reyco, equipo que marcha último en la clasificación, pero que esta noche buscarán una superación absoluta. Los carmelitas pretenden marcar de tres cifras ¿lo conseguirán?

EL GRAN ESTELAR:

A las 8.30 p.m. estarán enfrentándose dos de los equipos que aún aspiran a los puestos de vanguardia: Tennis Club y Universidad. El equipo del Te-

nis ha venido ocupando el segundo lugar y los celestes de la U vienen inmediatamente, sin embargo, a la hora de enfrentarse, universitarios son los que siempre han salido con la victoria. En la anterior vez le hicieron las tres cifras a los rivales de esta noche y de allí que se espera que el juego de revancha tenga todos los atractivos de una gran contienda.

Terna arbitral para el juego Estudiantes versus Feijenoord

ROMA 20—El árbitro italiano Antonio Sbardella ha sido oficialmente incluido en la terna arbitral que el 26 próximo, en Buenos Aires, dirigirá el encuentro entre el Estudiantes de La Plata y el Feijenoord de Rotterdam, para la Copa Intercontinental.

Los otros directores del encuentro son, como se sabe, el

alemán occidental Tschenscher y el alemán oriental Gloeckner, árbitro del Brasil-Italia en Ciudad de México.

Media hora antes del partido los tres árbitros designados serán sorteados para establecer quién será el director del encuentro y quiénes los liniers.



IVAN GUEVARA, actual coach del Whittier, College del que fue su jugador estrella en el año de 1960. Es oriundo de Ecuador y se proyecta entre los grandes directores del baloncesto estadounidense. En Costa Rica como un aporte especial al baloncesto, dictará clínicas para jugadores, entrenadores y árbitros. Es posible que se le haga oferta para que luego venga a colaborar con el adiestramiento de la Selección Nacional.



Integrantes del equipo de Baloncesto Wittier College

Para el lunes y martes de la semana próxima, ya lo anunciáramos, se presentará en el Gimnasio Nacional, el magnífico equipo de baloncesto Whittier College, enfrentando-

se el lunes al Campeón Seminario y el martes a la Selección Nacional.

La lista de los jugadores que integran el Whittier College es la siguiente:

Nombre	Posición	Estatura
Bob Cheeks	Centro	6 pies 8
Ernie Adams	Defensa	5 pies 11
Willie Nelson	Delantero	6 pies 5
Kent Scanlon	Delantero	6 pies 3
Steve Scoggin	Defensa	6 pies 2
Russ Sharples	Delantero	6 pies 7
Gerry Cox	Centro	6 pies 11
Willie Allen	Defensa	5 pies 9
Reggie Bell	Delantero	6 pies 5
Rigo Morris	Defensa	5 pies 9
Brian Miles	Manager	
Iván Guevara	Entrenador	

Tres muertos y más de cien heridos en partido de fútbol

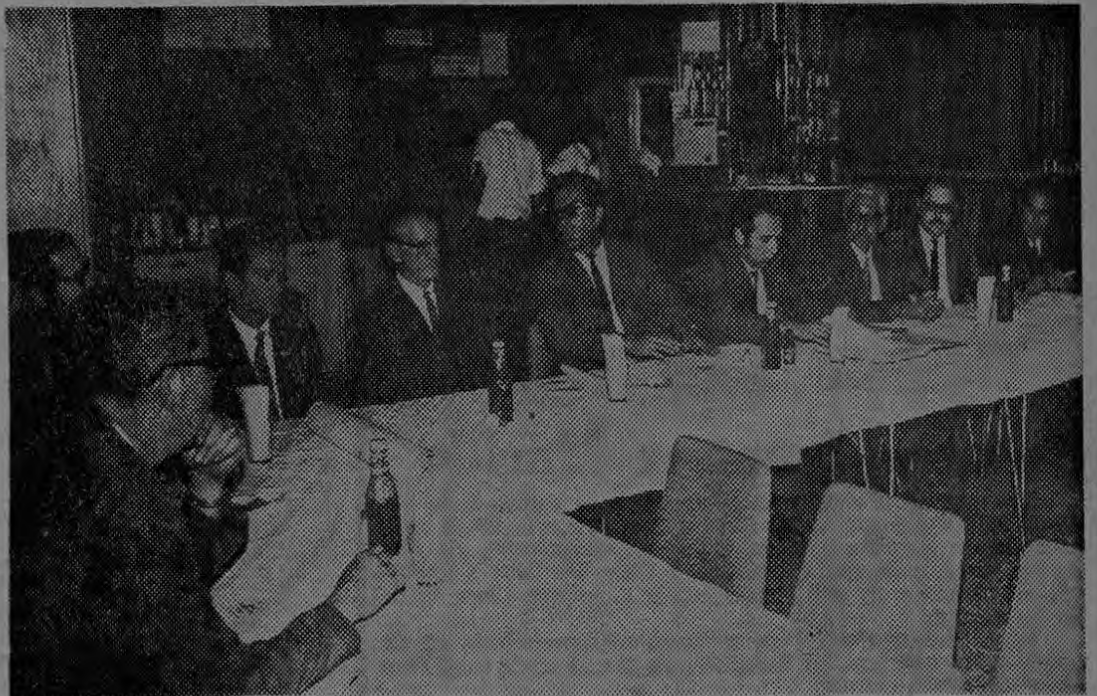
DACCA (Pakistán) 20. Tres personas resultaron muertas y más de cien heridas a consecuencia de una batalla campal de fuerzas de la policía y espectadores de un partido de fútbol celebrado en Dacca, en conmemoración del 23 aniversario de la independencia del Pakistán.

El incidente dio comienzo cuando efectivos de la policía trataron de despejar el campo de fútbol, que había sido invadido por parte de los espectadores. Ante la resistencia de los exaltados, hicieron acto de presencia refuerzos de la po-

licía, que lanzaron varias granadas de gases lacrimógenos, con lo que se extendió el desorden, produciéndose una auténtica batalla campal entre las fuerzas del orden y los espectadores.

Tres personas resultaron muertas y cerca de un centenar heridas, entre las que se incluyen veinticuatro policías y veintiséis milicianos. Ochenta y dos personas, en total, han sido hospitalizadas. Tres jeeps de la policía fueron incendiados y otros dos destruidos.

La policía practicó 71 detenciones.



Momento en que el Presidente del Comité Pro-Gimnasio de Tibás, Prof. Matias Rojas, se dirigía a la concurrencia para explicar los proyectos que se tiene en mente llevar a efecto y lo ya realizado para la construcción de la obra. Aparecen en la mesa los otros miembros de dicho Comité. (Foto Córdoba).

Campaña intensa para lograr la construcción de Gimnasio en Tibás

Invitados por el Comité Pro-Gimnasio en Tibás, asistimos ayer tarde a una reunión en el Drive-Inn Pasapoga, en donde los Miembros de dicho Comité expusieron a los presentes de sus planes que tienen elaborados para la construcción de dicho Gimnasio y del camino que tienen andado ya, dando a conocer muy especialmente, de la gran ayuda recibida de parte de la Corporación Municipal de Tibás, quien fue la que donó el terreno, situado en Los Cipreces.

Los señores del Comité informaron que el motivo principal de la reunión, no sólo era de dar a conocer lo hecho ya en un tiempo relativamente corto, sino también de oír pareceres y también ideas que

puieran ayudarles en su propósito de llevar a feliz término esta obra, que ya se hace urgente para la colectividad tibaseña, con una población de alrededor de 30.000 habitantes.

Informaron asimismo los señores del Comité que la obra está presupuestada en medio millón de colones, pero que esa suma podría cubrirse con un aporte del Gobierno y el resto mediante contribuciones de firmas comerciales muy poderosas instaladas en Tibás, que estaban seguros no se negarían a ello, así como por otros medios y actividades, que ya están poniendo en práctica, habiéndose recogido algún dinero, no mucho, pero que ya era un aliciente para seguir en su lucha.

Lo más importante de las ac-

tividades del Comité, consideramos nosotros es que, en su gestión que harán al Gobierno para pedirle su ayuda para la construcción del Gimnasio, no llegarán con las manos vacías, sino que también ofrecerán y mucho, poniendo las pruebas sobre la mesa sobre lo ya realizado.

Hay algo también muy significativo —dijeron los del Comité— y es que todos en Tibás, están prestos a dar su ayuda en diferentes formas y en la medida de sus posibilidades, por lo que existe el más grande optimismo de que la construcción del Gimnasio de Tibás sea una realidad y dentro de muy poco, por qué don de hay unión, la fuerza que se crea es poderosa.

ESTADIO ALEJANDRO MORERA

ALAJUELA - DEP. MEXICO

DOMINGO 23 AGOSTO - 10 Y 45.

Se investiga sobre banda de chantajistas que quisieron comprometer a Bobby Moore

BOGOTÁ, 20 (AP). — El Juez de instrucción criminal Pedro S. Dorado dijo hoy que no sabe aún si dictará auto de detención contra una banda de presuntos chantajistas que comprometieron al jugador británico Bobby Moore en el robo de un brazalete de oro y esmeraldas, según dice la policía.

"Apenas comencé a estudiar las nuevas pruebas hoy", declaró Dorado. Las evidencias fueron presentadas por el Departamento de Investigaciones Criminales de la Policía y comprometieron al testigo Mauro Suárez y al propietario de la joyería, Danilo Rojas.

Rojas se comprometió en un documento gratificar a Suárez

con 250 dólares por su cooperación en el caso y prestarle asistencia legal en caso de verse comprometido con la justicia.

El Juez Dorado es el único que tiene competencia para detener a los dos acusados de complotar para comprometer a Moore en el caso que tuvo resonancia mundial, pues acarrió la detención del capitán de la selección británica pocos días antes de la iniciación del campeonato mundial de fútbol en México.

La policía no puede detener a los presuntos autores de la maniobra contra Moore y solamente se limitó a presentar las pruebas encontradas para que el Juez decida si es procedente

dictarles auto de detención.

Suárez y el dueño de la joyería podrían ser procesados por falsedad, perjurio y hurto simulado.

El diario de la tarde "El Espectador" dice hoy que el brazalete que causó el lío judicial fue ofrecido en Bogotá, en un bazar frecuentado por joyeros especializados en esmeraldas, por la suma de 12.000 pesos (600 dólares).

La versión no ha sido confirmada por la policía y se considera falsa pues si la joya es encontrada, el procedimiento judicial contra Moore debería cesar de inmediato y buscarse a los autores reales del robo.

Entre tanto los magistrados del Tribunal de Bogotá que deben decidir sobre si se otorga la libertad incondicional al famoso futbolista británico o se le dicta auto de detención, continúan trabajando intensamente en el estudio del caso.

LA CIUDAD DE LOS DEPORTES ES UNA NECESIDAD NACIONAL



BUENOS AIRES, 21 — Aguilar, Pagnani y Romeo (de izquierda a derecha) integrantes del Estudiantes de La Plata de Argentina, son observados por su Entrenador Jorge Kistenmacher, durante las prácticas de adiestramiento en el campo del Boca Junior, preparándose para su encuentro contra el Fejenoord de Amsterdam, por la Copa Mundial el 26 de agosto. (AP, wirephoto).

miento en el campo del Boca Junior, preparándose para su encuentro contra el Fejenoord de Amsterdam, por la Copa Mundial el 26 de agosto. (AP, wirephoto).



BRUSELAS, 21—El belga Jean Pierre Monsere, nuevo campeón mundial de ciclismo es visto en su primera presentación en Bruselas después de ganar el título de campeón en Leicester, Inglaterra, el domingo pasado.—(AP Wirephoto).—

Canchas iluminadas para entrenamiento de equipos

Anoche prosperó una moción del representante del Deportivo México, Sr. Luis Peytrequin, cuando en la sesión de la Federación Costarricense de Fútbol, propuso que para poder levantar un poco la calidad del balompié nacional, especialmente en los equipos de la máxima categoría, urgían de mayor tiempo para entrenamientos. Sin embargo, dijo, se tiene la dificultad de que en horas diurnas, a los jugadores se les hace materialmente imposible cumplir regularmente con las sesiones a las prácticas. De allí que instó para que se haga un gasto y se dote de iluminación a las dos canchas adyacentes al Estadio Nacional, (lado norte) para que los equipos tengan la oportunidad de ocuparlas en

horas nocturnas. Así se cumplirían con más horas los entrenamientos.

La idea fue acogida y de inmediato se estableció convocar a una Asamblea General, acordándose que ésta se celebre el 8 de setiembre próximo, con el fin de proponerse el asunto y acordarse el gasto, que naturalmente, sería en conjunto con la Dirección General de Deportes.

Se trajo a colación anoche que sobre el asunto de iluminación de canchas, lamentablemente los accesorios que de la iluminación que antes tenía el Estadio Nacional, cedidos al de Moravia, estos se estén echando a perder por deterioro, pues no han hecho nada por su instalación.

Grandes Ligas

NUEVA YORK, 21 (AP)—. Mel Stottlemyre y Ron Reed ampliaron sus talentos conectando batazos impulsadores, y los lanzadores derechos lograron salir con un par de victorias.

Stottlemyre enfrentó sus frustraciones contra los Mellizos de Minnesota, conectando un triple de dos carreras, en la séptima entrada, que le dio la victoria a los Yanquis de Nueva York sobre los Mellizos, líderes de la División Occidental de la Liga Americana, con anotación de 4-3.

Reed, conectó sencillo impulsador en medio de la segunda entrada mientras los Bravos se imponían a los Filis de Filadelfia por 6-2, en el único otro partido de Grandes Ligas celebrados anoche.

Stottlemyre, que fue sacado del juego del miércoles en la noche contra los Mellizos cuando discutió desde el banco una jugada, mantuvo a los Mellizos en siete hits y sus tres carreras durante siete entradas. Lindy McDaniel lo relevó para los últimos dos innings.

Riera otra vez al frente de la Selección de Chile

SANTIAGO DE CHILE, 20. El técnico chileno Fernando Riera, llegado recientemente de España, debutará al frente de la selección nacional chilena en un difícil compromiso internacional contra la selección brasileña, en octubre próximo.

El encuentro contra el tricampeón mundial de fútbol, que prometió venir con Pelé y las demás grandes figuras, corresponde a los festejos de la Federación Chilena de Fútbol, que cumple 75 años de

vida.

El fútbol chileno ha puesto sus esperanzas en Fernando Riera, que ejercerá las funciones de seleccionador, entrenador y planificador nacional. El que fuera entrenador del Español de Barcelona, ha confeccionado un plan a largo plazo, cuidado especialmente el vivero juvenil.

Por ahora se formarán tres selecciones nacionales: la titular, la de promesas, con jugadores menores de veintitrés años, y la juvenil.

Inglaterra toma precauciones contra el gamberrismo en fútbol

LONDRES, 20. — El secretario del Interior, Reginald Maudling, ha convocado para mañana una conferencia con los directivos de los equipos de fútbol para tratar de las medidas necesarias destinadas a combatir el gamberrismo en los partidos de fútbol de la temporada entrante.

La conferencia, convocada con motivo de los incidentes registrados durante los recientes partidos amistosos celebrados en la mayoría de las capitales del país, seguirá los pa-

sos iniciados por el anterior ministro laborista James Callaghan, que introdujeron algunas reformas, entre ellas la utilización de vigilantes en los trenes especiales, con motivo de los partidos que eran el objetivo favorito de los gamberros.

La intención de Maudling es controlar la situación antes de que la temporada se ponga en marcha, para lo que cuenta con el asesoramiento de expertos de la policía.

James Bond



Progreso Industrial es Progreso Nacional

LOS GRANDES DEL FUTBOL

Adolfo Pedernera

(Continuación)

LOS CABALLEROS DE LA ANGSTIA

El River Plate ha sido un equipo perfectamente equilibrado en este Campeonato. Llegó a obtener el título como lógica resultante de su calidad. Sin embargo, es evidente que el primer puesto lo ocupó un equipo lleno de condiciones, con altos valores individuales y enjundiosa armonía; no es porque haya sido un caso aislado, sino porque en el proceso de su valiosa conquista tuvo que sacar a relucir la totalidad de sus recursos. Fue exigido por rivales que brindaron su aporte considerable al espectáculo que es el fútbol. Desde el Boca, el Independiente y el San Lorenzo, que fueron los adversarios más peligrosos, hasta el Racing, que mientras luchaba por no ir a Segunda se proporcionaba la enorme satisfacción de obtener la Copa Británica, pasando por los otros equipos, donde a todos corresponde el mérito de haber conformado un Torneo sensacional, donde el River fue un equipo fuera de serie. Pedernera, con su claridad reconocida, habla así de este River: "No vayan a creer que es por hacerme el interesante. Quiero ser justo, sencillamente: el River ganó este Campeonato después de haber demostrado ser un equipo completo, imponiendo el entendimiento de todas sus líneas y la categoría de sus integrantes, tanto como la excelente preparación. Lo demás, ese otro "empujoncito" que todo equipo necesita para distanciarse y tomar la punta, corresponde al factor suerte, que en su debida proporción encontramos junto a toda victoria deportiva. Creo, estoy seguro, que todos esos valores enumerados, aun el de la suerte misma, han estado sujetos a una virtud esencial: la camaradería, la estrecha unión entre todos los jugadores, sin distinción de titulares o suplentes, que influye decisivamente para que en la cancha exista ese espíritu de colaboración, ese común afán de triunfo por el que todos bregan a la par y hace que desaparezcan todas las diferencias. En el River del 45, como en el de otros años, no hubo estrellas que hicieran sentir su peso o su precio sobre los restantes jugadores, aun los más modestos. Debemos convencernos, porque ha ocurrido siempre, que el éxito en las canchas tiene su base, su fundamento, en la amistad. En lo que a mí respecta, en todos los órdenes de la vida, no hay sentimiento que valga más que la amistad. Con ella o por ella puede llegar a justificarse todo, hasta los errores; sin ella, por más inteligencia que se posea, cualquier conquista pierde significado y todo valor resulta muy relativo".

reflejos del alma infantil.

Pedernera continúa hablando de "caballeros de la angustia", los magníficos campeones de 1945. "Sobre la campaña del River Plate se ha dicho mucho. Posiblemente, todo. A mí me interesa señalar lo que se ha conquistado por amistad, por comprensión. Quienes nos hicimos en el club hemos formado una familia; queremos que quienes llegan de afuera se incorporen a esa familia íntegramente. Así nos ha ocurrido, afortunadamente, con Soriano, todo un señor, con el "zurdo" Rodríguez, humorista de ley, y con Giudice, gran muchacho, excelente camarada.

En mis tiempos de espectador y en mis comienzos como jugador he admirado a varios cracks. Difícil me resultaría elegir a uno, porque los hay de

diversas características. Lo que sí puedo afirmar es que, entre todos, ninguno me impresionó tanto como Pucelle por su destreza, su inteligencia, su vitalidad.

Ocurrió luego que, andando el tiempo, hube de convivir con él en el River Plate. Fui mis compañeros. Y lo seguimos siendo ya para toda la vida. Fuera antes, cuando los dos buscábamos goles, o sea ahora, en que desempeña la dirección del equipo, Carlitos mereció siempre mi admiración y mi cariño. Pero si ustedes quieren tener una sensación más exacta aún de lo que Pucelle significa en el River Plate, no se dejen guiar solamente por mis palabras. Vayan hablando con todos los otros muchachos, tanto los de la Primera como los de las divisiones inferiores. Ahí descubri-

rán el motivo principal de este ambiente de camaradería que reina en el River: tal "motivo" no es otro que el propio Peucelle.

El público conoce la modalidad de la primera del River, ese juego que, siendo sobrio en su finalidad, no deja de brindar espectáculo, llegando en ocasiones al preciosismo, y en el cual tiene vital importancia la colocación. Todos han observado cómo cambiamos de puesto y cómo mediante una rotación sistemática vamos cubriendo los claros y haciéndolo todo "de memoria". Bueno: la misma característica encontrarán, por ejemplo, en una quinta de la mañana, en la cuarta o en la segunda. Es el "carácter", es la fisonomía surgida como consecuencia de un estilo mantenido a través de los años. Son rasgos de familia... A eso se debe que los equipos del River mantienen sus cualidades. Los planteles de Primera se forman, en su casi totalidad, con elementos hechos en el club, y solamente en casos excepcio-

nales se van a buscar afuera, entendiéndose que aun esos jugadores sabrán y tendrán que acomodarse a nuestro modo de jugar. Esto del "modo de jugar" me permite dar una explicación por si alguien le interesara: yo modifiqué mi colocación en la cancha, corriéndome hacia atrás, por un solo motivo, que es el de la táctica más conveniente para jugar contra la marcación que hoy se estila. Por eso y nada más.

Logrado el éxito sobre la base de esa amistad a que antes aludí, no sería difícil que con otro empujoncito de la suerte lo siguiéramos repitiendo".

Recordamos las palabras de Pedernera para tener una idea más clara de lo que fue aquel gran equipo que la hinchada riverplatense denominó los "caballeros de la angustia".

Integraron aquel maravilloso equipo Ricardo Vaghi y Alberto Gallo, que jugaron los 30 partidos. Disputaron 29 Eduardo Rodríguez, José Ramos, Pasa a la Pág. SIGUIENTE

"TOTOGOL"



SIMPLE:

₡ 382.000.00

6

A
C
I
E
R
T
O
S

Sélelo,

Juéguelo

y Gánelo...!

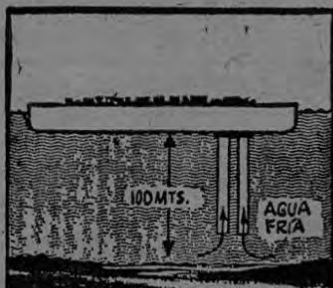
Con sólo la apuesta mínima de dos colones (₡ 2.00).

COLUMNAR:

₡ 732.000.00

ASISTA A LOS ESTADIOS Y HAGALE FUERZA A SU FORMULARIO DE "TOTOGOL"

FRONTERAS DE LA CIENCIA



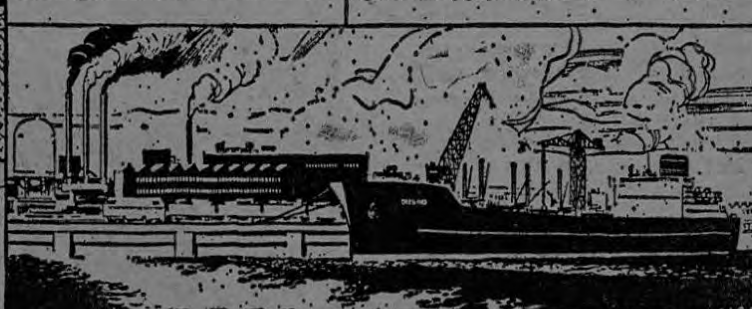
Los "CENTROS FLOTANTES DE ENERGÍA" dentro de tres décadas, serán anclados a unos 16 kilómetros de la costa, usando el agua del fondo del mar para enfriar los reactores nucleares.



ES A AGUA DEL FONDO DEL MAR ES RICA EN ALIMENTOS. CALENTADA DURANTE EL PROCESO DE ENFRÍAMIENTO PUEDE MANTENER UNA GRAN CANTIDAD DE PECES.

COMO LAS PLATAFORMAS FLOTANTES RESULTARÁN MÁS BARATAS QUE LAS PROPIEDADES EN TIERRA FIRME, LAS INDUSTRIAS PUEDEN LOCALIZARLAS EN EL MISMO CENTRO DE ENERGÍA.

EL TRANSPORTE DE MATERIA PRIMA Y DE LOS PRODUCTOS TERMINADOS, SERÍA ENORMEMENTE SIMPLIFICADOS... PERO AÚN HAY MUY GRANDES COMPLICACIONES EN TALES CENTROS DE ENERGÍA.



México eliminó a Venezuela en la serie latinoamericana de Pequeñas Ligas de Beisbol

CEIBA, Puerto Rico, 21 — México eliminó ayer a Venezuela de la Serie Latinoamericana de Pequeñas Ligas ganándole por 5-0.

México pasó así al partido final contra el invicto Nicaragua, que sólo necesita un triunfo para ganar el título y adelantarse a la Serie Mundial que comienza la próxima semana en Williamsport, Pennsylvania. De ganar México, sería necesario otro partido para romper el empate, ya que ambos equipos tendrían una derrota en la serie a doble eliminación.

Alejandro Treviño en su primera presentación como lanzador en la serie, se enfrentó a 23 bateadores, sólo cinco sobre lo normal, permitió un solo hit, ponchó nueve y dio cuatro boletos para alcanzar el triunfo.

Su único momento de debilidad fue en la segunda mitad de la cuarta entrada cuando su rival en la loma, José Colmenares, le conectó un sencillo al jardín derecho abriendo la entrada. Sin embargo, el receptor Roberto Martínez se ocupó de eliminar la amenaza con un perfecto tiro a segunda en un intento de robo de base.

Los jovencitos mexicanos respaldaron la labor de Treviño con una ofensiva de siete hits, que incluyó tres jonrones y un doble contra Colmenares y su sucesor Sergio Silveira.

De Moravia

SEGUNDO ESCRUTINIO

Con gran cantidad de público reunido en el Salón Municipal de Moravia se realizó el segundo escrutinio para el reinado de simpatía de los Festejos Cívico-Patronales.

El recuento final de la votación favoreció a la señorita Sally Masís, candidata por el barrio Saprissa quien pasa a ocupar el primer lugar del escrutinio.

El resto de las candidatas su bieron su votación y para el último escrutinio se espera una mayor afluencia de votos a su favor.

El recuento final fue el siguiente:

Sally Masís	25.020
Sileny Hernández	20.000
Olga Sofía Solís	5.500
Marielos Campos	5.000
Ana Lorena Fernández	4.500

GRANDIOSO EL CARNAVAL

A pesar de la fuerte lluvia en horas de la noche del viernes próximo pasado; ello no impidió el desfile de carnaval señalado para ese día. El pueblo de Moravia vivió horas de alegría, volcándose por las calles al paso del desfile. Bellas carrozas artísticamente decoradas albergaban las bellas candidatas. Todo el pueblo aplaudió sin parcialidad alguna, lo magestuoso del Carnaval. El reconocimiento es grande por parte del pueblo de Moravia a las candidatas: Marie los Campo, Ana Lorena Fernández, Olga Sofía Solís y Sileny Hernández, que sin importarles la lluvia, desde tempranas horas de la noche se lanzaron a las calles para hacer vibrar de emotiva alegría al pueblo moraviano.

Los grandes

Viene de la Pág. ANTERIOR

Adolfo Pedernera, Angel Labruna, Félix Loustau, Norberto Iacono, José Soriano y Manuel Giudice. También los hicieron en diversas ocasiones Juan Carlos Muñoz, Arstóbulo Deambrosi, Joaquín Martínez, Néstor Rossi, Héctor Grisetti, Amadeo Carrizo, Santiago Kelly, Eligio Corvalán, Daniel Stenberg, Héctor Ferrari, Alfredo di Stéfano y Roberto Coll. En total, 22 jugadores consumieron esta magnífica campaña.

En 1946 apareció el famoso San Lorenzo del terceto imparable de Farro, Pontoni, Martino, y River, jugando también como la temporada anterior, se quedó un poquito y perdió el título en un final de "bandera verde".

(Continuará)

Progreso Industrial
es
Progreso Nacional

Costa Rica está de acuerdo

Que para las finales del Mundial de Fútbol se cuente con 24 equipos

Anoche el Comité Director de la Federación Costarricense de Fútbol se reunió privadamente, sin embargo, hoy se enteró a PRENSA DEPORTIVA de que entre los principales acuerdos estuvieron:

MUNDIAL CON 24 EQUIPOS:

Tras un diálogo sobre las reformas al Campeonato Mundial de Fútbol establecidas por Sir Stanley Rous donde el máximo organismo del fútbol pide pronunciamiento de sus Federaciones afiliadas, Costa Rica acordó informar estar de acuerdo que para la próxima confrontación el número de equipos que acudan a la gran final sea un total de 24 na-

ciones, comunicación que en el día de hoy partirá hacia la Secretaría de la FIFA.

LIGA MENOR DE FUTBOL:

Los federativos también analizaron sobre el problema del fútbol y que recientemente, en forma abierta fue comentado con la participación del técnico Otto P. Bumbell, decidiendo dirigirse a los clubes de la Primera División, instándoles a crear divisiones de infantiles y juveniles con el fin de

mejorar el balompié nacional. Asimismo, y en forma primordial, procurar aumentar las horas para que se ocupen de los entrenamientos semanales, con llamada de atención sobre el mejoramiento del espectáculo en todos los estadios.

CATEGORIA MOSQUITO:

Hace algunos años se decidió desaparecer la categoría "mosquito", lo que fue muy sensible. Ahora la Fedefútbol acordó que la Liga Menor vuelva a crear esa división entre los pequeños.

ESTAMOS POR LA ELABORACION DE UN CALENDARIO DEPORTIVO

Nuestro negocio es vender llantas...



por eso escogimos la mejor llanta para vender:

B.F. Goodrich

Hay satisfacción en el hecho de que la clientela que compró sus primeras llantas en esta casa sigue haciéndolo hoy, y de que sus amigos, y los amigos de sus amigos, son nuestra mejor recomendación. Sin embargo, esto no sería posible de no haberles vendido un buen producto:

B.F. Goodrich: Para ellos significa... confianza, seguridad, comodidad. Para nosotros... amistad.

LA LLANTA PODEROSA PARA EL HOMBRE DE ACCION

Mayor kilometraje •
Mayor número de recubiertas •

Desgaste lentísimo •
Dibujo especial para velocidades sostenidas •

LLANTAS

B.F. Goodrich

Sucursal Liberia, Tel.: 66-03-80

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS

Compañía Mercantil S.A.



AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

GUIA DE AVISOS CLASIFICADOS

RUBRO 1

Automóviles
Camiones
Tractores
Maquinaria
Compra-Venta

RUBRO 2

Compra-Venta
Casas
Departamentos
Fincas
Lotes

RUBRO 3

Alquileres
Departamentos
Casas Oficinas
Locales

RUBRO 4

Préstamos
Hipotecas
Negocios

RUBRO 5

Empleos

RUBRO 6

Escuelas
Centros culturales
Academias
Personal docente

RUBRO 7

Profesionales

RUBRO 8

Servicios
Talleres
Oficios diversos
Varios

Tarifa para CLASIFICADOS

Aviso corriente: **₡ 3.50**
pulgada columnar:
Aviso destacado, **₡ 4.50**
pulgada columnar:
Aviso agrupado, **₡ 0.15**
cada palabra:

RUBRO 1

AUTO AGENCIA

Donde Ud. encontrará el automóvil que siempre soñó.

Atención oportunidad. Proteja su vehículo le ofrecemos amplio parqueo mensual y por horas.

No pague caprichos, precios bajos, 300 vs. al Sur, Mercado Central, contiguo a Bomba La Castellana.

Avenida 10, con dos cómodas entradas Tel. 21-91-19 y 21-48-52.

AUTO AGENCIA

Ofrece vehículos nuevos usados y propiedades.

Precios de oportunidad
"₡ 1.000 en adelante"

Recibimos en consignación su vehículo o propiedad o se lo compramos al contado. Visítenos contiguo a Bomba La Castellana, Av. 10, 300 varas Sur del Mercado Central.

Tel. 21-91-19 y 21-48-52. ...

PURDY MOTOR S.A.

Paseo Colón — Teléfono 21-22-33 — Apartado 2884

Depto. de Automóviles Usados

MERCEDES BENZ 190	1963
STATION CHEVROLET	1962
JEEP COMANDO	1969
MUSTANG	1965
CHEVROLET IMPALA	1967
SUNBEAM VOGUE	1968
FIAT 850	1966
CHEVROLET CONVERTIBLE	1963
VOLKSWAGEN	1963
NISSAN PATROL HARD TOP	1966
VOLKSWAGEN	1965
STATION FORD 3 ASIENTOS	1964

VISITENOS EN PURDY MOTOR S.A.
CON SU NUEVO DEPARTAMENTO DE
CARROS USADOS.

REGALE FELICIDAD

Obséquiele a su familia

Un carro

Visite nuestro departamento de automóviles usados y encontrará

Verdaderas gangas

Primas desde

₡ 1.200.00

Resto con grandes facilidades



CENTRO CARS S. A.

Distribuidores exclusivos para Costa Rica de VOLKSWAGEN únicos que pueden dar garantía de fábrica.

Teléfono 21-88-05

Calle 26, Final 5ª Avenida. nuevo local frente al Gimnasio Nacional de La Sabana.



PEUGEOT

LA CALIDAD QUE NO SE DISCUTE.

Peugeot 404 — 1961

Station Wagon 1963

Diesel - gasolina

Station Wagon 1967

Diesel gasolina

DISAUTO

Tel. 25-08-05

San Pedro de Montes de Oca, frente al Más por Menos, entrada al Colegio Calasanz.



VENDO JEEP WILLIS TAPA

BAJA VERLO 700 AL SUR

IGLESIA ZAPOTE.

TELS.: 25-22-54 — 22-30-43

VEHICULOS ECONOMICOS

Agencia Cony

S. A. - Paseo Colón

frente al Hospital
San Juan de Dios.
Teléfono 22-44-52.

El vehículo más barato en plaza.

VEHICULOS USADOS PARA LA VENTA

Panelita Cony	1969
Pick Up Cony	1968
Station Wagon Taunus	1966
Vespa 125 c.c.	1969
Vespa 90 c.c.	1968
Vespa 150 c.c.	1964

AUTO MARELI

donde su vehículo usado vale más a cambio de unidades nuevas.

OPEL

ISUZU

BEDFORD

CHEVROLET

100 varas Norte

Estación Pacífico

Teléfono 22 59 36

Un magnífico negocio para su negocio!



BEDFORD DIESEL "ÑATO"

5 1/2 toneladas

BEDFORD DIESEL



Lachner & Sáenz S.A.
Teléfono 21-21-21 Apartado 10014

MOTORCENTRO

FRENTE A LA PLAZA DE BARRIO MEXICO

Dr. Kildare





AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11



Avenida 10 - Calle 22

TELEFONO 22-89-74
IMPORTADORES DE BIENES DE EQUIPO ESPAÑOL

TORNOS

CEPILLOS

TALADROS

FRESADORAS

SIERRAS DE CINTA

SIERRAS

CIRCULARES

Ahora con financiación propia

Toda clase de máquinas para metal.

EXACA

Avenida 10 - Calle 22

OPORTUNIDAD RENAULT RIO 1967 MAGNIFICO ESTADO. VENDESE POR VIAJE. CONTADO \$ 16.900. TELEFONO 21-60-86.

PRENSA HIDRAULICA "WILLIAMS WHITE" cuatro columnas - mesa 48" x 36" 600 toneladas - casi nueva VENDIDO BARATISIMA. Lic. Juan de Dios Freer. Teléfono 22-88-86.

EMPRESARIOS DE CONSTRUCCION vendemos máquinas y equipos americanos nuevos y usados.

Lic. Juan de Dios Freer. Apartado 3703, teléfono 22-88-86.

También maquinaria para ebanistería, aserraderos e imprentas.

VENDO MACHIHembrado Yates 108 de 10" está trabajando, barata. Para importar ofrezco machihembradora Bauerle 16" en \$ 62.000.00. Machihembradora Shoda 5 1/2" \$ 32.000.00. Lic. Juan de Dios Freer.

Teléfono 22-88-86 - Apartado 3703.

Hágase de un vehículo usado a precio de regalo!

GRAN LIQUIDACION ANUAL ANGLOFORES LTDA.

AUTOMOVILES

Ford Taunus	4 puertas	1968	\$ 28.000.00
Ford Taunus	4 puertas	1967	\$ 25.000.00
Fiat 850	4 puertas	1968	\$ 13.000.00
Renault R-8	4 puertas	1967	\$ 13.000.00
Fiat 850	2 puertas	1966	\$ 10.000.00
Zephir	4 puertas	1963	\$ 6.000.00
Taunus 12M	2 puertas	1963	\$ 5.000.00
Buick	4 puertas	1963	\$ 14.000.00
Simca Aronde	2 puertas	1961	\$ 2.000.00
Opel Station	2 puertas	1961	\$ 7.000.00
Falcon	4 puertas	1961	\$ 6.500.00
Taunus 17M	4 puertas	1961	\$ 4.000.00
Anglia	2 puertas	1961	\$ 6.000.00
Mercedes Benz	4 puertas	1960	\$ 14.500.00
Chevy Nova	2 puertas	1964	\$ 15.000.00
Simca Station	4 puertas	1966	\$ 15.000.00
Dodge Sedán	4 puertas	1950	\$ 2.000.00

ANGLOFORES LTDA.

CALLE DEL PACIFICO

TEL: 22-43-77 APOD: 1768



DISCAR LTDA.



Ofrece a sus estimados clientes, con garantía escrita, las siguientes unidades usadas:

MARCA	AÑO	PRECIO
VOLKSWAGEN	66	\$ 17.500.00
VOLKSWAGEN	65	\$ 16.500.00
VOLKSWAGEN	63	\$ 14.000.00
VOLKSWAGEN	61	\$ 12.500.00
VOLKSWAGEN	60	\$ 10.500.00
VOLKSWAGEN	59	\$ 10.000.00
VOLKSWAGEN VARIANT	65	\$ 19.000.00
SUNBEAM	65	\$ 14.000.00
PICK-UP DEL CAMINO	65	
OPEL STATION WAGON	61	\$ 11.000.00
OLDSMOBILE	65	

El OLDSMOBILE es de marchas manuales, seis cilindros, cuatro puertas, etc.

HAY vehículos de otras marcas y años.

CON UNA PEQUEÑA PRIMA Y FACILES ABONOS USTED TENDRA UN AUTOMOVIL EN SU AGENCIA DISCAR LTDA.



SU CASA DE CONFIANZA

100 varas al Sur del Cine Hilton - Teléfono 21-78-85.

RUBRO 2

COMPRA-VENTA CASAS DEPARTAMENTOS FINCAS LOTES

RAPIVENTAS Fabio Carvajal

EN SU NUEVA DIRECCION 150 varas al Norte de la Embajada Americana, Edificio Wilgree, 2º piso, Oficina N° 3. Teléfono 21-03-75.

OFRECE A LA VENTA LAS SIGUIENTES FINCAS:

Edificio céntrico, tres pisos en mixto a 200 varas del Parque Central, buena renta. Vale ... \$ 1.000.000.00. Teléfono 21-03-75.

SABANILLA DE MONTES de OCA 8 1/2 manzanas urbanizadas y rodeadas de carretera. Vale \$ 4.75 vara cuadrada. Aproveche esta oportunidad. Teléfono 21-03-75.

2.000 manzanas inscritas y bien cercadas. 1.300 manzanas de potrero jaragua. Buena agua a 22 kms. de la Carretera Interamericana, con 500 cabezas de ganado y 50 bestias en su mayoría mular. Vale puerta cerrada \$ 1.900.000.00. Teléfono 21-03-75.

SAN MATEO 650 manzanas de pasto, buenas aguas y gran parte de bajura. Vale \$ 725.000.00. Teléfono 21-03-75.

HIGUERON DE CANALETE, (UPALA) 650 manzanas con 120 manzanas de pasto. Hipoteca bancaria. Vale \$ 450.000.00. Teléfono 21-03-75.

Finca de café y caña en Poás, Alajuela. 29 manzanas, 24 de café y el resto de caña. Promedio de fanegas por manzana 25. Vale \$ 325.000.00. Teléfono 21-03-75.

TRES RIOS finca de café, 29 manzanas urbanizables, promedio 25 ó 30 fanegas por manzana. Vale \$ 22.000.00 cada manzana. Teléfono 21-03-75.

Finca ganadera en verdadera producción se vende hasta con cuota ganadera o con parte de ganado para entregar, situada en CAÑAS, GUANACASTE a 20 kms. de la ciudad tiene una deuda a largo plazo. Teléfono 21-03-75.

Finca de 5.000 manzanas con 12 kms. de costa y preciosas playas, con más de 2.000 manzanas mecanizables y en su mayoría mecanizada, una verdadera oportunidad. Teléfono 21-03-75.

PAVAS contiguo a la Urbanización Rohrmoser 40 manzanas para urbanizar a \$ 8.00 vara cuadrada, se dan comodidades. Teléfono 21-03-75.

PAVAS linda quinta con una manzana de terreno, piscina, campo de aterrizaje, 170 vacas, 8 toros puros. Vale \$ 1.500.000.00. Teléfono 21-03-75.

CANALETE, Upala 2.200 manzanas con 250 de pasto, campo de aterrizaje, 170 vacas, 8 toros puros. Vale \$ 1.500.000.00. Teléfono 21-03-75.

TURRIALBA 121 manzanas con 45 de café, 20 de caña, potrero y montaña, terreno para ensanchar cultivos. Con deuda bancaria 16 años plazo. Buena cosecha futura. Vale ... \$ 500.000.00. Teléfono 21-03-75.

GUANACASTE, con preciosa playa, buena carretera, 2.675 manzanas con más de un 50% mecanizadas. Con gran cantidad de maquinaria, 750 cabezas de ganado puro, magníficas instalaciones. Vale puerta cerrada \$ 2.500.000.00. Teléfono 21-03-75.

CABO BLANCO 420 manzanas de pasto, buenas aguas y casa. Vale \$ 425.000.00 contado. Teléfono 21-03-75.

SAN RAFAEL DE OJO DE AGUA 5 finquitas aptas para quintas o granjas. Teléfono 21-03-75.

COYOLITO, PUNTARENAS, 250 manzanas centro de la población, todas de pasto y buena casa, corrales. Vale \$ 225.000.00. Teléfono 21-03-75.

LECHERIAS CON O SIN GANADO en varios lugares y de todo tamaño, muy buenos precios y comodidades.

TIBAS 2 manzanas a \$ 8.00 vara.

QUINTAS EN ALAJUELA, RIO SEGUNDO, LA GARITA SAN ANTONIO DE BELEN, muy baratas y cómodas, a la vez que ofrezco gran cantidad de finquitas propias para dicho fin. Teléfono 21-03-75.

RAPIVENTAS Fabio Carvajal

EN SU NUEVA DIRECCION 150 varas al Norte de la Embajada Americana, Edificio Wilgree, 2º piso, Oficina N° 3. Teléfono 21-03-75.

Más Clasificados en la página siguiente.

Julietta Jones



AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

RASANTE AL SUELO Y CEPILLADO

Le dejamos su lote, terreno o finca para que adquiera valor y belleza.

Trabajamos con máquinas modernas y adecuadas. Nadie le hace una chapia más rápida ni más barata.

LLAME AL 25-27-29.

CHAPIADORA SAN VICENTE

CENTRO SAN JOSE VENDE magnífica propiedad 250 varas Oeste Casa Amarilla, sobre avenida 7ª Mide, 650 vs2. Teléfono: 28-02-26, de 3 p.m. a 6 p.m. solamente.

VENDE LOTE EN ESCAZU A 150 varas Sur de La Hulera A 40 colones vara. 1/3 contado, resto facilidades. 1.700 varas cuadradas. Teléfono 21-23 32.

VENDE QUINTA, La Garita, manzana y media, casa nueva, árboles frutales, hueco para piscina. Tel. 28-61-82. Santa Ana-San José.

TIBAS

El lote que anhela para la construcción inmediata o diferida de su casa en la más moderna y bella urbanización, San Jerónimo, frente a la terminal de buses, ahora totalmente al alcance de su presupuesto.

OFICINA

Lic. Teodoro Martén
Teléfono 25-28-82

VENDEMOS LOTES EN ESCAZU

A 150 sur de la Hulera a 40 colones la vara. Un tercio al contado y saldo facilidades. Informes teléfono: 21-23-32.

VENDE PROPIEDAD CON 100 varas de frente y 40 de fondo, y casa, San Antonio de Belén, 300 varas oeste de la Iglesia.

Entenderse con Carlos Ramírez, Barrio Luján, Negocio Quinto Bar, calle 15, Avenida 12.

Educadores y Empleados Públicos Ahora sí CASA PROPIA

El lote que usted desee y el plan financiero para construir su casa: económica, funcional, lujosa, como la quiera, con cuotas mensuales desde ₡ 330.00.

OFICINA

LIC. TEODORO MARTEN
Tel. 25-28-82
Apdo 4128 San José

VENDE

LOTES CONTIGUOS LOS COLEGIOS SUR. MORAVIA.

Facilidades de pago. Informes Teléfono 21-52-70.

CASA GRANDE SE VENDE: cinco dormitorios; cinco baños, cuarto de servicio, sala, oficina, salón comedor 8x10 m., cocina, lavandería, porch, cochera dos carros, lote 1.000 varas Barrio La Granja. ₡ 225.000.00. Facilidades.

Teléfonos 25-53-14 y 21 53-09.

CASA PRESIDENCIAL 150 varas al sur, costado Oeste Poder Legislativo VENDESE residencia apropiada para Legislación. Informes Teléfonos 21-19-30 y 25-48-28.

MERCADITOS GONZALEZ Víquez, Av. 14 C.7-9 al oeste 50 vs. VENDE lote alrededor de 500 vs. cuadradas. Informes Teléfonos 21-19-30 y 25-48-28.

CRISTO REY, PUL. LA Bamba 40 vs. oeste VENDE lote alrededor de 500 varas cuadradas. Avenida 30 C. 12 y 14. Tiene casa. Informes Teléfonos 21-19-30 y 25-48-28.

COMPRAMOS LOTE, APROXIMADAMENTE 400 varas, con frente mínimo 10 metros, o casita moderna. Lado este de San José, Barrio Residencial. Pagamos al contado. Tels.: 21-35-25 — 21-55-46.

MOTIVO VIAJE ALQUILO casa entrada Ciudadela Calderón Muñoz. Dos dormitorios, oficina, sala, comedor, cocina, cuartos servicio y pilas, con todos sus muebles, equipos y accesorios, teléfono 22-56-56. ₡ 1.500. Con contrato de un año mínimo. Horas 8 a 13, 20 a 23.

RUBRO 3

ALQUILERES DEPARTAMENTOS CASAS OFICINAS LOCALES

EN LA SABANA O ESCAZU necesito alquilar casita o departamento de dos cuartos. Teléfono 22-85-86.

NECESITO CASA CERCA del Mercado Borbón o del Paso La Vaca de cuatro aposentos. Teléfono 22-54-69, o 21-63-54.

ALQUILO APARTAMENTO precio ₡175.00. La Dolorosa 100 Sur 75 Oeste. Casa número 56.

APARTAMENTOS AMUEBLADOS: se alquilan en Barrio Peralta. Constan de hall-comedor, dos dormitorios, cocina, dos baños, cuarto de servicio, cochera, teléfono, agua caliente, etc., INFORMES al Teléfono 22-29-07 con Héctor.

SE ALQUILA CUARTO independiente a persona responsable. 250 varas al Norte de la Embajada Británica. Casa 332

SE ALQUILAN APARTAMENTOS en casa familiar y se cuidan niños. San Francisco de Guadalupe 50 vs. Este de la Agencia de Policía, casa rosado y blanco.

SE ALQUILA CUARTO A PERSONA SOLA. TELEFONO 21-37-28.

RUBRO 4

PRESTAMOS HIPOTECAS NEGOCIOS

NO PIDA DINERO SIN VER dónde, cómo y quién se lo facilita. Nosotros le ayudaremos. OFICINA RICARDO ROJAS DIAZ. Teléfono 22-55-55.

DINERO - PROPIEDADES HIPOTECAS - OFICINA "MEMOACUNA" CATEDRAL 200 SUR, 75 ESTE TELEFONO 21-21-20 HABITACION 22-67-93.

EL DINERO QUE USTED NECESITE

para cualquier eventualidad en Préstamos Inmediatos encontrará. 50 vrs. Norte de la Biblioteca Nacional. PRESTAMOS INMEDIATOS S. A. TELEFONO. 22-88-38

DINERO EN:

FIGASA

Avenida Tercera Frente Embajada Americana DINERO RAPIDO Y FACIL CON GARANTIA FIDUCIARIA, PRENDARIA E HIPOTECARIA. TELEFONO: 22 70 30.

FINANCIERA CORTIJO SAN JORGE S. A.

con Agencias en Cartago, Heredia y Alajuela. Préstamos de ₡ 500 a ₡ 5.000 con garantía fiduciaria, sumas mayores con prendaria o nipo-tecaria. TELEFONOS: San José 21 06 52 y 22 74 58; Alajuela 41 11 08; Cartago 51 00 75; Heredia 47 04 59.

COMPRO FABRICA DE HACER PAJILLAS. Escribir al apartado 4542 San José.

HIPOTECAS a largo plazo en abonos mensuales o fijo, cualquier cantidad, rápido trámite, intereses corrientes.

FABIO CARVAJAL Y CIA.

150 varas al Norte de la Embajada Americana, Edificio Wilgree, 2º piso, Oficina N° 3. TELEFONO 21-03 75

RUBRO 5

EMPLEOS

SE NECESITA EMPLEADA responsable con buenas recomendaciones llamar al teléfono 22-07-37.

MARIA OFRECE SUS SERVICIOS como baby-sitter.

Señora: si va a salir y no quiere dejar su niño solo llámeme, cuidaré de él por el tiempo que desee. Responsable y con experiencia. Tel. 41-05-32.

EMPLEADA CASA BARRIO Escalante 350 varas este Santa Teresita, casa 767 esquina. Magnífica oportunidad.

SE NECESITA EMPLEADA y china. Teléfono 21-01-46.

EMPLEADA SERVICIO. Barrio Escalante. 350 Este Sta. Teresita, esquina, N° 767.

SE NECESITA un tornero mecánico. Tel 22 50 25.

SE OFRECEN LOS SERVICIOS DE:

Topógrafo con experiencia. Auxiliar de laboratorio con experiencia.

NECESITAMOS:

Un operario de máquina de perforar suelos con mucha experiencia.

Agentes vendedores con experiencia, (salario base y comisión).

Enderezadores con experiencia.

Cajera con experiencia.

Un electromecánico con mucha experiencia.

Auxiliares de enfermería con experiencia.

Horneros con experiencia.

Un pastelero con experiencia.

Un operario de panadería (maquinista) con experiencia.

SE NECESITA TECNICO EN radio y televisión con experiencia en aparatos de transistores fontaneros con experiencia para trabajar en Guápiles y costureras industriales con experiencia.

PRESENTARSE EN EL MINISTERIO DE TRABAJO.

CONTADOR 12 AÑOS EXPERIENCIA ofrece servicios Oreamuno.

Tels.: 21-14-49 — 21-77-52.

RUBRO 6

ESCUELAS CENTROS CULTURALES ACADEMIAS PERSONAL DOCENTE

LECCIONES DE MATEMATICA y Química para alumnos de enseñanza media. Teléfono 22-19-02.

UNIVERSITARIO

Tome apuntes fácilmente en sólo 2 meses usando las letras del abecedario con Taquigrafía Speedwriting. Teléfono 22-77-23.

LECCIONES PIANO, TEORIA, solfeo, mucha experiencia. Teléfonos: 22-64-13 y 25-48-92

APRENDA GUITARRA. Sistema moderno, exclusivo, práctico. 200 oeste Anglofores. N° 602.

RUBRO 7 PROFESIONALES

PROFESORA ARGENTINA homeópata, enfermedades crónicas, oficina Paseo Colón frente Embajada de España.

DR. MIGUEZ

Médico y Cirujano

Universidad de Santiago de Compostela, España. - Consulta situada en los bajos de Discolandia. - Atiende de 8 a 12 m. y de 2 a 6 p.m. Teléfonos Habitación 25 29 31. Oficina 21 94 50. - Atiende llamadas de noche y día, inclusive feriados y domingos.

RUBRO 8

SERVICIOS TALLERES OFICIOS DIVERSOS VARIOS

NORTEAMERICANO VENDE finquita 10-15 manzanas con facilidades. Llame al Sr. Pent 22-74-12. Entre 8 y 5.

TALLER EL COMERCIO

Hojalatería, Fontanería, Carpintería, Electricidad, Techos, Verjas, Portones, Pintura, Albañilería. 75 Norte Cine Líbano. Tels.: 21 29 74 - 21 82 51

OCASION MOTIVO VIAJE vendo juego sala, cuadros adornos y varios, todo nuevo. Del Reformatorio Guadalupe 200 Sur 25 Oeste 25 Sur, segunda casa mano derecha.

"TRAJES TOÑO"

TRAJES DE CORTE MODERNO DE ACUERDO A LOS ULTIMOS DICTADOS DE LA MODA JUVENIL, TELAS Y CASIMIRES IMPORTADOS. CONFECCIONES DE LUJO TOÑO. NUEVO LOCAL 5ª AVENIDA, 100 VARAS ESTE DE COMPAÑIAS ELECTRICAS.

FUTBOLINES

para Turnos, Ferias, Negocios, se alquilan o se venden.

Diversiones

Deportivas Cortés

Teléfono 21-43-78. 250 Este Cine Ideal.

VENDE MAQUINA ALISTAR Singer-3118 barata.

Diríjase Morúa, Barrio Cucubres, Desamparados, Pulpería Fortuna.

As Solar

ESTE ES EL MANANTIAL DE LA NUTRIA, SOLAR... 27 GRADOS, INVIERNO Y VERANO.

FUTURA SEDE CERVECERIA LA NUTRIA

LOS NIÑOS APRENDEN A NADAR EN EL RIACHUELO QUE DE AGUI NACE, EL ABUELO DE PEPE REY SE LO DEJO A LA CIUDAD.

PERO PEPE CONVENCIO AL MUNICIPIO QUE CERVECERIAS Y FABRICAS SON MAS IMPORTANTES QUE LOS PARQUES Y PRONTO ESTO SERA SACRIFICADO AL "PROGRESO!"

Reservados todos los derechos. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad.



AVISOS CLASIFICADOS

Para su mayor comodidad díctelos al tel: 21 00 11

PLASTICAMOS

desde licencias hasta documentos

CENTROKOPIAS IFSA

Teléfono 22-05-78 - Apartado 2034.
Edificio Ferencz, 25 vs. al Sur del Bar Azul.

PERSIANAS

Persianas Canet, Paseo Estudiantes, Edificio Astorga. Reparación de persianas, cortineros, cortinas. Servicio a domicilio. "No tenemos muchachos ambulantes". Llámenos al teléfono 22 16 74.

TELEVISORES, REPARACION DE TODAS LAS MARCAS servicio rápido a domicilio y presupuesto. Honradez y trabajo garantizado.

LABORATORIO DE TELEVISION ELECTRON. Teléfono: 22-77-17. 200 varas norte y 50-este Hotel Europa.

NORTEAMERICANO VENDE T.V. Panasonic - National 19" stereo Magnavox C 950. Percolador Presto, calentador de cuarto, utensilios de cocina, casi nuevo C 1400. Tocabiscos ropa, juguetes, Barrio Vargas Araya. Tel. 25-41-19.

Sabía Ud. que la Pollera Colorá está abierta desde las 12 del mediodía?

Pues sí! Ahora en San José hay un lugar donde Ud. puede bailar en un ambiente romántico y distinguido. Teléfono 22-48-47.

ALARMAS

A DEMCO

Manufacturadas por Alarm Device Manufacturing Co.

Primeros y únicos. Especializados en alarmas desde hace 15 años.



PROTECNICA, R. L.

Tel. 22 18 07 - Ap. 10234

SASTRERIA LA RAPIDA CORRALES e HIJOS

Cada confección, una obra de arte. Trajes hechos a mano, para caballeros. Y lo general en el ramo con puntualidad y economía. 150 vs. al Sur de la Iglesia-Barrio Los Angeles.

TRANSPORTES

Sres. Agricultores e Industriales: para sus traslados de tractores y toda clase de maquinaria, pida los servicios de la Empresa de Transportes "Zeledón Hermanos Ltda." La única empresa especializada en el ramo. Ap.: 1793. Tels 21-12-84 y 21-73-38.

RELOJERO ARGENTINO

CALLE 3 AVE. 16-18 CAR. N° 1038



Ex relojero de la joyería Rose Ltda.

Teléfono 21-98-26.

Ahora su viejo reloj puede quedar como nuevo. Trabajo y precios. Sin competencia!

LIMPIEZA DE AUTOMATICO C 25.

LIMPIEZA DE CALENDARIO C 18.

LIMPIEZA DE RELOJ CO-RIENTE C 15.

SANDALIAS MAR., LAS MEJORES que Ud. puede comprar. Completa variedad en estilos y colores, para hombres y mujeres. Ventas por mayor y detalle -Fábrica de Sandalias Mar-César Martínez, 175 vs. Sur de la Iglesia de los Angeles. Casa N° 1465.

SE REPARAN CATRES EN GENERAL se hacen rejas y verjas para ventanas, trabajo garantizado. Teléfono 25-66-16.

LA GOLFITEÑA EN CALLE 8 nueva administración día y noche para servirlo.

Motivo de viaje se venden enseres de casa (refrigeradora, etc.), equipo de sonido, bicicleta plegable, equipo de camping, máquina de escribir, rasuradora eléctrica, flash electrónico, proyector slides, etc. Teléfono 25-49-32.

REPARACIONES BARMON

Para su trabajo en ebanistería y fontanería. Construcción en general. Teléfono 21-13-62.

Fumigadora solo una y como "FUMINC" ninguna. Pida presupuestos sin compromiso. 21-49-49 o 21-46-47.

Para fabricar bloques, celosías, ductos, entresijos, elementos estructurales (de concreto) se venden máquinas nuevas, incluyendo instalación, asesoría técnica y folletos ilustrativos de los productos. Tel. 25-13-90. Apdo. 6222.

Limpieza tanques sépticos. Compañía Fumigadora "Cruz Verde". Teléfonos 21 66 66 - 21 77 77.

VENDO MAQUINA PEAFFE, y un tocador con espejo grande y camarote de hierro. Verlo de 1 a 6 p.m. costado Norte de la calle del Refugio calle Desamparados. Casa con garage.

ATENCION "GANGAS" Lavadoras y refrigeradoras totalmente reconstruidas desde C 750.00 en adelante ARTEC Ltda. Tel. 25-22-42. Contiguo Teatro Caribe, Zapote.

EN SOLO 40 MINUTOS LE reparamos su placa o removible. Laboratorio Mecánico Dental Herdocia. También se atienden feriados y domingos. 50 sur Colegio Señoritas. Casa 644.

Fumigadora "Cruz Verde". Ex terminio insectos y roedores. Miembros "Pest Control" de Estados Unidos. Tels. 21 66 66 21 77 77.

PARA BARES y RESTAURANTES RECIPIENTES BAÑO MARIA CON FACILIDADES DE PAGO. TELEFONO 22.50-25

ATENCION!

Tiene termitas en su casa? Le exterminamos cualquier clase de insectos, de manera efectiva y fulminante, llamándonos al teléfono 21 94-17. Usamos productos Velsicol, Inter-American Corp. y de la Casa Bayer.

FUMIGADORA SUPERIOR

CREMA FASSIO



Especial para el cuidado de los bebés. Protege la piel contra pañalitis e irritaciones.

Pídala en su farmacia o al teléfono:

21-06-61

Extracción de ceniza en los cielos rasos con equipos aspiradoras. Teléfono 21 66 77.



Peluquería y baño para pudles.

Dr. D. LUTZ

Tels. 22-82-07 y 21-15-21. 100 varas al Este de Cía. Fuerza y Luz.

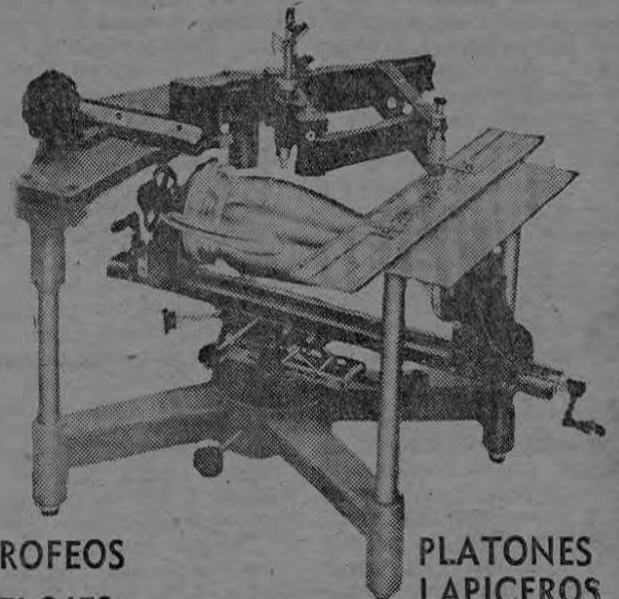
Charles Televisión Service



Reparamos televisores a colores, blanco y negro. Tocabiscos, Consolas en su propia casa, para rendirle mejor servicio a nuestra clientela. Talle responsable. Garantía en nuestro trabajo. Recogemos y entregamos sin costo adicional. Técnico graduado en Estados Unidos, con 20 años de experiencia. Teléfono N° 22-06-31

Lijadoras para sus pisos. Trabajos garantizados. Rodríguez Sánchez. Teléfono 22 98 60

LA MAS MODERNA MAQUINA PARA GRABAR



TROFEOS
RELOJES

PLATONES
LAPICEROS
ANILLOS etc.

RECIBIO

Relojería Julio Fernández

Av. Central, contiguo al Balmoral

"Los anuncios leídos en la tarde o en la noche producen reacciones más fuertes que los que ven en horas anteriores"; opinión de la Facultad de Administración de Negocios de la Universidad de Harvard.

Modesty Blaise

MODESTY BLAISE

PETER O'DONNELL

MUY DE MADRUGADA



AQUÍ LE DEJAMOS, SIR GERALD, ES LA VILLA MAS CERCANA A GUEULE DU LOUP A 10 MILLAS DE DISTANCIA.

¿DEJARME AQUÍ?



HAY UN RADIO AQUÍ, Y SU FRECUENCIA ESTA LISTA... LLAMAREMOS CADA MEDIA HORA PARA INFORMAR NUESTRO PROGRESOS.



APÚRENSE QUE DE ACUERDO CON VAUBOT, LA HORA EN QUE PASARÁ EL TREN POR ESTE SITIO, ES COMO DENTRO DE UN PAR DE HORAS.

“Puerto Limón” traducido al ruso

Nos ha llegado un recorte del periódico “El Siglo” de Santiago de Chile, del cual reproducimos el siguiente artículo, por la importancia que tiene la noticia para las letras nacionales:

“PUERTO LIMON TRADUCIDA AL RUSO

MOSCU, 7 (Varas, correspondiente).—Acaba de aparecer la primera edición en idioma ruso de la novela “Puerto Limón” del escritor Joaquín Gutiérrez. El libro fue lanzado por la Editorial “Maladaia Garda” y tiene un extenso prólogo de José Grigulievich, doctor en ciencias históricas, autor de numerosos estudios sobre América Latina. Grigulievich, sitúa la obra de Gutiérrez en su marco histórico y social, luego de una introducción general sobre América Latina. Señala que a comienzos de la década del 30, bajo la influencia de la crisis mundial, se producen en Costa Rica los primeros grandes conflictos sociales. En 1931 se funda el Partido Comunista. Tres años después se produce la primera gran huelga de los trabajadores de las plantaciones de bananos de la United Fruit Company, de ella habla Joaquín Gutiérrez en su novela “Puerto Limón”.

ANÁLISIS DE LA OBRA

El prologuista analiza a la diáfana maduración de la conciencia del joven Silvano, protagonista de la obra, quien llega a vivir a la granja de su tío poco después de egresar del liceo. La huelga le resulta un fenómeno incomprensible al comienzo porque se encuentra bastante lejos de los sufrimientos de los obreros. Con los ojos juveniles, con la sensibilidad de alguien que aspira al bien y a la justicia, observa como actúan los funcionarios yanquis de “Mamita Yuna” (la United Fruit Company) y los granjeros costarricenses “independientes” que odian a los huelguistas tanto como los norteamericanos y que, como ellos, quieren reprimir su movimiento. Las simpatías de Silvano se inclinan más hacia el lado de los peones bananeros, pero el joven es incapaz de superar la enorme distancia que existe entre él y ellos. No obstante, censura y rechaza el ambiente que le rodea: feroz, sin alma, de pa-

siones viles, donde el afán de ganancia domina y aplasta todos los demás sentimientos y pensamientos. Rompe con su tío y abandona el país. Su partida no es una huida de la realidad, aunque a primera vista pudiera parecerlo, sino más bien una huida hacia la vida real.

NO SOLO SIGNIFICADO POLITICO-SOCIAL

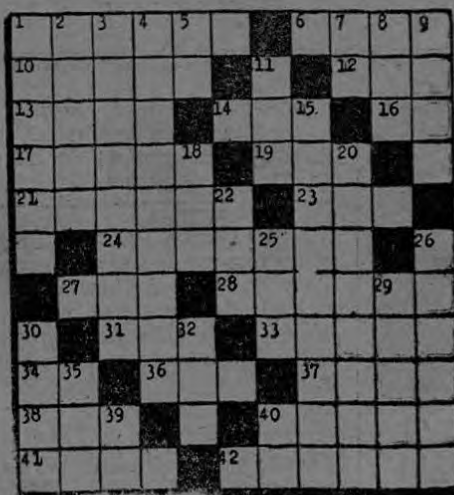
Grigulievich recuerda que la primera edición de “Puerto Limón” apareció en Santiago en 1950 “La novela fue recibida con elogios por la crítica progresista. Luego, a medida que han pasado los años, el libro no sólo no ha perdido su actualidad sino al revés. Con el tiempo ha crecido el interés de la crítica y los lectores latinoamericanos hacia esta obra. Los años transcurridos desde su aparición, han sido una época de profundos conflictos sociales en América Latina, de agudas batallas de clase, de un desarrollo creciente del movimiento antimperialista. Año tras año, es mayor la cantidad de jóvenes silvanos, hijos de la burguesía, pequeña y media de aquellos países, que al salir de los muros del colegio deben decidir a qué lado están en nombre de qué vivirán y lucharán. Pero naturalmente el valor de la novela no se limita a su significado político y social. Escrita en la mejor tradición realista latinoamericana, posee indiscutible calidad literaria.”

UNA DE LAS MEJORES DEL CONTINENTE

El II Congreso de Escritores Latinoamericanos, celebrado en México en 1967, reconoció a Puerto Limón, como una de las mejores novelas del continente (en una lista de 29 obras la puso en tercer lugar) y recomendó que fuera editada en todos los países de América Latina. El prologuista menciona otras obras de Joaquín Gutiérrez y destaca en especial el “Maravilloso y Poético” relato infantil “Cocori”, traducido a muchos idiomas entre ellos el ucraniano.

También se refiere a la intensa actividad periodística del escritor que fue durante casi cinco años correspondiente de EL SIGLO en Moscú, y a su libro reportaje “La URSS tal cual”, publicado en Santiago en 1967.

Crucigrama



HORIZONTALES:

- 1—Panoja de maíz despojada del grano
- 6—Lago salado del sur de Rusia
- 10—La parte del zapato que sirve para ajustarlo al empeine
- 12—Indígena de la Patagonia
- 13—Mueble de madera que se usa generalmente en el comedor
- 14—Prónimo demostrativo
- 16—Símbolo químico de la plata
- 17—Natural de la parte de Grecia que junto con la Acarnia forman un departamento
- 19—Pato salvaje
- 21—Narración, cuento
- 23—Preposición inseparable que significa sobre
- 24—Tiene algún defecto, falta o vicio
- 27—Junta, ata
- 28—Precaver que suceda alguna cosa
- 31—Metal precioso
- 33—Molesta, grava
- 34—Nombre de una consonante
- 36—Cerveza inglesa ligera
- 37—Ciudad de Portugal, en Monchique
- 38—Empleo continuado y habitual de una cosa
- 40—Cada uno de los maderos que sirven para apuntalar los paraes de las minas que amenazan hundimiento por causa de excavaciones
- 41—Especie de ciervo que vive en las regiones árticas
- 42—Quiere con extremo

VERTICALES:

- 1—Una de las islas Canarias
- 2—Sortija pequeña en las orejas
- 3—Sitio donde se toma el Sol
- 4—La mujer que hace y forma los ojales
- 5—Onomatopeya de la risa
- 7—Voz que repetida se usa para arrullar a los niños
- 8—Nombre de mujer
- 9—Concavidad grande y profunda que está siempre llena de agua
- 11—Animal plantigrado
- 15—Seco y salado como cierta clase de carne preparada de esa manera
- 18—Autillo
- 20—Desear alguna cosa
- 22—Interjección con que se aplaude y se aclama
- 25—La duración de las cosas eternas
- 26—Rezarán
- 29—Perfume
- 30—Interjección, adiós
- 32—Agua de mar agitada violentamente
- 35—Nombre de una consonante
- 39—Sufijo aumentativo
- 40—Iniciales de Asociación Deportiva

Solución al crucigrama de ayer

R	E	S	O	D	A	C	A	M	
O	C	A	S	I	R	O	S	A	
B	O	C	A	E	A	D	A	N	
A	B	A	S	O	L	O			
A	L	A	P	I	R	I	U	D	
L	I	S	N	E	U	D	I	N	
A	D	C	A	I	R	O	N		
C	A	R	M	O	N	A			
E	L	O	Y	O	A	Z	U	L	
S	O	R	A	L	A	O	R	E	
O	T	O	G	A	S	R	O	N	

PRONOSTICOS DEL RITMOVIASTRAL



PARA MAÑANA

A cargo de la Profesora
Malkut de la Fuente
Quiróloga, Astróloga y
Ritmoviastralista
Solicite su dirección al
TELEFONO 21-92-98
o al apartado 2503.

aries

21-iii/20-iv



tauro

21-iv/20-v



geminis

21-v/21-vi



cancer

22-vi/22-vii



leo

23-vii/22-viii



virgo

23-viii/22-ix



libra

23-ix/22-x



escorpio

23-x/22-xi



sagitario

23-xi/21-xii



capricornio

22-xii/20-i



acuario

21-i/19-ii



piscis

20-ii/20-iii



Favorable: Mercurio el inquieto le coloca en plan de cambios, ahora sus problemas se solucionan, sobre todo los amorosos. — Desfavorable: Aléjese lo mayormente que pueda de esos sus amigos que bien sabe le son negativos.

Favorable: Es la oportunidad para operar en el medio que se desea para procurar cambios, los que harán se alcance el triunfo. — Desfavorable: Es indiscutible que este día es de gran movilización, los perezosos tendrán fracasos irremediables.

Favorable: Mercurio vuestro regente, ahora da magnífica oportunidad para realizar cambios en asuntos del trabajo. — Desfavorable: Controle sus nervios y temperamento belicoso, evite las discusiones o conversaciones con fines de persuadir.

Favorable: Las vibraciones mercurianas, procuran oportuna ayuda para quienes tengan viaje en mente, ahora es la oportunidad! — Desfavorable: Parece que tendrá alguna inquietud, por duda hacia el ser amado.

Favorable: El sector de los intereses de la economía, bien cobijado por las influencias de Mercurio. Esere sorpresas. — Desfavorable: Cuides con toda responsabilidad, aquellas prendas de valor que le hayan sido encomendadas.

Favorable: Mercurio vuestro regente cobija positivamente el plano de la economía; procúrese cambios y logrará lo que espera. — Desfavorable: Ahora no es el momento para inversiones grandes, es mejor que se abstenga.

Favorable: Un excelente día para excursiones o el planeamiento de viajes o para llevar a cabo asuntos con personas ausentes. — Desfavorable: No dé lugar a su mente para las dudas amorosas; puede equivocarse lamentablemente.

Favorable: Es menester procurarse cambios, por que lo exigen las vibraciones mercurianas, de hacerlo así cambiarán sus cosas. — Desfavorable: No sea altamente vanidoso ni codicioso, puede cometer errores que le coloquen ante el desprestigio.

Favorable: Con actividad y movimiento al canzará poner sus cosas en el lugar deseado. Mercurio exige movimiento. — Desfavorable: No comente sus planes sea reservado así evitará peligros inminentes.

Favorable: Ahora es el momento para que ponga todas sus cosas en orden. Mercurio ayuda, solo es menester que actúe rápidamente. — Desfavorable: La impaciencia puede ser muy mala consejera en este día en que cualquier error le dejará consecuencias.

Favorable: Excelente oportunidad se le presenta para ponerse en contacto con los medios que pueden ayudarlo positivamente. — Desfavorable: Sus asuntos conyugales no debe comentarlos ni con su mejor aliado.

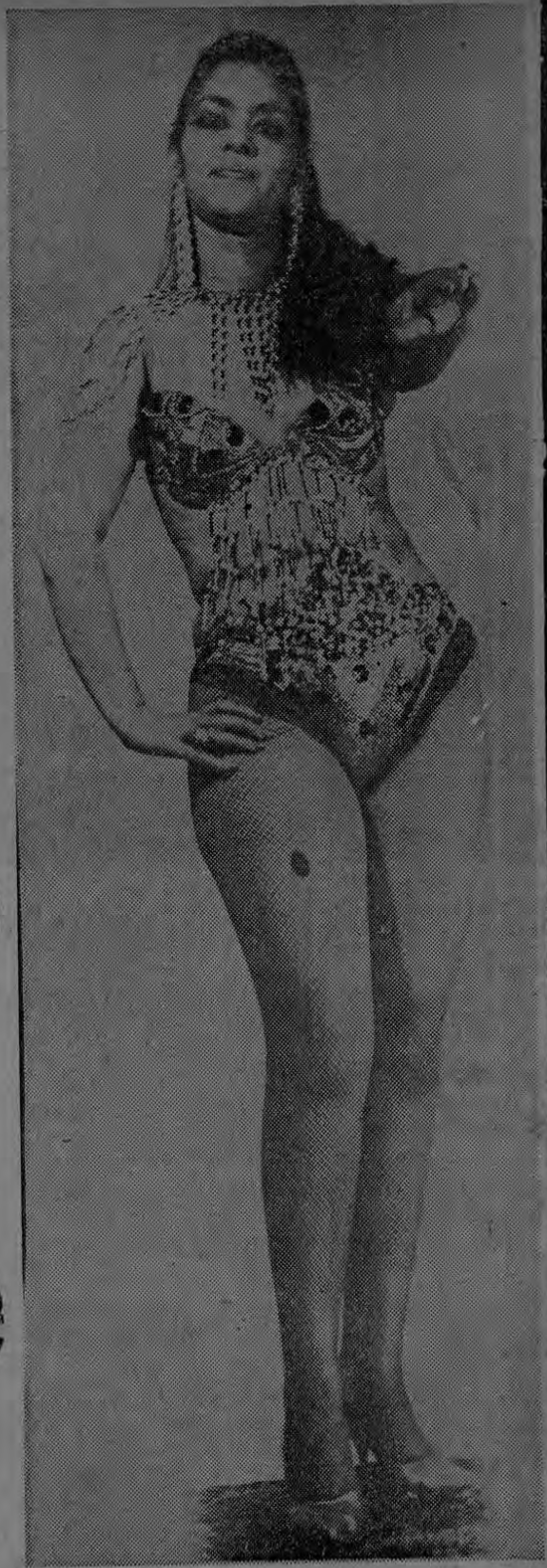
Favorable: Es el momento para orientarse hacia nuevos horizontes, sólo que deberá ser rápido en sus cosas. — Desfavorable: Cuidado con poner sus asuntos en manos de terceras personas.

DIVULGUELO

UNA BUENA GALLINA COMÚN PONE UN PROMEDIO DE 150 HUEVOS DURANTE SU PRIMER AÑO DE VIDA, 100 EN EL SEGUNDO, 70 EN EL TERCERO Y APENAS 50 EN EL CUARTO. PARA ELABORAR UN HUEVO NECESITA DE 23 A 28 HORAS.

LAS LUMBRICES DE TIERRA CARECEN DE OJOS. APLA

HOY VIERNES



Por fin lo que Costa Rica esperaba

GRAN CAMPEONATO

INTERNACIONAL

DE

Streap Tease

México - Perú - Chile - Colombia y
Costa Rica

en

★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★

SUPER BOITE IMPALA

★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★

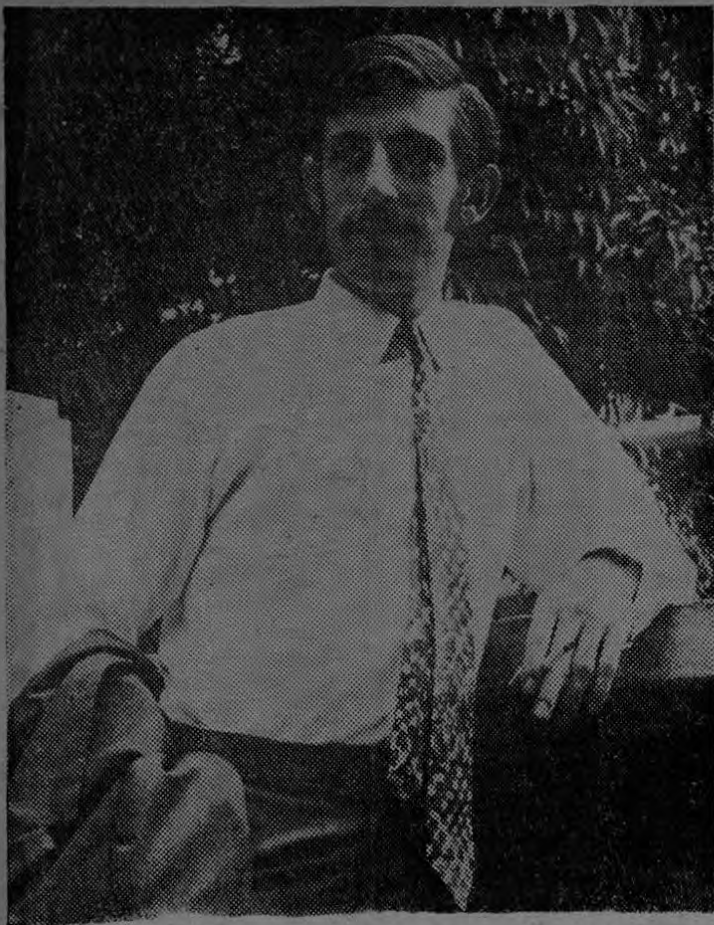
Escoja Ud. la ganadora con sus aplausos

Por Perú Hade Sublet - Por Colombia Alba Matica - Por Chile Mis Kathia - Por México Mis Alemán - Por Costa Rica Rodita Duvalí.



**Mañana sábado
sensacional
debut de
CAIROLI y
SUS CHICAS**





Gerald de España con el grupo Los Alamos

Este es Gerald de España, gran cantante del conjunto Los Alamos. En poco tiempo ha logrado conquistar al público costarricense con sus interpretaciones de todo tipo de música. Se espera que Gerald muy pronto grabe un disco pequeño con dos temas de su propia inspiración, que serían canciones de corte tropical. Gerald está muy satisfecho de sus actuaciones con el grupo Los Alamos.

Los Ticos ya terminan el nuevo disco

Se está dando los últimos toques en el campo de grabación al nuevo long play del conjunto Rítmico LOS TICOS, el cual se espera dentro de muy pocos días en el mercado internacional.

Según palabras de Mario Chacón director absoluto del grupo, este nuevo disco vendrá a marcar una nueva etapa en la larguísima y fructífera carrera de dicho grupo artístico, ya que lleva la conocida calidad musical del mismo, ahora con los arreglos impuestos por Alejandro Murillo en el campo tropical.

A preguntas de Don Víctor, sobre el tipo musical de este nuevo disco, Mario dijo: "Lo único que les puedo decir es que es sumamente bailable, disfrutaba yo, que es una verdadera fiesta contenida en un disco LP, el cual se podrá escuchar en cualquier parte y momento, con sumo agrado, va que la confección del mismo la hemos hecho de acuerdo a la experiencia que hemos acumulado durante años amenizando fiestas y de saber lógicamente lo que el público quiere realmente para su fiesta".

CANAL 4

Viernes 21 de agosto de 1970
 3:30 Aventuras
 4:00 Los Monkees
 4:30 Comedy Capers
 5:00 Chungalandia
 6:00 El bandido del rey
 6:26 Asociación Demográfica
 6:30 La Tremenda Corte
 7:00 Simplemente María
 7:55 Noticiero Chevron
 8:00 Valle de pasiones
 9:00 Dragnet
 9:30 Hollywood y sus estrellas
 10:00 Punto final
 Don Fortuna
 11:15 Despedida,

CANAL 11 TIVI

5.00 Niños y fábulas
 6.00 Superman
 6.30 El Circo
 7.30 Vaqueros
 8.00 El Invencible
 8.30 Estrellas de Miami
 9.00 Días de nuestras vidas
 9.30 Teletanda del Once
 "Fieras humanas"
 Final: noticias y deportes
 Buenas Noches
 Si usted no ve bien Canal 11 por favor repórtelo al 29.01-12
 Viernes 21, Agosto 1970

5.00 Niños y fábulas
 6.00 Superman
 6.30 Risas
 7.00 La mujer de la nueva década
 7.30 Tropa Loca
 8.00 Expectación
 9.00 El Virginiano
 Final: noticias y deportes
 Buenas Noches
 Si usted no ve bien Canal 11 por favor repórtelo al 29.01-12
 Sábado 22 Agosto 1970

TE VEO TE OIGO

Por DON VICTOR

Posiblemente Leo Dan venga a estos países

Existe gran posibilidad que el baladista argentino, ahora radicado en España, LEO DAN pueda venir durante algunos días en plan profesional a territorio Centroamericano, donde goza de gran popularidad.

Según la información obtenida por Don Víctor, para la semana final de agosto estará actuando el compositor y cantante suramericano en México, donde tendrá representaciones en el distrito federal en televisión y teatros y algunas otras presentaciones en el interior de la república.

Luego de finalizada esta gira, es posible que LEO DAN, haga su aparición en algún país del área, ya que se le tiene conceptualizado como uno de los más taquilleros valores de la música moderna.

Es digno de mencionar que durante años este muchacho de Santiago del Estero, ha mantenido la supremacía en el campo juvenil, haciendo su aparición constantemente en los primeros lugares de popularidad, siendo su más reciente hit la canción "Te he prometido", la cual ha ocupado el

primer lugar absoluto de ventas durante los meses del año en curso.

Parece...

...que Telecentro está adquiriendo equipo móvil para transmitir en vivo importantes acontecimientos en cualquier lugar del país.

...que el Conjunto Los Ticos está decidido a demostrar que se encuentra en perfectas condiciones como para ser el grupo del '70.

PASTILLAS RESFRIADOS DOLORES

JET (yet) RESFRIADOS DOLORES

Hoy **TELE 7**

5 7 11 12

VIERNES 21

11.30 "Juventud 7" (vivo)
 12.00 Tanda del mediodía "Berlín Occidente" con Jean Arthur y Marlene Dietrich
 1.30 Perdidos en el espacio
 2.30 Mar insólito
 3.00 El menú de hoy etiqueta. Con Vicky y Pochola
 3.30 Fábulas
 4.00 Espacio de escuelas y colegios
 5.00 Capitán Ultra
 5.30 Magníficos justicieros.
 6.00 Telenoticias
 6.30 Musicales Pop
 7.00 Pelea estelar "Willie Pep vs. Sandy Sanddler"
 7.30 Bienvenido a mi mundo
 8.00 El nombre del juego
 9.30 N.Y.P.D.
 10.00 El derecho de nacer
 10.30 Telenoticias

SABADO 22

2.30 Scouts en acción
 3.00 Mundo joven Con Leonor Antillón
 3.30 "Caballero por un día" Con Dan Duryea y William Bendix
 5.30 Los hombres altos
 6.00 Comando Aéreo
 7.00 La Hora de Gala del INS "Año 1776"
 8.00 Los Poderosos
 9.00 La nueva generación
 10.00 Las estrellas se reúnen

Llegamos de primero... y seguimos de primeros

TELENAC
 CANAL 2
 PROYECCION NACIONAL

Programación para hoy
 Viernes 21 de Agosto

4.15 Patrón de ajuste
 4.30 Fábulas
 5.00 Tele cine
 "Retorno a la verdad" con Susana Canales, Julio Peña, German Lobos
 6.30 Mis hombres y yo
 7.00 Mike Hammer
 7.30 Will Sonnett
 8.00 Perry Mason
 9.00 Tele novela "NATACHA"
 10.00 Marshall Dillon
 10.30 Despedida

CON PROYECCION NACIONAL

Programación para mañana
 Sábado 22 de Agosto

2.30 Patrón de ajuste
 2.45 Fábulas
 3.00 Campeonato Nacional de Fútbol Dep. Saprissa vs. C. S. Cartaginés
 5.00 Teledibujando con Kokín
 6.00 Dodo
 6.30 Flipper
 7.00 Cheyenne
 8.00 El Show de Carol Burnett
 9.00 Hechizada
 9.30 A Roma con amor
 10.00 Tele cine "Mujeres de prisión" con Ida Lupino; Jan Sterling; Audrey Totter
 11.30 Despedida

CON PROYECCION NACIONAL

Telecentro

CANAL 6

Programación para hoy
 Viernes 21 de Agosto

11.30 Música
 11.45 Fábulas
 12.00 Noticiero HOY
 12.45 La Novela de la Tarde "Encrucijada"
 1.15 La Novela de la 1:15 "Una plegaria en el camino"
 1.45 Revista femenina
 2.45 Cine en su casa "Nace la libertad" Con Francisco de Paula, Oreste Gaviglia, Pedro Maratea
 4.30 Fábulas
 5.00 As del espacio
 5.30 Penelope
 6.00 La Pandilla
 6.30 Los Tres Chiflados
 7.00 Tele Tanda de Siete "Espejismo brillaba"
 7.30 Variedades musicales
 8.00 La Novela Familiar "Mi amor por ti"
 8.30 La Novela de las 8:30 "Cadenas de angustia"
 9.00 Gran Teatro
 10.30 Siglo XXI
 11.00 Noticiero HOY
 11.20 Despedida

NO LO PIERDA DE VISTA

Programación para mañana
 Sábado 22 de Agosto

12.45 Música
 1.00 Fábulas
 1.30 Ministerio de Educación Pública programa vivo
 2.30 Parrilla Deportiva
 3.30 Cine Acción "Invasores espaciales" con John Ashley Cynthia Hull Warren Hammalk
 5.30 Beat Club Programa musical
 6.00 Los Catedráticos del ritmo
 7.00 Tarzán el hombre mono "Tarzán y la mujer Leopardo"
 8.30 Horangel "Los misterios del destino"
 9.00 Carrousel musical con la participación de Rosario de Alba; José José; Los Rivero
 10.00 Cine argentino "Aquellos que amamos" con Lautaro Morúa; Aida Luz; Ana Cásares
 11.30 Despedida

NO LO PIERDA DE VISTA

CENTRAL

Las 3 C 3.00
Las 7 y 9 C 4.00

LUX

Las 6:30 y 8:30 .. C 3.00
Vuelve otra vez a la pantalla. Libertad Lamarque...



CIMA FILMS, S. A. presenta a
LIBERTAD LAMARQUE
EUSEBIA COSME-"ROBERTA"
THA"-IRMA LOZANO

"Rosas Blancas para mi Hermana Negra"
A COLORES
con STEVE FLANAGAN - ROBERTO CANEDO
DIR. DE ARD SALLAZAR

GUADALUPE

A las 8 C 2.50
Jorge Rivero... Adán
Candy Cave... Eva... en
EL PECADO DE ADAN Y EVA
A colores...

UN TEMA ATREVIDO Y PROFUNDO . CINE PALACIO

METROPOLITAN

3 y 7 p.m. C 4.00: EN BUSCA DEL ESLABON PERDIDO
10 p.m. C 8.00 — (Sólo mayores de 21 años)

EL MATRIMONIO PERFECTO

Nuevo Hilton HOY!
EL CINE DE CATEGORIA 3 p.m. C 2.00
7 y 9 p.m. C 3.00

EL CEREBRO

JARDIN ORIENTAL

LUJO-CONFORT-DISTINCION

CARRETERA A PASO ANCHO

LA POLLERA COLORÁ

HOY - DEBUT - HOY

AMADA KARLO

VEDETTE INTERNACIONAL

A petición de nuestra distinguida clientela, estamos abiertos de 2 p.m. en adelante.

175 varas al Sur de la Embajada-Americana.



"Las Monjas desnudas" a Edimburgo

EDIMBURGO, Escocia, 21 (AP)—La obra "Las Monjas Desnudas" de la ópera de Francfort será presentada en esta ciudad el lunes y los organizadores del Festival de Edimburgo están preocupados. Charlee Nicholas, vocero del Festival, al admitir que está preocupado declaró:

"Nadie está realmente seguro como van a reaccionar los escoceses que son tradicio-

nalmente conservadores al ver a jóvenes señoritas desempeñar el papel de monjas con los senos desnudos".

La escena reveladora se realiza casi al final de la ópera de Prokofiev "El Ángel en Llamas".

Los organizadores fueron a Alemania Occidental a ver la

ópera antes de aprobar que se incluyera en el festival que finaliza aquí el 12 de setiembre.

"Por otra parte, algunos de nuestros visitantes pueden creer que nuestras monjas desnudas no son tan escandalosas en comparación con otros espectáculos que se pre-

sentan aquí y que no tienen relación con el festival", dijo Nicholas.

El festival está en su vigésimo quinto año.

Durante el programa de tres semanas, el festival comprende 138 óperas, conciertos, dramas, música popular y películas.

PRONTO! Vittorio Gassman, Ann-Margret,
"EL TIGRE Y LA GATITA"

PALACE

3 C 3.00 7 - 9 C 4.00
(Inconv. menores 18 años) (Sólo mayores de 21 años)
Ingrid Bergman, Robert Webber,
PRIMAVERA EN TECNICA DE UN OTOÑO HOMICIDIO
En colores En colores

VARIEDADES

3 - 7:30 C 5.00
COMIENZA TRIUNFALMENTE SU TERCERA SEMANA DE ARREBATO!
La codicia por el oro de Mackenna, hace estallar en la pantalla la más fragorosa aventura de que se tiene historia!



COLUMBIA PICTURES PRESENTA

GREGORY PECK

OMAR SHARIF

en el film de CARL FOREMAN

EL ORO DE MACKENNA
(MACKENNA'S GOLD)

TELLY SAVALAS

EN COLORES!

CALIFORNIA

7.30 (TANDA UNICA) C 4.00
De nuevo, la historia de FRANZ LISZT en la pantalla! Dirk Bogarde, Capucine,

"UNA LLAMA MAGICA"

EN COLORES!

MODERNO

3 C 2.00 — 7 - 9 C 2.50
(Inconv. menores 18 años)
Anthony Quinn,
PRIMAVERA EN OTOÑO
En colores

IDEAL

6 - 8 C 2.50
(Sólo mayores de 21 años)
Robert Webber,
TECNICA DE UN HOMICIDIO
En colores!

RIO

8 C 2.00
Glenn Saxon
RINGO, NACISTE CARROÑA
En colores

PRONTO! Peter O'Toole, Petula Clark,

"ADIOS, Mr. CHIPS"

REX

3 - 7 - 9 C 5.00
(Sólo mayores de 21 años)

CinemaScope y Technicolor

Una historia de amor poco común... una pareja de jóvenes de la edad contemporánea... sus pasiones, sus costumbres, sus inhibiciones, al descubierto en una película memorable del gran director de Bullit: Peter Yates. Otro éxito de DUSTIN HOFFMAN y MIA FARROW.

DUSTIN HOFFMAN
MIA FARROW
en

JOHN & MARY



Color por de Luxe

PANAVISION®

CAPITOLIO

7 y 9 C 2.50

Roger Moore,

Martha Hyer,

Claudie Lange,

Color

VESTIDO PARA MATAR

ZAIDA

8 C 2.00

Technicolor

James Stewart,

Vera Miles,

EL F.B.I. EN ACCION

ADELA

7:30 C 2.50

CS y Color

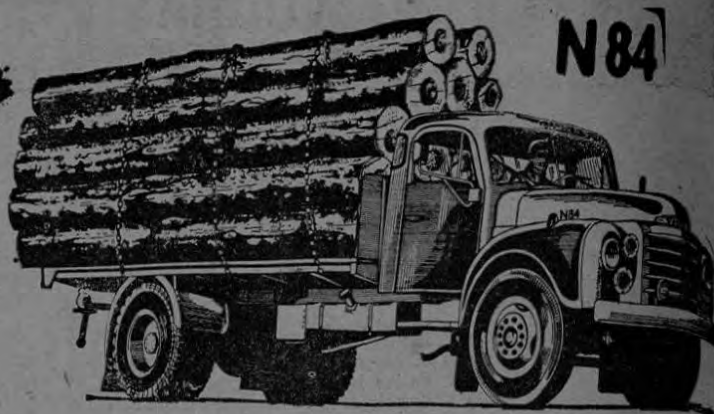
George Lazenby,

Diana Rigg,

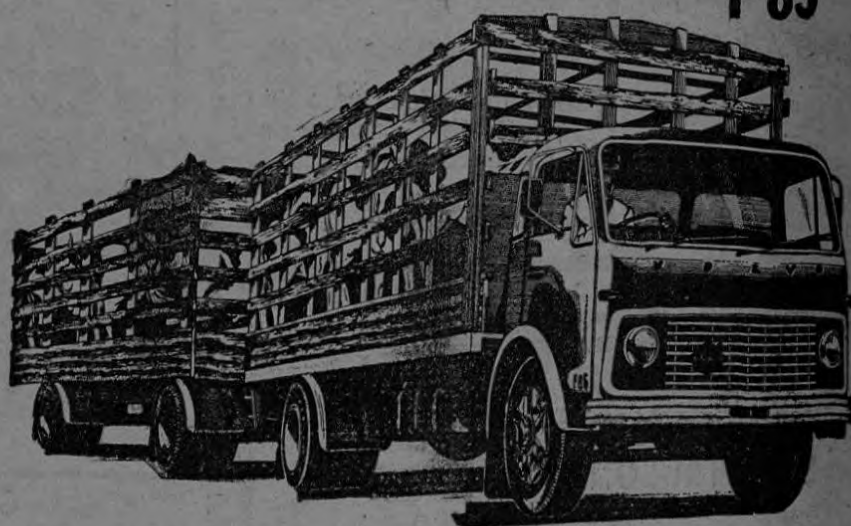
AL SERVICIO SECRETO DE SU MAJESTAD



Somos celosos guardianes de sus intereses



N84



F85



FB88

LA CONFIANZA QUE USTED DEPOSITA EN NUESTRA MARCA NOS OBLIGA A BRINDARLE, AÑO TRAS AÑO, LA MAS ALTA CALIDAD TECNICA EN LOS VEHICULOS PESADOS QUE FABRICAMOS.

POR ESO VOLVO ES LA UNICA FABRICA QUE GARANTIZA SUS CAMIONES DURANTE 6 MESES, SIN LIMITE DE KILOMETRAJE, Y EN COSTA RICA VELA POR SUS INTERESES PROPORCIONAN- DOLE EL MAYOR STOCK DE REPUESTOS Y UN SERVICIO DE TALLERES ESPECIALIZADO

CUANDO USTED INVIERTE EN VOLVO TIENE EL RESPALDO DE UNA DE LAS MAS EXPERIMENTADAS FABRICAS DE CAMIONES DEL MUNDO Y DE UNA AGENCIA DE PRESTIGIO, RESPONSABLE, CENTAVO A CENTAVO, DE SU INVER- SION.

No arriesgue su dinero. Visite nuestra sala de exhibición y ventas

AUTO XIRI LTDA.

LA AGENCIA ESPECIALIZADA EN VEHICULOS DE TRABAJO . AUTOPISTA GENERAL CAÑAS (WILSON). CRUCE CON LA URUCA - ANEXO 200 VARAS AL NORTE ANTIGUA BOTICA SOLERA, CARRETERA A LA URUCA. TELEFONO: 21-01-01 -- APARTADO, 1112.